

MUNDO GRAFICO



JULIETTE
COMPTON

30
ctms

LA HARINA
ALIMENTICIA
INCOMPARABLE
A LA CUAL
MILLONES DE
NIÑOS DEBEN
LA FUERZA
Y LA SALUD.



EXIGIR SIEMPRE
LA MARCA DE
GARANTIA:
"FOSFATINA
FALIÈRES"
REPUTADA EN EL
MUNDO ENTERO
Y RECHAZAR
TODAS LAS
IMITACIONES.
DE VENTA EN TODAS
PARTES - PARIS

FOSFATINA FALIÈRES



TESORO DEL ESTÓMAGO



TÓNICO DIGESTIVO Y ANTIGASTRALGICO
50 años de éxito.—Cura pronto todas las enfermeda-
des del estómago e intestino.—Venta en farmacias.



HERNIAS Médico Ortopédico

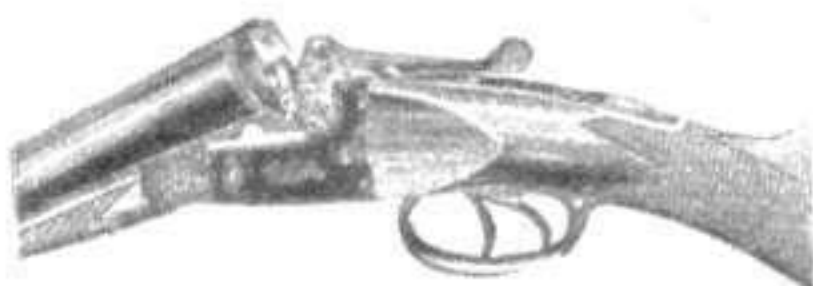
Augusto Figueroa, 8
Bragueros científicamente y aparatos ortopédicos para mal de
Pott, escoliosis, parálisis infantil, narices deformes, plés pla-
nos, brazos y piernas artificiales, aplica J. Campos, único
médico ortopédico.—MADRID.

REUMA Su tratamiento y curación por método pro-
pio y exclusivo de este Centro «Clínica Las
Colonias».—Chamarlín de la Rosa (Madrid).
¡¡Quien no se cure no paga honorarios!!

RAMOS

Peluquería de señoras. Postizos. Biso-
ñes. Ondulación Marcel y al agua. Tin-
tes. Manicura—Masajista. Perfumería.

ONDULACION PERMANENTE, 30 PTAS.
HUERTAS, 7 MADRID PLAZA DEL REY, 5
T.º 10.667 T.º 10.839
Duque de la Victoria, 4, T.º 2.830, VALLADOLID



Escopeta Hammerless, calibre 12 o 16, de dos tiros, triple cierre, ga-
rantizada para todas las pólvoras. Solidez y alcance excepcionales.

PESETAS 136

Manufacturas de **FÉLIX DUMENIEUX. Eibar.**

Su Piel Se Blanquea Durante El Sueño

Una Nueva Cera Extracto de Flores Suprime
las Imperfecciones de la Tez y Pro-
cura Una Nueva Belleza Fresca
en Una Sola Noche



Elaborando perfumes se ha descubierto
que una cera virgen purísima, existiendo en
el corazón de las flores, posee propiedades
maravillosas para blanquear el cutis. Con
esta substancia delicada, de color blanco
cremoso, llamada Cera Aseptina, toda mu-
jer puede ahora esclarecer rápidamente su
piel de algunos tonos. Todas las aparien-
cias rugosas, oscuras y ásperas se borran,
las espinillas se disuelven y se quitan
mientras desaparecen las imperfecciones de
la tez. La piel logra una textura clara,
suave, juvenil, que de otro modo no se
puede conseguir.

Aplicada de noche, la Cera Aseptina
penetra dulcemente en la piel durante el

sueño, suaviza la capa
exterior más dura, fraccio-
nándola en pequeñas partículas
que se quitan al lavarse la cara por
la mañana. Así se revela la belleza escon-
dida de la nueva piel fresca que antes esta-
ba cubierta. No dejen de usar la Cera
Aseptina para la cara y el cuello igual-
mente, para los hombros también, así como
los brazos y las manos si lo desean, pues de
otra manera se notaría demasiado la dife-
rencia de color de la piel.

Lea usted los viernes

NUEVO MUNDO

REVISTA
POPULAR
ILUSTRADAREDACCION
ADMINISTRACION
Y TALLERES
HERMOSILLA, 57DIRECTOR:
JOSE L.
CAMPUAAPARTADO 571
DIRECCION GRAFIMUN
TELEGRAF
M A D R I DDEL AMBIENTE Y DE LA VIDA
LAS PATATAS, CARAS

COMIENZO por declarar honradamente que desconozco el funcionamiento de los mercados madrileños, la misión de los proveedores, los reglamentos municipales en punto a subsistencias y los estatutos de las Asociaciones particulares de tablajeros, tahoneros, pescaderos y demás detallistas encargados de suministrar los artículos más precisos para la vida al vecindario de Madrid. No voy, por consiguiente, a acabar, ni siquiera a esbozar, un estudio técnico acerca del encarecimiento de estos artículos; pero se me ha de permitir una dolorida lamentación: el coste de los alimentos no se halla en relación con los jornales, y los trabajadores se mueren de anemia, pese a la buena voluntad de nuestro Alcalde y de sus comedores gratuitos, en los cuales parece que van a ser sustentadas este invierno veinte mil personas: es decir, las bastantes para hacer creer a los extranjeros que nos visiten que Madrid es un enorme asilo y que la mayor parte de sus vecinos se mantienen con la «sopa boba», ni más ni menos que en tiempos de los Austrias.

Me guardaré también de discutir medida tan piadosa. Nos hallamos en la nación caritativa por excelencia; es decir: en aquella en donde la justicia no aparece por ninguna parte; porque nada hay tan contradictorio como la filantropía y el sentimiento de equidad—¡oh, Spencer!—. Tanto es así, que cuando veo a un señor dar limosna en la calle, sé de antemano que es enemigo de las reivindicaciones obreras, del aumento de los salarios, de la disminución de horas de labor y de la intervención de los Sindicatos en la gestión de los negocios industriales.

Pero vamos al asunto que motiva esta disquisición, algo menos que amena. Ello es que he leído en la Prensa una noticia que me ha dejado estupefacto. Las patatas cuestan en Madrid a cincuenta céntimos y un industrial de Sarriá ofrece ponerlas en los mercados a veinticinco. Y el diario en que he visto la nueva, pregunta: «¿Por qué no vienen esas patatas?»

Y yo he repetido la pregunta: ¿Por qué no vienen esas patatas? Pero me ha parecido prudente documentarme, y he recorrido con la mirada los estantes de mi biblioteca. Y en ella he encontrado un hermoso volumen de setecientas setenta y dos páginas, publicado por un funcionario del Ayuntamiento de la Corte, y por cuenta de éste, hace pocos años. «En este precioso y abultado volumen—me he dicho—encontraré la explicación de por qué las patatas que se venden baratas en Galicia cuestan tan caras en Madrid. No creo que la ciencia del consumo del popular tubérculo sea hermética.» En este convencimiento he abierto el volumen y me he puesto a leer con religiosa atención.

Lo primero que he encontrado, después de algunos dictámenes y comunicaciones, aprobando y recomendando el libro, ha sido un bello discurso, en que se demuestra que nada hay nuevo bajo el sol; se teoriza acerca del origen de la materia y del átomo; de si viven o no los astros; del origen de las primeras especies; de lo

que es la célula; de la historia de la alimentación del hombre; de los efectos de la falta de alimentación, sobrado conocido ¡ay! por los pobres peones de mano. Sigue luego un capítulo en que se dice cuál es la situación geográfica y cuál la topográfica de Madrid; su climatología, su extensión superficial, su demografía, su división en distritos y calles, sus vías de comunicación y un precioso bosquejo histórico. Van pasadas cuarenta páginas en cuarto mayor y todavía no adivino por qué motivo no se deja que el industrial de Sarriá traiga sus patatas a Madrid y las venda a veinticinco céntimos el kilo.

Pero tengamos paciencia, que ahora viene lo interesante. Es la definición de alimentos y su clasificación por procedencia animal y vegetal. Sigue el análisis de calorías del azúcar, una tabla de consumo medio y una descripción del Laboratorio Municipal. Un Real decreto de Inspección, con sus instrucciones técnicas; otro de Gobernación, expresando los aparatos que debe haber en los laboratorios. Ya van cien páginas. Ahora vendrá el secreto del encarecimiento de las patatas.



DOCTOR DON CARLOS GONZALEZ REGUERAL

Eminente fisiólogo de la Asociación de la Prensa de Madrid, que ha dado una interesantísima conferencia acerca de la «Infección tuberculosa y profilaxis de la tuberculosis», en el Liceo de Orense

(Fot. Pacheco)

Pues no; ahora es un estudio sobre la atmósfera, otro sobre el subsuelo; una descripción de los baños romanos, y la historia de los viajes antiguos y del Canal de Isabel II. Con esto de las aguas, en fuerza de copiar decretos y reglamentos, llegamos a la mitad del volumen y a pasar ciento setenta páginas en cuarto mayor.

Busco el Índice. A ver: «Patatas». No encuentro nada. Pero hay un artículo que me interesa. Es uno que trata de las causas del encarecimiento de las subsistencias alimenticias y la manera de evitarla. Veamos lo que se dice en la página 757. Las causas del encarecimiento son tres, a saber: el excesivo número de vendedores, los cambiantes callejeros y la falta de Bolsas mercantiles. Hay que suprimir los vendedores que sobran y los cambiantes y abrir una Bolsa de patatas, además del mercado de la Cebada. Como ustedes ven, para llegar a esta conclusión han sido precisas a los técnicos oficiales 760 páginas de 53 líneas cada una, de doble longitud de las empleadas en los libros corrientes; es decir, más de setenta y seis mil líneas. En verdad, el autor funcionario no justificó mal el sueldo, y presumo que lo propio hacen no pocos técnicos, en tanto que son servidos los veinte mil ranchos que ofrece a los pobres el señor Alcalde popular.

Después de tanta lectura, he quedado cabizbajo. No me ha convencido el autor del libro publicado en 1912 en la Imprenta Municipal. (Presumo que costaría unas cuantas pesetas al vecindario.) Y he seguido preguntándome por qué motivo no se permite al industrial de Sarriá que traiga las patatas baratas a Madrid y las venda según ofrece.

Sin embargo, al final del volumen me parece que encuentro algo que explica el que las patatas baratas no puedan venir a Madrid. Lo impiden los abastecedores y proveedores. Estos funcionarios son útiles y hasta necesarios—palabras del libro oficial—. «El abastecedor, por medio de agentes esparcidos por los puntos productores, adquiere e importa las especies que demanda el mercado. Otro tanto ocurre con el asentador, que adquiere los pescados en los puertos de mar y las frutas en las huertas lejanas y los distribuye entre los vendedores al por menor.»

Claro es que estos dignísimos intermediarios impiden que las patatas se vendan baratas. Al cabo de tantas páginas hemos sacado ya algo en limpio. Pero yo recuerdo la disposición de Don Juan I, en Briviesca, inserta en la Ley Sexta, Libro III, Título XVII de la Novísima Recopilación, en la cual, para asegurar la libre concurrencia y suprimir intermediarios, se decía: «Porque la nuestra Corte sea más abastada de viandas, mandamos que ningún regatón ni otra persona pueda comprar en esta Corte ni cerca della, viandas para revender, ni trigo, ni avena, ni patatas, (etcétera, etc.), y al que contra esto fuere, que le den sesenta azotes...»

¡Esto sí que era poner el dedo en las patatas!

ANTONIO ZOZAYA

El golpe de Estado del 13 de Septiembre de 1923.—Don Diego Muñoz Cobos, capitán general de la primera región en esta fecha, obligó a Primo de Rivera a jurar la Constitución

V

EL INTERÉS CRECIENTE DE LA OPINIÓN PÚBLICA

No decae, ni mucho menos, sino todo lo contrario, el interés de la opinión pública por conocer todo el proceso del golpe de Estado del 13 de Septiembre, sus causas y la participación que en el mismo tuvieron todos sus actores, muchos de ellos—no todos—procesados hoy por la Subcomisión de Responsabilidades.

No, no decae este interés, hasta el punto que posiblemente les apasiona más este hecho que los de Jaca y Barcelona, y aún más que el resto de la labor parlamentaria de las Constituyentes.

Y les interesa más, tanto por la significación social de estos actores, dirigidos por el propio don Alfonso de Borbón, como por sus episodios culminantes de los que aún hay que despejar muchas incógnitas... Por el recelo que existe de que, a pesar de los procesos y encarcelamientos, no se llegue a la justa y debida sanción, precisamente por eso, por la alta representación de los encartados.

Interesa más este episodio histórico que los de Jaca y Barcelona porque de éstos se conocen todas las incidencias, y las que no se conocen se presienten sin temor a equivocarse. Y, en cambio, en el proceso del golpe sedicioso se recela, repetimos, que no se lleguen a disipar ciertas nebulosidades, que no se llegue a un total esclarecimiento.

De este interés somos testigos de mayor excepción... Nuestros reportajes anteriores han apasionado en verdad—modestia aparte—a unos y otros, hasta el punto de que muchos de nuestros lectores, un tanto impacientes, nos escriben o nos abordan en la calle, en el café, en cualquier parte, para preguntarnos qué vamos a decir en nuestro trabajo próximo.

La demanda de números atrasados donde se publican estos reportajes es frecuente en la administración de Prensa Gráfica.

Temiendo cansar al lector, eran nuestros propósitos terminar la información con el reportaje del pasado número... Pero ante la insistencia de nuestros lectores de que sigamos esclareciendo más y más estos hechos, hemos continuado nuestra labor informativa, por atender tan cariñosos requerimientos.

Esta entrevista con don Diego Muñoz Cobos, capitán general de la primera región cuando se dió el golpe de Estado, la celebramos en la noche del día 30 de Agosto, en el Hotel de Barcelona, donde se hospeda el general, o sea antes, ocho días antes, de que fuera requerido por la Subcomisión de Responsabilidades para prestar declaración.

Ignoramos si las manifestaciones que hizo al reportero coinciden con las que haya podido hacer ante la citada Subcomisión... Acaso en éstas haya sido más explícito... Le habríamos visitado de nue-



EL GENERAL DON DIEGO MUÑOZ COBOS

vo para solicitar algunos detalles más; pero no lo hemos hecho, sabiendo que la Subcomisión ha rogado a todos los deponentes que guarden reserva, y, por lo tanto, nuestro intento hubiera sido inútil... Limitémonos a reproducir las manifestaciones que nos hizo, con anterioridad a su declaración, ya que por esto ni quebranta la disciplina ni falta a la palabra empeñada.

Las manifestaciones de este ilustre soldado tienen para el esclarecimiento de los hechos

gran interés por el alto cargo que desempeñaba al producirse el golpe sedicioso...

Por ello, nuestra entrevista entraba en el plan informativo que nos habíamos trazado.

EN EL HOTEL DE BARCELONA.—UN MOMENTO DE DUDA Y VACILACIÓN

En el salón de visitas del Hotel de Barcelona, donde el portero de estrados nos indica que pasemos, esperamos el coronel don Bernardo Cabañas y el reportero.

Cabañas ha pasado su tarjeta al general, quien por mediación del fámulo nos ruega que esperemos unos momentos... Y la espera no es larga, ciertamente... Apenas unos cinco minutos...

Llega con paso resuelto y continente marcial... A pesar de los años, se conserva ágil y fuerte...

Cabañas nos presenta, y a una indicación galante y cortés, tomamos asiento.

—Mi general—dice Cabañas—, aquí el amigo Barberán quiere hacerle una entrevista, si no le molesta, para MUNDO GRÁFICO... Una impresión suya sobre el golpe de Estado del 13 de Septiembre...

—¿Sobre el golpe de Estado?—pregunta con tono un tanto extraño, sorprendido, como quien no espera esta pregunta—. Creí que era otro asunto el que motiva esta entrevista... Lo creí al anunciarme la visita por teléfono, y ahora, al recibir la tarjeta... Así lo creía, porque días pasados recibí una carta de un redactor de Prensa Gráfica, cuyo nombre no recuerdo en este instante, pidiéndome que le recibiera para exponerle mi opinión sobre las reformas militares del señor Azaña... Le contesté que yo recibía con verdadero placer a los periodistas, que siempre fuimos amigos, y les guardo gratitud por las atenciones que tuvieron conmigo; pero que no eran estos momentos los más propicios para hablar y comentar las reformas del ministro de la Guerra... He creído, francamente, al anunciarme esta visita, que se trataba de este asunto de las reformas militares.

—Sobre ellas será siempre interesante su opinión, mi general—le digo—. Mas en estos momentos, la atención pública, el interés de la nación está fija en el proceso que va a iniciar la Comisión Parlamentaria de Responsabilidades sobre el golpe de Estado del 13 de Septiembre... Y a esto obedece la molestia.

—¡Sobre el golpe de Estado!—repite maquinalmente, con la mirada vaga y moviendo la cabeza de uno a otro lado—. No sé..., no sé qué contestarle... Créame que me coloca en una situación difícil, un tanto crítica... Del golpe de Estado hay muchas cosas que no se pueden decir... ¡Claro está que si la Comisión de Responsabilidades me llama, yo hablaré... Pero en estos momentos, no sé, no sé qué decirle.

—El golpe de Estado, mi general, podemos considerarlo ya, por el cambio de régimen, como un hecho histórico... Y la historia es del do-



El general don Diego Muñoz Cobos, capitán general de Madrid en 1923, saliendo de Palacio después de conferenciar con don Alfonso acerca de los sucesos del golpe de Estado

(Fot. Campúa)

minio de todos... Ahora bien; la historia, por el hecho de serlo..., debe ser real y verídica, en contra de la opinión de la escritora Aurora Lista, que dice que la historia tiene mucho de novela y la novela mucho de historia...

—¡Y es verdad!

—Pues para que la historia del golpe sedicioso de Primo de Rivera no tenga nada novelesco, sino que se escriba, con la verdad de los hechos, tal como se sucedieron, los primeros que deben contribuir a esta verdad histórica son los actores, mejor dicho, los protagonistas que tomaron parte en estos episodios... Usted, mi general, por las circunstancias especiales de aquellos momentos, por ser la primera autoridad militar de la región en aquellos días, fué en contra de su voluntad, sin duda alguna, actor o testigo de mayor excepción de aquel episodio.

—Actor, en parte pequeña; obligado por las circunstancias, como usted acaba de decir, tan acertadamente... Testigo de mayor excepción, desde luego... Y como actor y como testigo, puse de mi parte toda mi autoridad de aquellos momentos, para darle al hecho una forma legal, o sea constitucional, ya que no pude evitarlo... Y no pude evitarlo, legalmente se entiende, porque sobre mi autoridad estaba la del ministro de la Guerra y la del Gobierno, a quienes me apresuré a ponerle en conocimiento de lo que se proyectaba, cuando se me presentaron en mi despacho oficial de Capitanía los generales sediciosos a notificarme el proyectado movimiento.

UNA VAGA SOSPECHA.—AMIGO DEL CONDE DE ROMANONES

—¿Pudo usted ordenar la detención de estos generales?

—Preventivamente, sí; pero, como le digo, sobre mi autoridad estaba la del ministro y la del Gobierno.

—De haberlos detenido, ¿se hubiera evitado el golpe sedicioso?

—¿Qué difícil es contestar a esa pregunta!... Difícil, ignorando en aquellos momentos con el apoyo o dirección que contaban, pues aunque me dijeron que era Primo de Rivera quien lo iniciaría, sospeché que con ellos colaboraba otra fuerza, o mejor dicho, otra autoridad...

—¿Don Alfonso, acaso?

—¡Ah, no sé, no sé!... Ya le digo que era una sospecha muy vaga, imprecisa, que no podía justificar ni ante mí mismo...

—¿No tuvo usted conocimiento del proyectado movimiento sedicioso hasta que se le presentaron los generales comprometidos en él?

—No, no tuve conocimiento de ello hasta ese momento...

Como el coronel Cabañas, en la interviú celebrada con él, primera de las publicadas en esta información, me dió a entender que el general tuvo conocimiento de lo que se preparaba, por indicaciones del conde de Romanones, cuando el señor Muñoz Cobos al hacerse cargo del mando de la Capitanía general hizo su visita protocolaria a dicho político en su propio domicilio, el día 8 de Junio de aquel año de 1923, y de cuya revelación fué testigo el propio Cabañas, pregunto al señor Muñoz Cobos:

—¿Sabe usted, mi general, si el conde de Romanones tenía conocimiento de lo que Primo de Rivera proyectaba?...

La pregunta le desconcierta un tanto, por no esperarla, y me contesta con marcada vacilación, sin firmeza:

—No, yo no sé nada de eso... No, no sé si el



El señor Portela Valladares al llegar a Barcelona, de donde fué nombrado gobernador, con el general Primo de Rivera, entonces capitán general de aquella región

(Fot. Merletti)

conde tendría o no conocimiento de la conspiración.

—¿Usted figuró en el partido del conde?

—Siempre, y continuó figurando en él. El conde es muy amigo mío... Ya ve si soy amigo de don Alvaro, que sigo pagando la suscripción del *Diario Universal*, y que, francamente, no leo...

Reimos los tres ante estas palabras.

EL INCIDENTE DEL SENADO.—EFERVESCENCIA EN EL CASINO MILITAR

—¿Sabe usted, mi general, si fué don Francisco Aguilera el designado primeramente para dar el golpe de Estado?

—Oficialmente, no; sé que se dijo esto y que se dice... Yo sólo conozco el incidente del Senado, con el señor Sánchez Guerra, porque fué testigo presencial... Como primera autoridad militar de la región, el presidente de la alta Cámara requirió mi presencia en ella. No siendo senador, no podía ocupar un escaño y colocaron un sillón en el estrado presidencial, detrás del sillón del presidente, para que yo presenciara la sesión desde este sitio, como la presencié... Créame que para mí fué doloroso... Aquella carta, con todo respeto a la memoria de don



El marqués de Albuera, presidente del Consejo en 1923, saliendo de Palacio de conferencia con don Alfonso

(Fot. Campúa)

Pancho, fué un *exabrupto*, propia de un hombre que tenía tan alta jerarquía en el Ejército y ocupaba tan alto cargo como la presidencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina. No debió tolerarle el Gobierno, ni la presidencia de la Cámara, que se manifestara tan incorrectamente, ostentando tan alta representación... Debió dimitir y manifestarse sólo como tal senador... En fin, el caso es que el incidente se produjo a presencia mía, entre el general y el señor Sánchez Guerra... Este, indignado aquella tarde y dada su vehemencia, discutía con el general en actitud nerviosa, y como tiene la costumbre de accionar, cuando discute, con ambas manos un tanto en alto, aquella tarde, en el calor e indignación de la disputa, al hacer un movimiento impulsivo con las manos, que tenía muy cerca del rostro

del general, apostrofándole, le tropezó con ellas en ambas mejillas... El señor Aguilera le dió un empujón, cayendo don José sobre un diván... Intervinimos todos, y el conde de Romanones, testigo también de esta escena, los pasó a su despacho oficial, donde les hizo reconciliarse, estrechándose ambos las diestras...

—¿Y es cierto que en la guarnición hubo un movimiento de protesta e indignación?

—Como la voz de este incidente corrió por Madrid como reguero de pólvora, me dijeron que en el Casino Militar había gran efervescencia... Me personé en el acto continuo, y efectivamente, los ánimos estaban un tanto excitados... Explicué el incidente, y la reflexión y la serenidad se impuso... Como también me dijeron que los jefes y oficiales de la guarnición de Madrid trataban de rendirle un homenaje en su domicilio particular, vestido de paisano, le visité en el mismo, encontrándole sereno y tranquilo... Le acompañaban algunos generales, jefes y oficiales que tenían destino en el Supremo de Guerra y Marina, nada más... No obstante, para comprobar por mí mismo si la actitud que se le atribuía a la guarnición era o no cierta, cuando salí del domicilio de don Pancho me situé en el café de los jardinillos de la Bolsa, en los que permanecí varias horas, sin notar nada anormal... Esto es cuanto puedo decirle sobre la actitud de don Francisco Aguilera.

LOS GENERALES SEDICIOSOS LE NOMBRAN PRESIDENTE DEL PRIMER DIRECTORIO MILITAR

—¿Cuándo le visitaron por primera vez los generales sediciosos para darle cuenta de lo que proyectaban?

—Tres o cuatro días antes...

—Yo recuerdo perfectamente—dice Cabañas interviniendo, que hasta este momento ha permanecido en silencio—que aquel día era miércoles...

—Sí—repite el general—, tres días antes...

—¿Y le dieron cuenta de la conspiración?

—De todo lo que proyectaban, y que habían constituido un directorio militar, del que tenían la pretensión que fuera yo el presidente... Me negué a ello; insistieron y simulé que accedía, porque yo deseaba que se marcharan pronto, para trasladarme al Ministerio de la Guerra y dar conocimiento al ministro de lo que se preparaba, como así lo hice...

—¿Y el ministro?

—Se sorprendió, o al menos fingió sorprenderse, manifestándome que iba a ponerlo en conocimiento del señor García Prieto y demás ministros... En tanto llamé a mi despacho al general Zubia, director general de la Guardia civil, y a don Carlos Blanco, director general de Seguridad, para darles instrucciones, y des-

pués, con mis ayudantes, visité todos los cuarteles, para comprobar si las tropas, o mejor dicho los jefes y oficiales, estaban complicados en el movimiento.

—¿Y lo estaban?

—Puedo asegurarle que no... La tranquilidad era absoluta...

—¿Y el Gobierno?

—Se reunieron los ministros en Gobernación, pero no antes del golpe sedicioso, sino al tener noticias de que se había dado en Barcelona... Y al Ministerio acudí, llamado por el Gobierno, quien me propuso que saliera, al frente de la guarnición de Madrid, para reducir a los sublevados... Me negué a ello rotundamente; en primer lugar, porque yo no quería ser protagonista de una segunda batalla de Alcolea, considerando cruel e inhumano enfrentar dos cuerpos de ejércitos hermanos; luego, porque no había tiempo para preparar la guarnición ni trenes militares, y por otra parte, sabía, porque así me lo habían revelado los generales sediciosos, que el primer encuentro había de tenerlo con las tropas de Zaragoza, ya que Sanjurjo estaba complicado en el movimiento...

—¿Y el Gobierno ante esta negativa suya?

—Me manifestó que mi actitud no podía ser neutral y menos de desobediencia, y que o estaba al servicio del Gobierno, como era mi deber, o que era cómplice de los sublevados... Además, don Alfonso había anunciado su regreso a Madrid el día 14, que luego demoró hasta el siguiente, y él, con su presencia aquí y reunido con el Gobierno, eran los que debían decidir y tomar acuerdos y medidas.

PRIMO DE RIVERA EN MADRID.—SU NEGATIVA A JURAR LA CONSTITUCIÓN

—Cuando llegó don Alfonso—continúa diciéndonos el señor Muñoz Cobos—me apresuré a celebrar con él una entrevista... De ésta me permitirá que guarde absoluta reserva, porque como le manifesté al principio, del golpe de Estado hay muchas cosas que no pueden decirse... Sí le diré que me manifestó que el movimiento estaba ya realizado y no tenía remedio, más aún cuando la opinión lo recibía con gran simpatía, por cuanto no se alzaba en toda España ni una sola voz de protesta... Y esto, amigo mío, hay que reconocer que es verdad... Los desórdenes de Marruecos, la desdichada política que sufríamos y la pésima labor de cuantos Gobiernos de coalición se habían formado, que lejos de solucionar los conflictos hundían a la nación en el caos, fué causa de que el pueblo recibiera con simpatía el golpe de Estado... Así es que la observación de don Alfonso la encontré justificada...

—En cuanto a Primo de Rivera...

—Apenas llegó a Madrid se presentó en mi despacho. Le hice presente que para encargarse del Poder era preciso que jurara la Constitución, pues no en vano había sufrido España dos guerras civiles, para prescindir de ella... Se negó rotundamente, y ante esta negativa me trasladé a Palacio a dar cuenta a don Alfonso de la actitud del marqués de Estella, y le hice presente que de no jurar la Constitución, Primo de Rivera no se encargaba del Poder, estando dispuesto a correr los más graves peligros para evitarlo.

—¿Y don Alfonso?

—Me dió la razón. Regresé a Capitanía y expuse al marqués de Estella mi entrevista con el rey. Aun persistió en su negativa de prestar juramento... Dispuesto a todo, con toda mi energía, le hice presente que en aquellos momentos se hallaba



EL GENERAL DON LUIS AIZPURU
Ministro de la Guerra en los días del golpe de Estado
(Fot. Lázaro)

bajo mi autoridad, y estaba dispuesto a enviarle a Prisiones militares y a sacar las tropas a la calle y deshacer el golpe sedicioso... Se dió cuenta de que no era palabrería vana y accedió a prestar juramento... Se lo comuniqué a don Alfonso por teléfono, y de mi despacho nos trasladamos al Ministerio de la Guerra, donde formó la lista del Directorio Militar, que había de gobernar con él y que no traía hecha... Para elegir al general del cuerpo de Marina se entabló una viva discusión, pues Primo de Rivera no tenía gran simpatía por Magaz, pero accedió ante los requerimientos de general Aizpuru, y otro tanto sucedió con Ruiz del Portal... Y esto es cuanto puedo decirle del golpe de Estado del 13 de Septiembre.

—Y del que se dijo que usted fué el presidente del primer Directorio.

—Sí, esas voces corrieron... Estas fueron las pretensiones e indicaciones de Cavalcanti la mañana que se presentó en mi despacho... Recuerdo aún sus palabras: «Usted acepte, mi general—dijo—, y no se meta en nada; nosotros



El general Primo de Rivera saliendo de Palacio el día 15 de Septiembre de 1923, después de presentar a don Alfonso la lista de los señores que componían el directorio militar

(Fot. Campa)

haremos todo... Claro está que con esta indicación lo que yo quería era de halagarme y evitar que yo tomara una medida enérgica y echara por tierra la conspiración.

—Dígame, mi general, y la última pregunta, ¿el general Sanjurjo estaba en la conspiración?

—La detención del viaje en Zaragoza del señor Portela Valladares, ministro de Fomento, que se encaminaba a Barcelona, es la prueba más elocuente... Precisamente el viaje de este ministro precipitó un par de días el golpe sedicioso...

—¡Gracias, general!

JOSÉ L. BARBERAN

AL MARGEN DE LA CARTA DEL SEÑOR ZUBIA

EL ilustre general Zubia, en carta que publicamos en nuestro pasado número, rectifica algunos extremos de mi reportaje publicado en el número de MUNDO GRÁFICO correspondiente al día 16 del pasado mes de Septiembre... En esta amable y correcta carta dice que mal pudo celebrar la entrevista con el marqués de Estella en el hotel de su propiedad por cuanto la finca no estaba construída en el año 23. Es cierto; el hotel no le fué entregado por la Compañía del Metropolitano hasta el año 25... Estábamos mal informados; lo confesamos noblemente... Lo que no rectifica el señor Zubia es que no celebrara la entrevista con Primo de Rivera.

También rectifica que vendieron el hotel al Estado; pero manifiesta que lo tiene arrendado a la Dirección General de Seguridad y que en este inmueble se halla instalada la Escuela de Policía.

También es verdad. Como contribuyentes, lamentamos con toda el alma que la venta no sea un hecho.

El general Zubia, apenas en posesión del hotel, lo alquiló a la Dirección de Seguridad por un período de diez años, mediante contrato, en la bonita suma de 20.000 pesetas anuales... El señor Zubia obtendrá durante estos diez años 40.000 duros, y el hotel continuará siendo de su propiedad.

Creemos que con las 200.000 pesetas la Dirección de Seguridad pudo adquirir en propiedad una finca en condiciones, para instalar su Escuela de Policía, ya que el hotel no las reúne, ni mucho menos, por cuanto han tenido que habilitar hasta la cocina para dar clases.

El señor Galarza, director general de Seguridad hoy, así lo manifestó en recientes declaraciones.

Repetimos que, como contribuyentes, lamentamos sinceramente que la venta no fuera un hecho.

Claro está que aún es tiempo de rescindir el contrato.

En cuanto a la novela que pueda haber en nuestros reportajes, no somos los llamados a esclarecer los hechos... Nos limitamos a nuestro deber de periodistas; a nuestra labor informativa... Para esclarecimiento de los hechos, «doctores tiene la iglesia», o lo que es igual, la Comisión de Responsabilidades es la que tiene que definir lo que es novela y lo que es historia.

Y para satisfacción del señor Zubia, confesamos noblemente que no nos mueve ni nos ha movido nunca—no hay por qué—animosidad alguna contra él, rindiéndole el homenaje de nuestro respeto, como hombre, como militar y como caballero.

J. L. B.

EVOCACIONES
ANDALUZAS

El sortilegio de unas coplas

miriadas de olivos, viendo la Sierra brava y temible a nuestro alrededor, y allá abajo—como una plaza de toros de juguete—, Córdoba, vestida de colorado por los últimos rayos del sol.

¡Con qué urdimbre de pensamientos se formaba el silencio devoto que gravitaba en el ambiente!

El ex torero nos invitó a unas copas de Montilla allí mismo, entre el verdear interminable

secuencia de los muchos siglos que lleva colocada en el centro del mundo—hospedera de todos los caminos—y su abrazo materno para todos los trasiegos de sangre y todos los cruces de raza, una majestad sabia, refranera a veces, siempre con un toque de pena, de dolor, porque ya los siglos le dijeron que ahí está la pura esencia de la vida: junto a la risa, unas lágrimas; enlazada a la felicidad, la pena de poder perderla...

Yo puedo asegurar que en cada uno de los allí reunidos, al conjuro de la copla, brotó el sentimiento, y con ello subió a los ojos el alma...

El crepúsculo había huido; no nos veíamos; todos callábamos.

De picacho en picacho—yo juraría que la absorbieron unos madroñales—saltó otra copla:

*Alegria, cuando vienes;
tristeza, cuando te vas.
Siempre está mi corazón
en un continuo pesar.*

Y al poco rato corrió tras aquella:

*¿Que por qué canto me
[dices
tras una copla otra copla?
¡Porque se olvidan las pe-
[nas!
¡Porque el que canta no
[llora!*

El Cristo de la plaza de los Dolores

de los olivos. Se habló de pintura, de música, de mujeres y de toros, y cuando más corazón ponía el pintor en la descripción de aquel su amor imposible, de la que fué de todos y no quería ser de nadie, artista, alma gitana que soñó con un lucero y lo buscaba en su garganta a fuerza de coplas y más coplas, nos dejaron callados unas suaves inflexiones melódicas que rompieron a poco...

*No estaré jamás sin ti...
que sólo podrá el rigor
de una vida traicionera
separarte de mis ojos,
mas no de mi corazón...*

Fué como el descender de un velo. Se sentaron con nosotros unas muchachas, y una de ellas, a mi lado, tocó la guitarra. No volvimos a hablar ninguno, y en ese momento—¡momentos de cada alma!—cuán pensamientos en la frente de cada uno de los allí reunidos!

*Ningún instrumento de cuantos suspiran
tiene forma humana;
ningún instrumento de fondo sensible
más que la guitarra...*

Sentí escalofrío muy hondo al evocar estos versos de malagueño Rueda, y entre las copas de Montilla, el aroma, la copla recién perdida y aquella Sierra en alta en leyendas inmortales, no sé si de los dedos de la que tocaba o de sus ojos tan negros saltó a los míos el secreto de esta sabia raza. Tiene Andalucía, como con-

En la serranía fuerte, brusca, brillaban tenues luces, contrastando con el titilar de infinitas estrellas en el cielo. Volvieron a mí aquellos —¡tan negros!—y aquellos pensamientos —¡tan andaluces!—. Vi el cuerpo femenino de Andalucía: Málaga y Almería, cerebro; corazón en Córdoba y Granada; gracia y alma en Sevilla y Cádiz...

A través de mis pensamientos pasaron unas palabras de mujer allí dichas... y aún las recuerdo: «No quiere quien no padece ni quien no sabe anteponer a tóo su corazón. Pobrecita niña aquella que diera su felicidad y la de los demás... En Andalucía no hay tiempo a veces ni pa encontrar la nuestra; un beso, una alegría... y la muerte.» La vi, la vi alzarse a mi lado con su guitarra, gitana, morena—a lo Romero de Torres—, sensual, que parecía alargarse, alargarse, escapada del trópico inmortal *La consagración de la copla* del Maestro...

El sortilegio de unas coplas me la enseñó Andalucía: y era mujer y guitarra.

RAFAEL DE URBANO



ERA la primera vez que yo llegaba a Córdoba. Al bajar de la estación al hotel el auto me llevó rápido por la ciudad (proyección cinematográfica). En las aceras, una alegría de mañana andaluza: bonitos cuerpos femeninos con encendidos carbones por ojos, relucientes en el óvalo de tantas caras morenas enmarcadas en el velillo de blondas; una multitud de taxis corría de acá para allá, llenando al sol de zumbidos, sol adueñado de todo, que ponía pinceladas brillantes, de exaltación, en los rostros. Al llegar frente al monumento del Gran Capitán no supe qué hacer... si recordar las famosas cuentas o los no menos famosos pases birbirloquescos de Lagartijo...

El girar del auto distrajo mi imaginación.

Fueron investigadores mis primeros paseos al atardecer; anhelo de conocer el alma popular, de recoger y analizar el ambiente.

¡Sincero corazón el de Córdoba! ¡Buenos andaluces los cordobeses! ¿Y las cordobesas?...

Sensaciones muy diversas me regaló aquel viaje. ¡Sensaciones excelsas! La Mezquita, con sus evocaciones mahometanas, con sus notas fundamentales que formaron escalas arquitectónicas, llegando a plasmar sus sonidos hasta el Cristo de la Luz, de Toledo, y la Aljafería, de Zaragoza. Las típicas calles del barrio viejo, estrechas, llenas de flores, y en cada flor un misterio... El Museo y los cuadros de Romero de Torres. Pero a esto ya otro día dedicaré todo el espacio que merece. De aquel mi primer viaje el recuerdo subraya una tarde y unas coplas: coplas y tarde en que un hechizo, no sé si de la tierra, del ambiente o del vino—¿quién sabe?—hizo que ante mis ojos, allá entre las veredas de la Sierra, se alzase toda Andalucía personificada en el grupo gitano de unas mujeres y unas guitarras...

¿Fueron los demonios?... ¿Fueron los ángeles los que hasta allí me llevaron?...

No sé, no sé...

En la tarde clara, unos amigos—un pintor, un ex torero, un ganadero y yo—nos encontramos en la hacienda de uno de ellos, entre



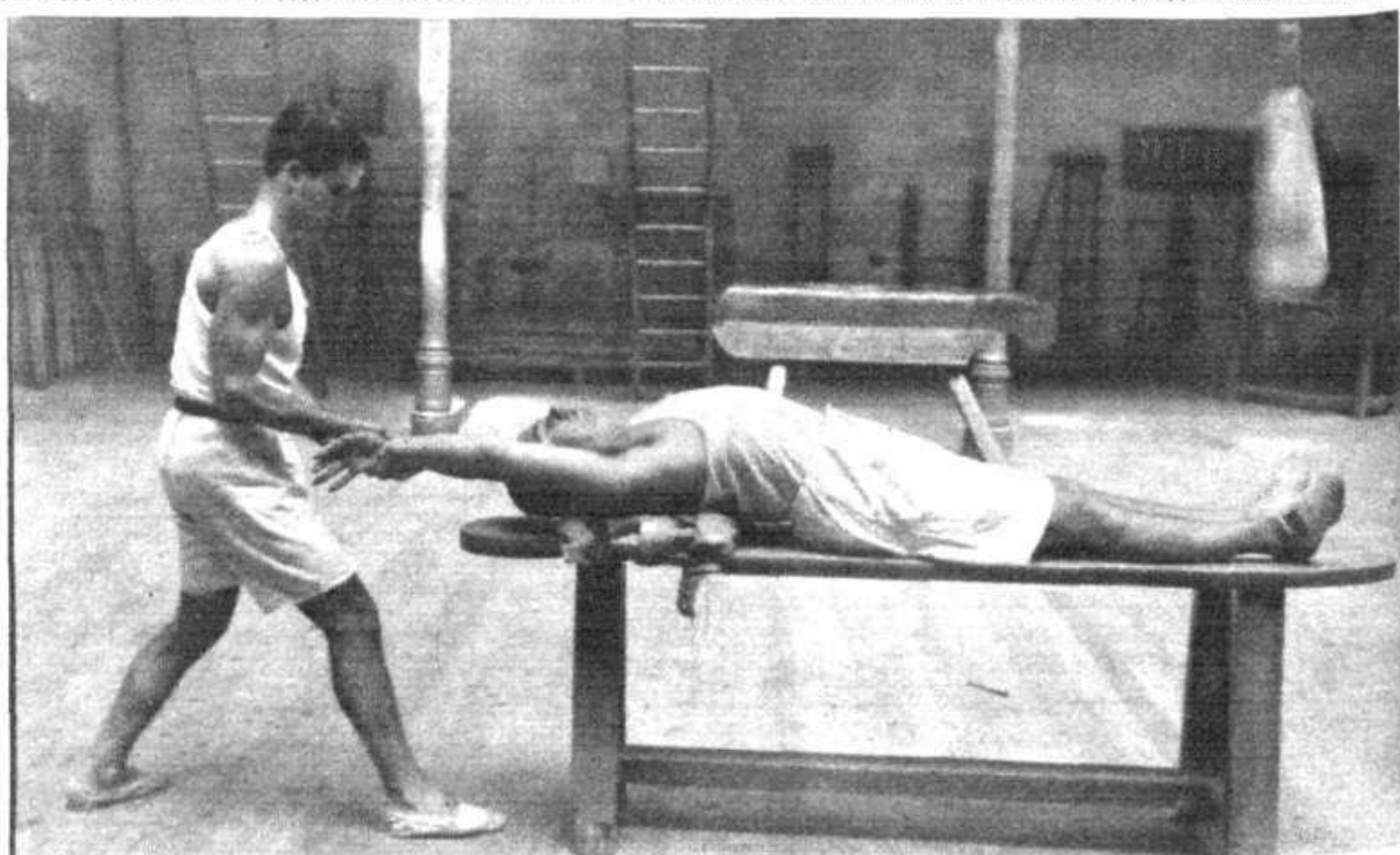
LA ESCUELA DE POLICIA

Cómo se ejercitan en el desarrollo del músculo los futuros agentes de vigilancia y los actuales guardias de Seguridad y de Asalto

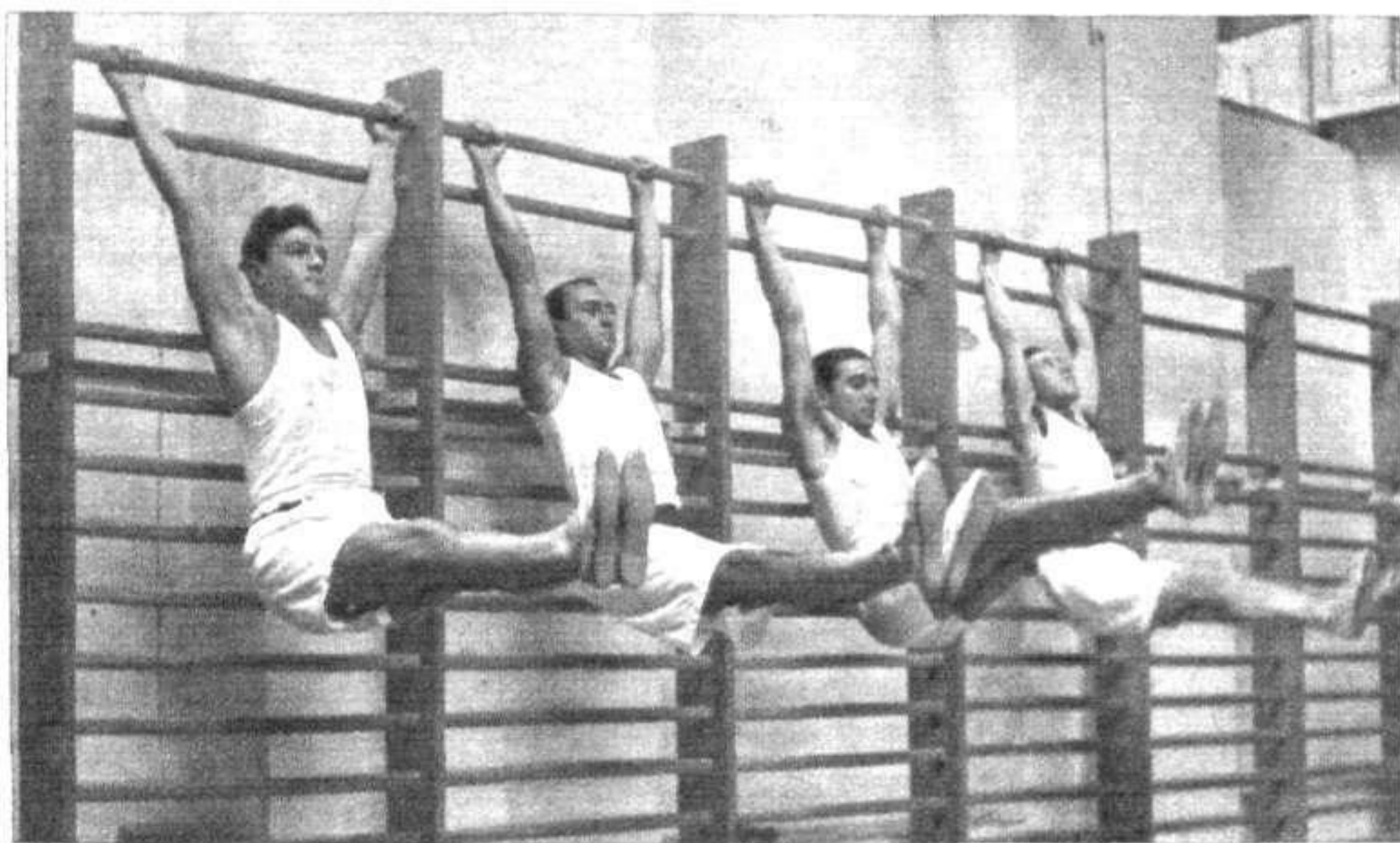
A requerimientos de ese excelente profesor de cultura física de la Escuela de Policía, don Luis Monasteriovide, hombre menudo y simpático, que no quiere dejar de facilitarnos cuantos medios estén a su alcance para la consecución de nuestro propósito, nos dirigimos al ilustre director de la Escuela de Policía Española, sin cuya autorización nada podemos hacer de lo referente a nuestro reportaje.

El señor director ha tenido la gentileza de recibirnos, no como director de la Escuela de Policía, sino como un amigo antiguo y cordial. Pero, a su vez, el señor director necesita recabar de la Superioridad el oportuno consentimiento; es decir: más, en realidad, que recabar el consentimiento, informar de nuestro propósito al excelentísimo señor Director general de Seguridad, según es de trámite obligatorio y legal en estos casos y en este género de instituciones militarizadas e incorruptibles.

El señor Director general de Seguridad, enterado de que se trata de periodistas, muéstrase, encantado, propicio a la concesión, y hétenos, por lo tanto, ya perfectamente autorizados, en el amplio salón de la Sociedad Gimnástica Española, que es, precisamente, donde nos



Ejercicio de respiración artificial



Ejercicio de flexión de piernas en ángulo

proponemos llevar a cabo nuestra información.

—Nuestros alumnos—me dice el director de la Escuela de Policía—, orientados y dirigidos por su profesor, señor Monasteriovide, se ejercitan aquí a diario—de doce a dos—en el cultivo del músculo. Siguiendo las tendencias modernas predominantes, nosotros queremos hacer hombres fuertes, ágiles, flexibles a todos los esfuerzos. Al efecto, verá usted también ahora hacer gimnasia a una sección de guardias de Seguridad. Algo notable, amigo mío.

Van entrando al salón, incesantemente, alumnos de la Escuela de Policía, que instantes después vuelven a aparecer con sus trajes de gimnastas—calzón y camiseta blancos—e invaden, saltarines, trepadores, con admirable ductilidad de todos sus miembros, los numerosos y diversos aparatos—poleas, pesas, escaleras, paralelas, balones, trampolines, etc.—distribuidos por el espléndido gimnasio.

—Tanto los estudiantes, como los pertenecientes a la sección de guardias—me indica amablemente el señor director—practican, de acuerdo conmigo y con el profesor de Medicina legal y el profesor de Gimnasia, dos cursos de

educación física; el primero, de gimnasia general, y el segundo, de gimnasia aplicada, en su aspecto puramente técnico o profesional.

—Se ve lo complacidos que practican estos ejercicios—observo.

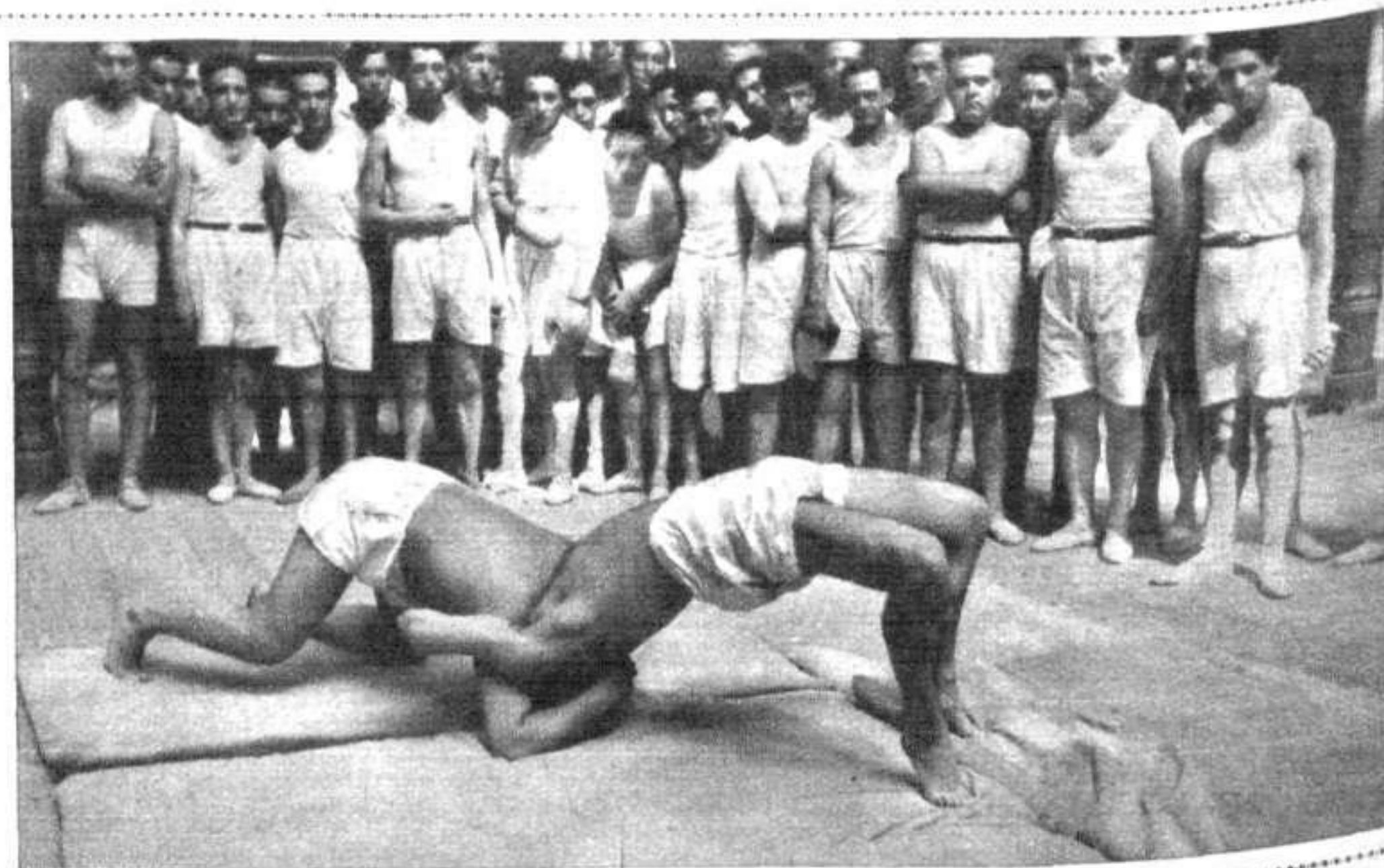
—Ahora, sí—asiente el señor director—; pero si viera usted el trabajo que me ha costado que algunos se acostumbren e incluso se encariñen con todo esto... Siempre que puedo yo les hago ver la necesidad que tienen, por el cargo que están llamados a desempeñar, de practicar el deporte, de fortalecerse, de endurecerse. Y ellos, buenos chicos al fin, entran de lleno en situación y se conducen irreprochablemente.

Monasteriovide hace evolucionar, en tanto, a sus pelotones de alumnos. Les coloca sobre el caballete, donde se entregan al ejercicio de la respiración artificial.

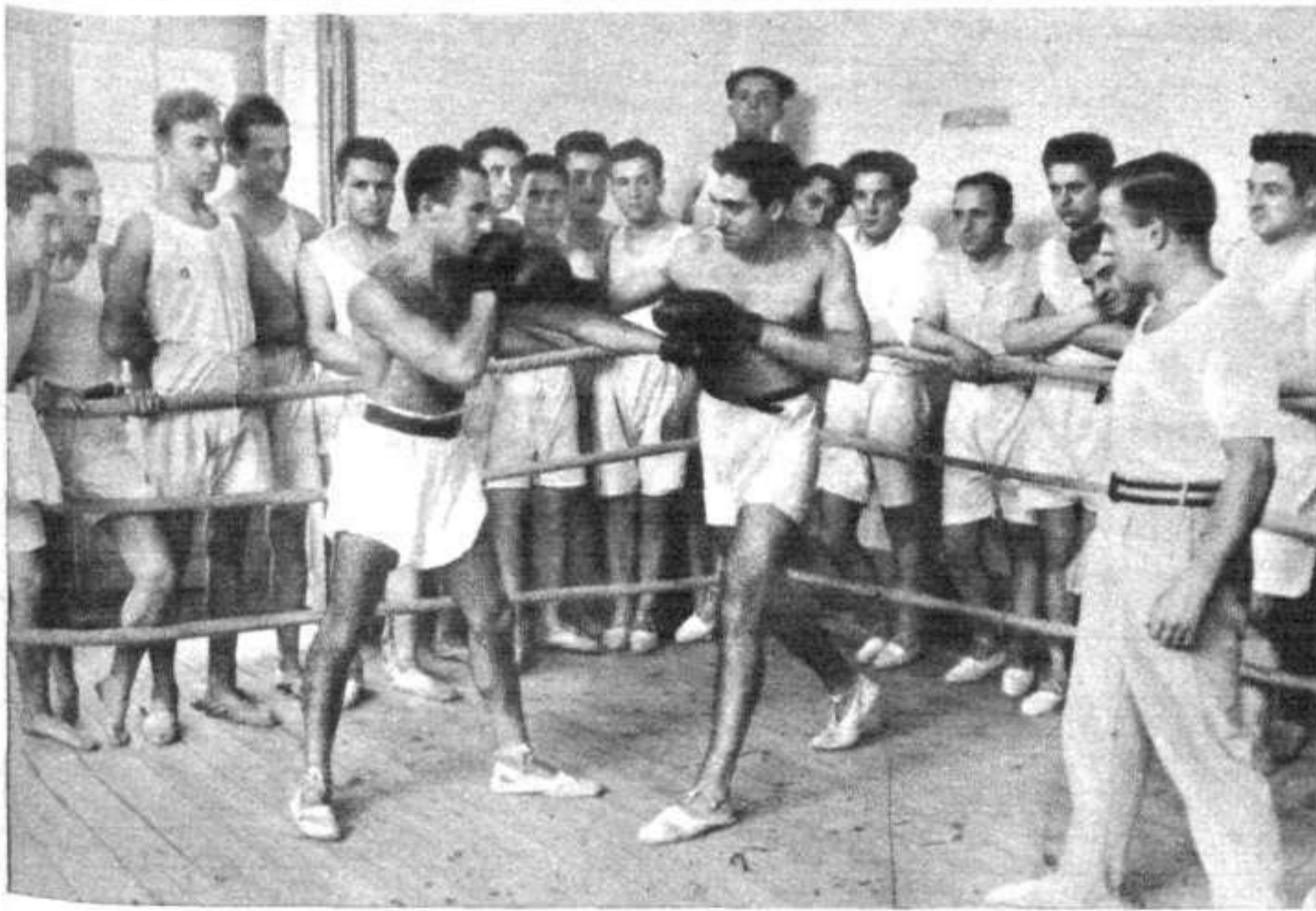
Les obliga a hacer flexiones de piernas en ángulo.

Les alienta en los ejercicios de conjunto, de cuerdas, de boxeo, de fuerza con bolas, de golpe de Arpin, etc., etc.

Se presentan los individuos pertenecientes a la sección de Seguridad. Bravos mozos, en efecto. Sucesores, sin duda alguna, de aquel Ursus



Golpe de Arpin, en uno de los momentos de la lucha greco-romana



Ejercicios de boxeo

maravilloso del *Quo vadis?*, que desjarretaba un búfalo de un puñetazo. Magníficos tipos de boxeadores invencibles.

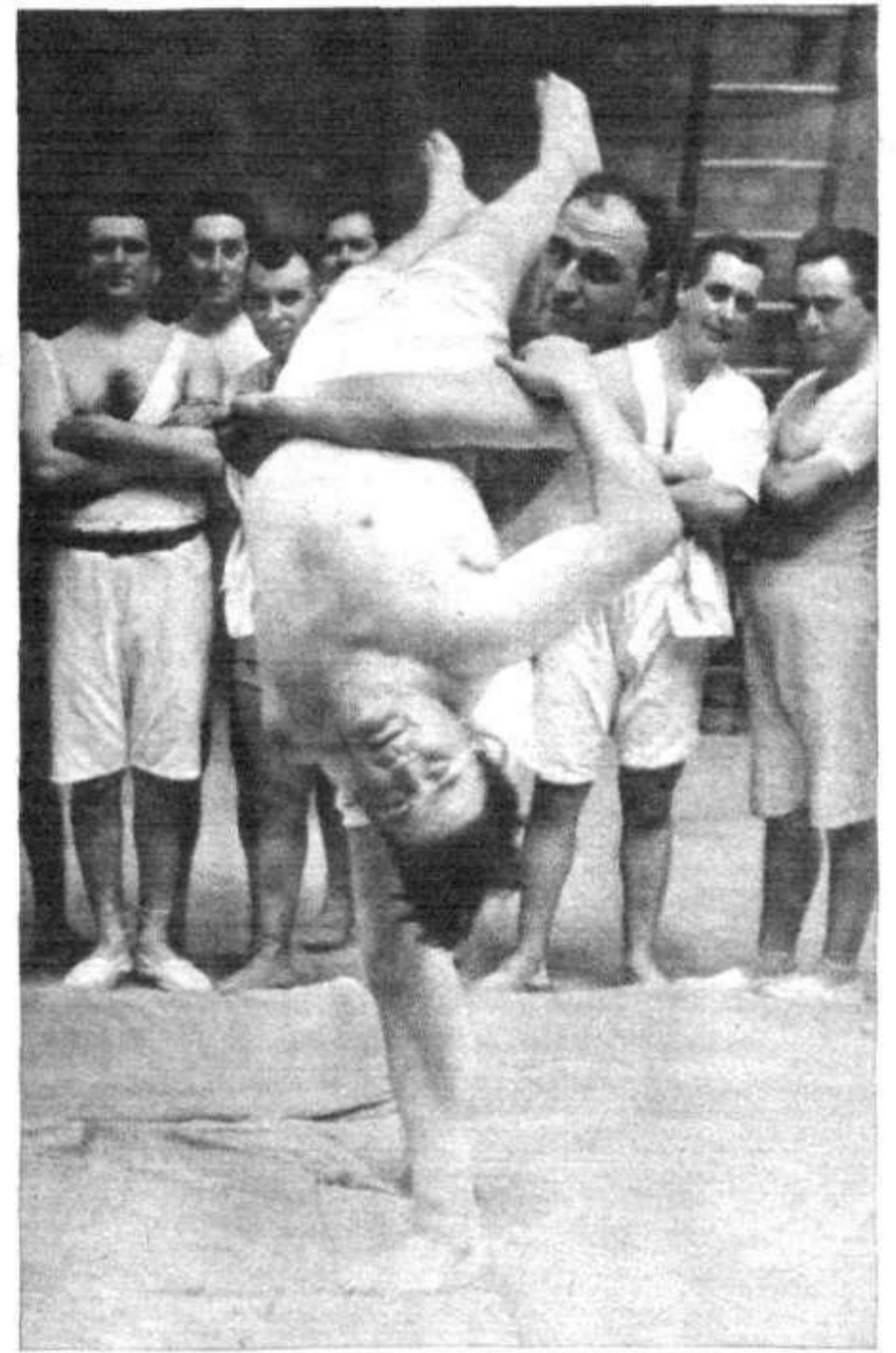
Pergeño del perfecto *policeman* inglés que nos describe José María Salaverría en sus *Cuadros europeos*.

El director de la Escuela de Policía sonríe ante nuestro asombro.

—Ya le dije—exclama—que era algo notable y seleccionado. El Cuerpo de Seguridad se ufana con este grupo de hombres extraordinarios. En este sentido, queremos estar a la altura de cualquier país adelantado del mundo. Aparte de que este ensayo técnico con los guardias es de resultados positivos incalculables.

La máquina de Zapata sorprende también algunos momentos de los ejercicios de estos hombres. Unos y otros, así de la sección de Vigilancia como de la sección de Seguridad, sudorosos, jadeantes, hinchados, van desapareciendo, una vez terminados sus ejercicios, en busca de las duchas, que a poco chirrían casi al unísono, como un manto torrencial y refrigerante de lluvia.

Y ninguna otra cosa nos resta por decir, sino es reiterar el testimonio de nuestro reconocimiento a cuantos nos han ayudado, bien directa o indirectamente—directores, profesores y

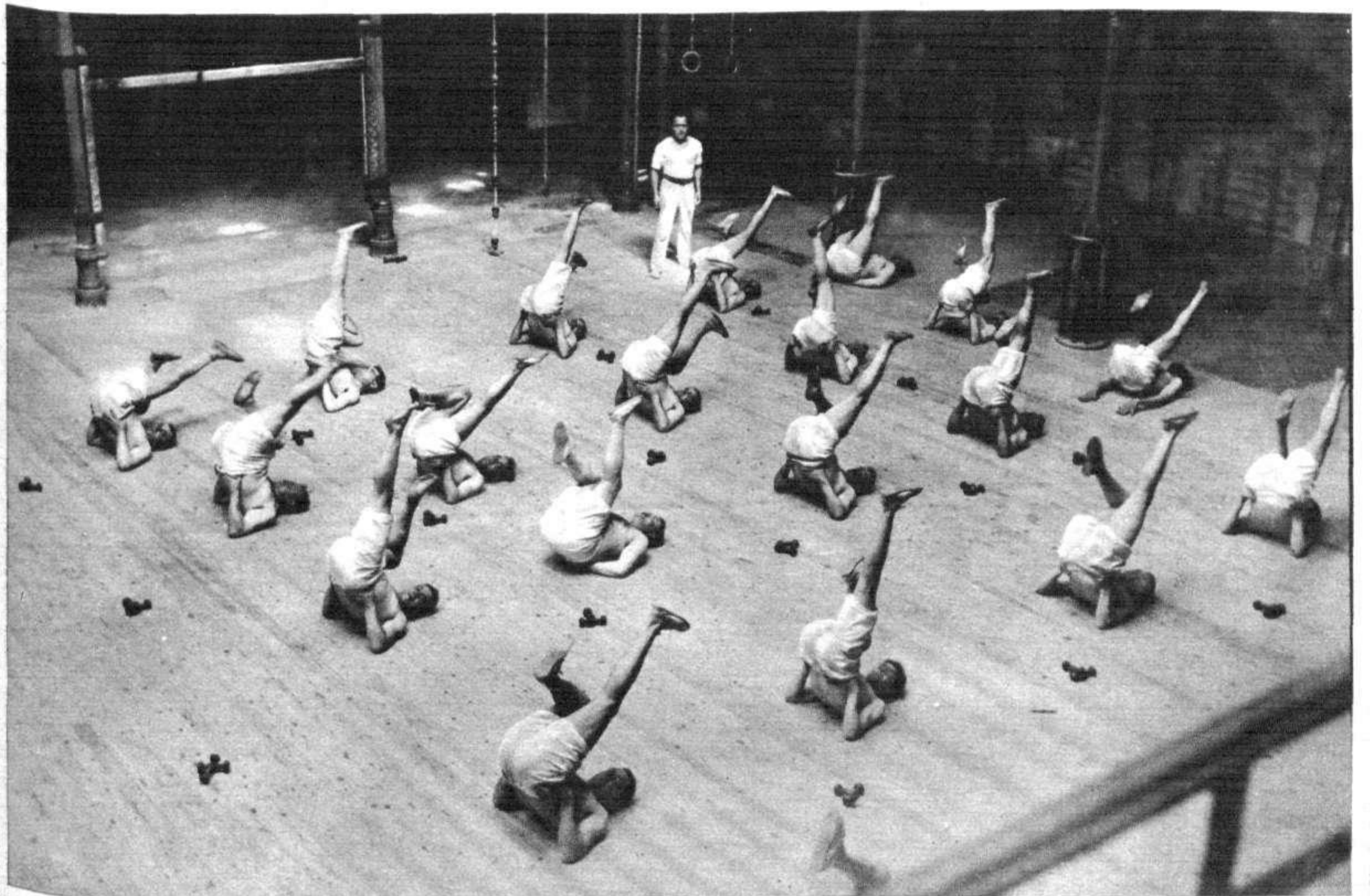


Una cintura del revés, efectuada por individuos pertenecientes a la sección de Guardias de Seguridad

alumnos—en la pronta y gustosísima realización de este reportaje.

JUAN DEL SARTO

(Fots. del mismo autor.)



Ejercicios de conjunto de la sección de guardias

PAGINAS DEPORTIVAS

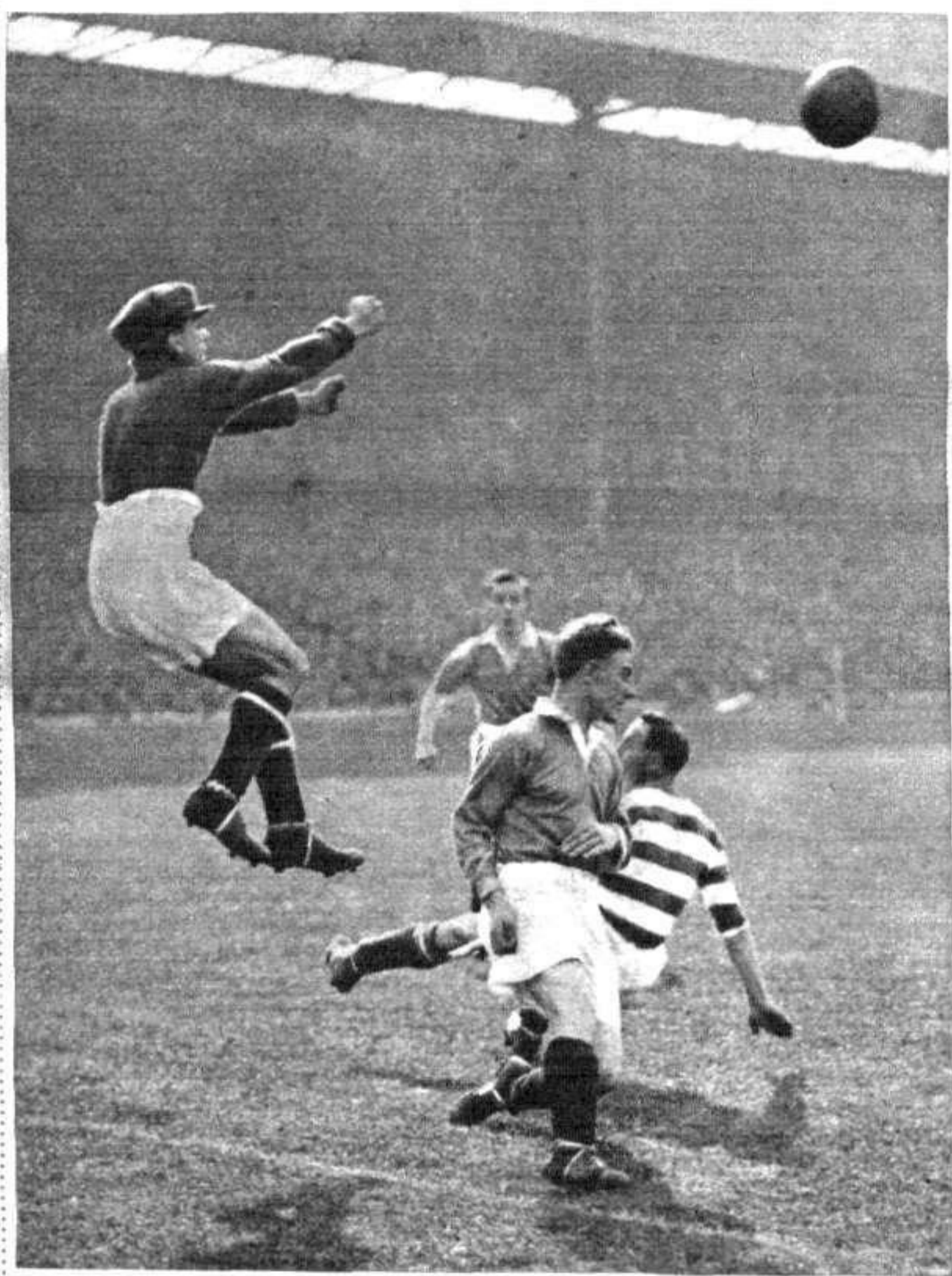
TEMA DE LA ACTUALIDAD DEPORTIVA EUROPEA
EN RELACION CON EL COMIENZO DE LA TEM-
PORADA ESPAÑOLA: EL FÚTBOL DE VIOLENCIA
:: DEBE SER ENERGICAMENTE RECHAZADO ::

No parece probable que en esta ocasión las trágicas consecuencias del juego más que duro brutal pase sin que las autoridades deportivas británicas estudien severamente el caso y propongan nuevas fórmulas para evitar la repetición de los casos desdichadísimos.

El origen ya le conocen los lectores aficionados al fútbol, porque el «suceso» ha corrido por todas las secciones deportivas de los diarios españoles. El guardameta internacional del Celtic, Jack Thomson, uno de los mejores jugadores en la puerta entre los profesionales ingleses, sufrió la entrada violentísima de los delanteros del Glasgow Rangers durante un partido reciente de campeonato, y a las pocas horas fallecía, a consecuencia de las graves heridas recibidas.

Nuestro comentario no pretende ahora condenar más de cuanto se ha execrado ya—en Inglaterra como en España—el juego violento. Los causantes del terrible daño, si quiera puedan afirmar que no les pasó por las mientes intención de hacer daño tan grave, han abierto paso—trágico camino—a la discusión de la que saldrá algo más que la condenación romántica de un hecho que no puede repetirse, porque sería la catástrofe del deporte más extendido hoy en el mundo. Los directores del fútbol británico han resuelto plantear de un modo definitivo la cuestión batallona, el tema repetido hasta la saciedad, del juego violento y la manera de reprimirle. Lo que no se deberá confundir con aquellas fórmulas de valentía, de decisión, que seguirán siendo universalmente aceptadas.

Nosotros, en la Península, venimos padeciendo esa calamidad del juego brutal, temporada tras otra, sin que las amonestaciones, los castigos y las descalificaciones sirvan para refrenar los ímpetus de una colección de muchachos a los que muchos públicos señalan como



Una salida del desdichado guardameta del Celtic, Jack Thomson, durante el partido trágico contra el Glasgow Rangers, poco antes del accidente fatal

autores de determinadas «hazañas». Y tales estragos causó la «siega», que no más allá de la temporada última varios equipos quedaron diezmados antes de mediar el año futbolístico.

Lo que nosotros no supimos o no pudimos hacer es fácil que lo hagan ahora los ingleses. Tienen un punto de apoyo tan reciente y triste como la muerte de Jack Thomson, uno de sus mejores *goalkeepers*, y no se arredrarán ante la adopción de medidas, por extraordinarias que parezcan a primera vista. Muy pronto, estamos seguros de ello, esas precauciones formarán parte del reglamento; serán disciplinas que tendrán que imponer los árbitros; normas que modificarán la libertad mal empleada actualmente en el juego, que, sin perder ninguno de sus méritos, ganará en caballerosidad y ofrecerá a los actantes la garantía de una integridad que hoy aparece en peligro ante ciertos seudofutbolistas. No hay que decir siquiera que nuestros poderes futbolísticos adoptarán cuantas restricciones vengan con el marchamo inglés, y con ello saldremos todos ganando. Si por lo que se refiere al reglamento la autoridad británica es indiscutible, en lo tocante a este aspecto de la violencia no habrá más que motivos de satisfacción. Es probable que en el área de la portería se declare poco menos que intangible al portero, que precisamente por emplear obligadamente las manos para detener la pelota, queda a merced de las agresiones enemigas el tiempo suficiente para resultar casi siempre malparado; y en el resto del terreno hay asimismo motivos para pensar que las cargas, si no descartadas en absoluto, serán revisadas con un criterio de rigor severísimo.

Porque, en realidad, lo que se hacía con la autorización de todas las brutalidades, es surtir de abundante grosería, desposeer de sus cualidades brillantes esenciales un juego que en tales excesos tiene los peligros más graves. Los públicos, mal educados en este tipo de batallas personales (con un balón a modo de pretexto), se creían obligados a imponer el triunfo del equipo local, aunque para conseguirlo los muchachos, inferiores, coaccionados, hubieran de apelar a toda suerte de trucos violentos. Así se producían periódicamente (en casi todos los campos) lamentables incidentes, algunos de los cuales todavía no han olvidado los más recientes aficionados.

Vengan, pues, en hora buena esas restricciones severísimas que se anuncian, y que habrán de ser «traducidas» inmediatamente al español, con aplicación en todas las regiones más o menos autónomas. Lo sensible es que puedan



El guardameta internacional Thomson, al ser sacado del terreno de juego, instantes después de sufrir el terrible encontronazo que le ocasionó lesiones gravísimas, a causa de las que falleció horas después



Millones de radio-oyentes proclaman la eficacia de

ARCTURUS
Las famosas válvulas
azules para RADIO

AUTO ELECTRICIDAD, S. Agustín, 3 - MADRID
Barcelona - Valencia - La Coruña - Sevilla - Bilbao - Alicante

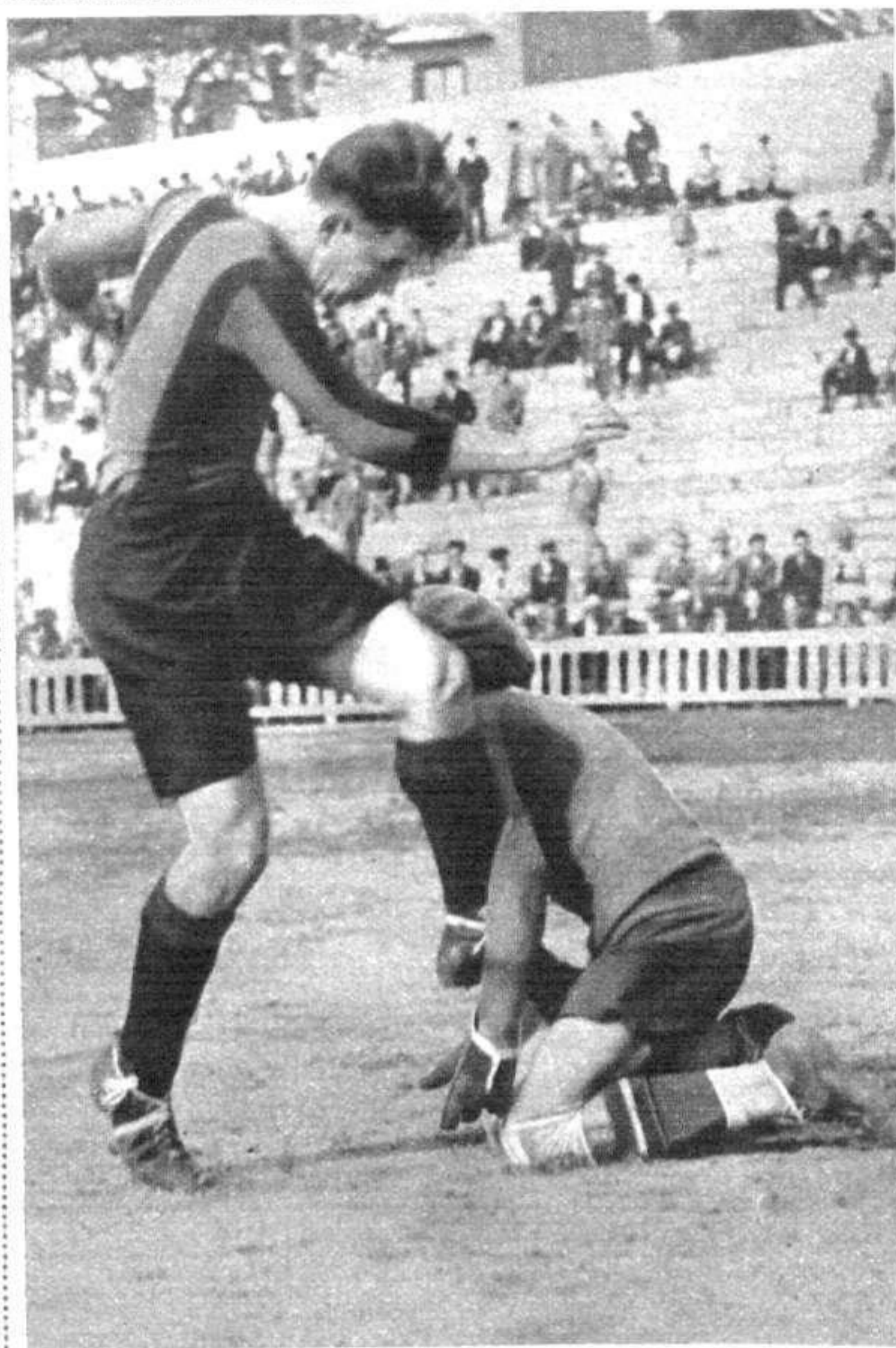


Una jugada verdaderamente peligrosa para la integridad física del caído, que debe evitarse con energías disposiciones
(Fot. S. del Pando)

todavía retrasarse unos meses, porque los seducidos varones que estudian la reforma deban meditar bien el alcance de sus disposiciones. Pero entretanto, y aprovechando la trágica oportunidad británica, no estaría de más que la Federación Nacional, y por delegación las regionales, excitaren el celo de los árbitros para suprimir todo asomo de barbarie futbolística. La publicación de una nota en este sentido, la declaración de los árbitros (los no huelguistas, por supuesto) y el consejo de los entrenadores podrían servir para preparar el terreno

de tal suerte que los públicos no se vieran luego inclinados a una tolerancia (parecida en muchos casos a complicidad) que cada día resulta más inadmisibles.

No hay temor de que se confunda el valor con la violencia. El juego puede ser duro sin que nadie se asombre por ello. Pero la «siega»,



Uno de los incidentes violentos—en cualquiera de nuestros campos nacionales—que deben ser rigurosamente sancionados y prohibidos (Fot. Alvaro)

la intención artera, el golpe a mansalva, habrían de tener una sanción inmediata, que por largo tiempo nos librara de esos sujetos no capacitados para hacer el deporte. Por el procedimiento de la lenidad, que fué siempre el empleado entre nosotros, se desbarataron muchos fuertes equipos, y las salpicaduras llegaron con frecuencia hasta dificultar seriamente la composición del equipo nacional. Pues bien; esta temporada llegarán pronto los encuentros contra Irlanda e Inglaterra, que pueden considerarse entre los más difíciles que ha concertado España, de Amberes hasta hoy. Hay que dar al seleccionador nacional las máximas facilidades compatibles con los calendarios oficiales, y, entre ellas, probablemente ninguna tan decisiva para él como contar con la relativa seguridad de que en el instante que los necesite podrá contar con los jugadores que estime indispensables para formar el grupo representativo.

Ahora estamos a tiempo, aunque luego hayan de venir, casi seguramente, medidas reglamentarias que estorben en todo lo posible las prácticas futbolísticas brutales: que directivos, árbitros, entrenadores y el público mismo sepan proscribir y protestar de las violencias, vengán de donde vinieren, tengan el color que sea.

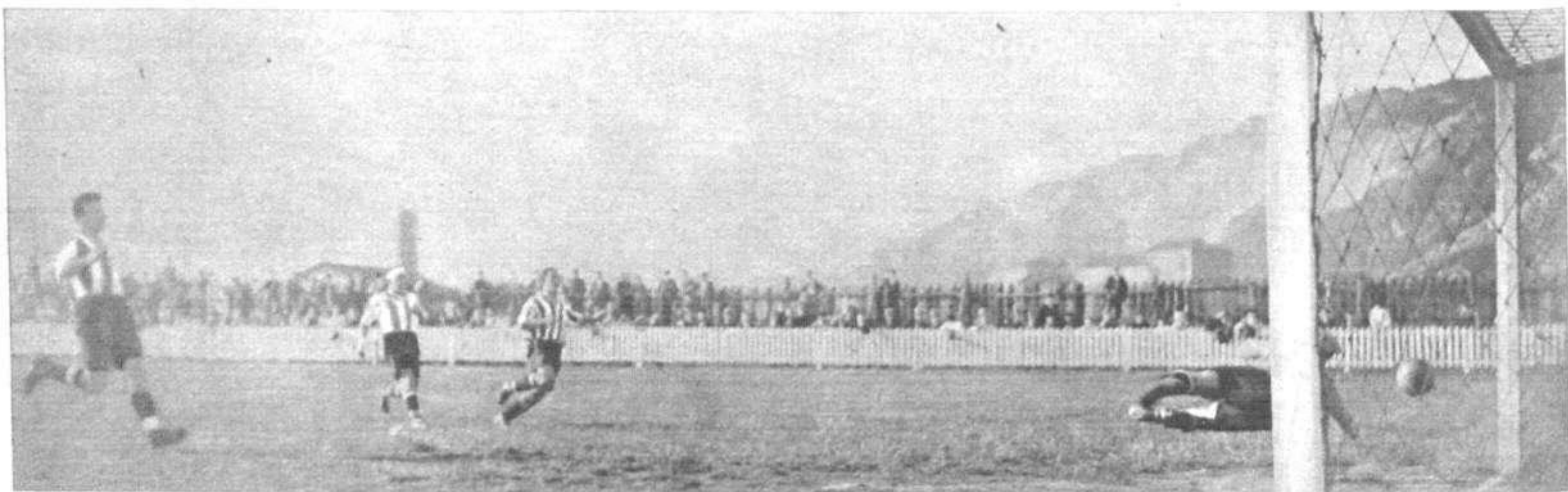
LUIS DEL CAMPO



Un gesto de dolor en un accidente, que demuestra la necesidad de impedir la repetición de estos casos, tan frecuentes como lamentables
(Fots. Gaspar)

**Atención, mucha atención.
Suelo y muebles, al instante
adquieren brillo radiante
con Encáustico Alirón.**

LA ACTUALIDAD DEPORTIVA EN TODA ESPAÑA



Bilbao.—El ataque del Erandio se impone al campeón de España, al que logra vencer por dos tantos a uno. He aquí un magnífico tiro, saberbiamemente parado por Amade
(Fot. Espinar)



Sevilla.—Una gran parada del guardameta bético durante el encuentro entre los rivales andaluces, que ganó el Sevilla por cuatro a dos
(Fot. Serrano)



Madrid.—Una salida decidida del guardameta del Castilla durante el encuentro contra el Madrid, en el que los merengues vencieron difícilmente por dos a cero
(Fot. Alfonso)

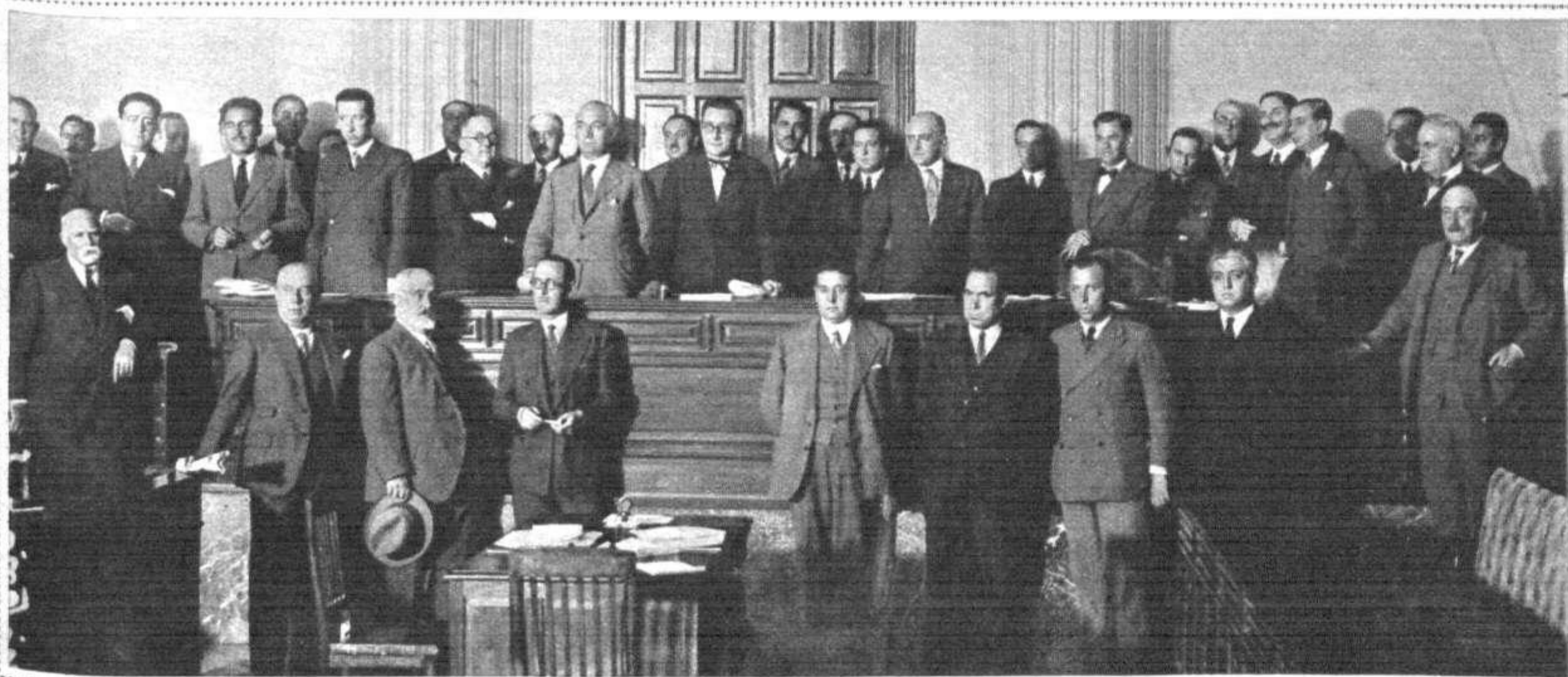


Valencia.—Una jugada del partido internacional de «rugby» entre los estudiantes de París y los valencianos, celebrado en Mestalla
(Fot. Vidal)



Bilbao.—Equipo de boxeadores «amateurs» de Vizcaya, que ha obtenido el triunfo en el campeonato nacional para aficionados celebrado en la capital vasca
(Fot. Espina)

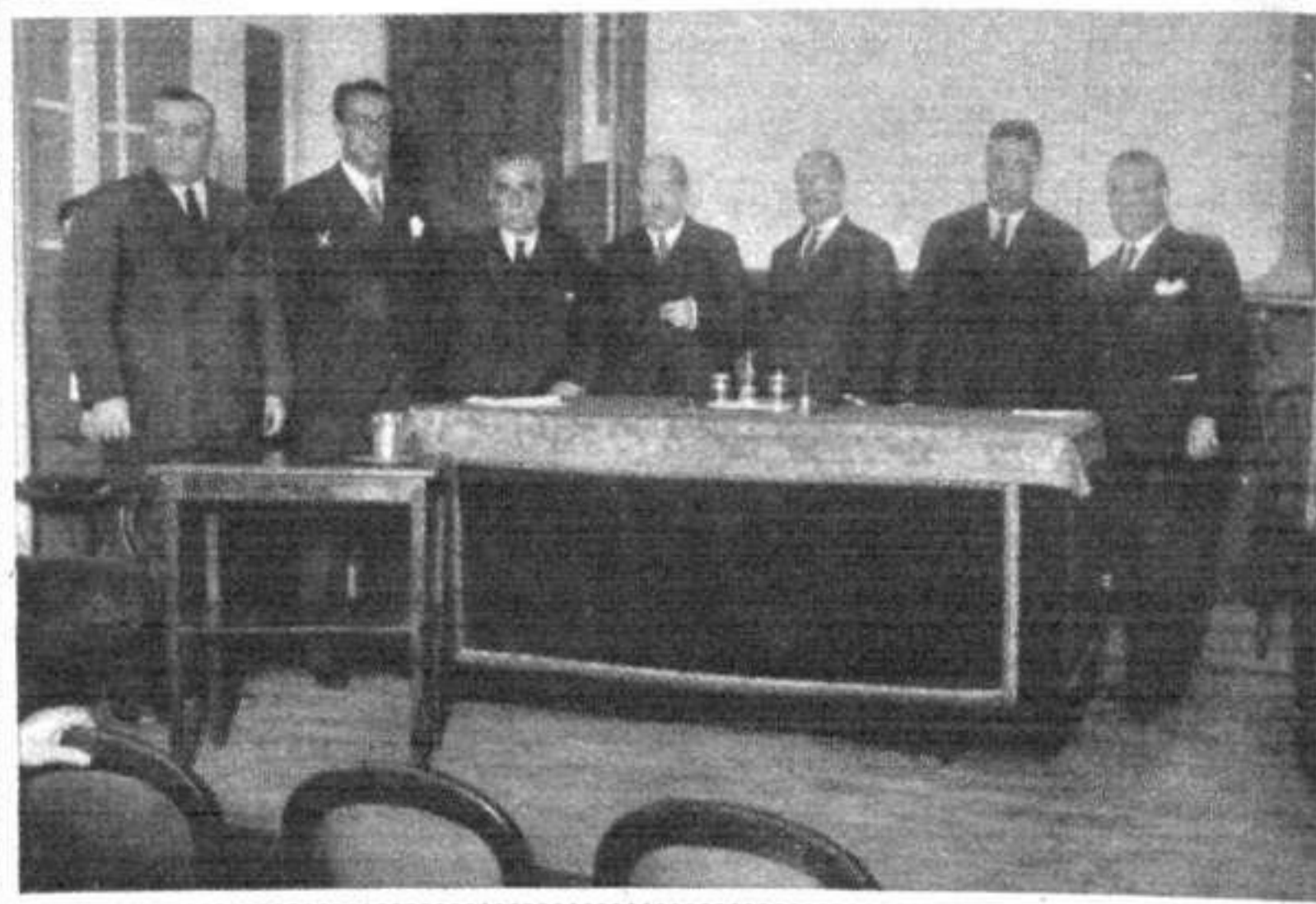
Asambleas y otros importantes actos en Madrid



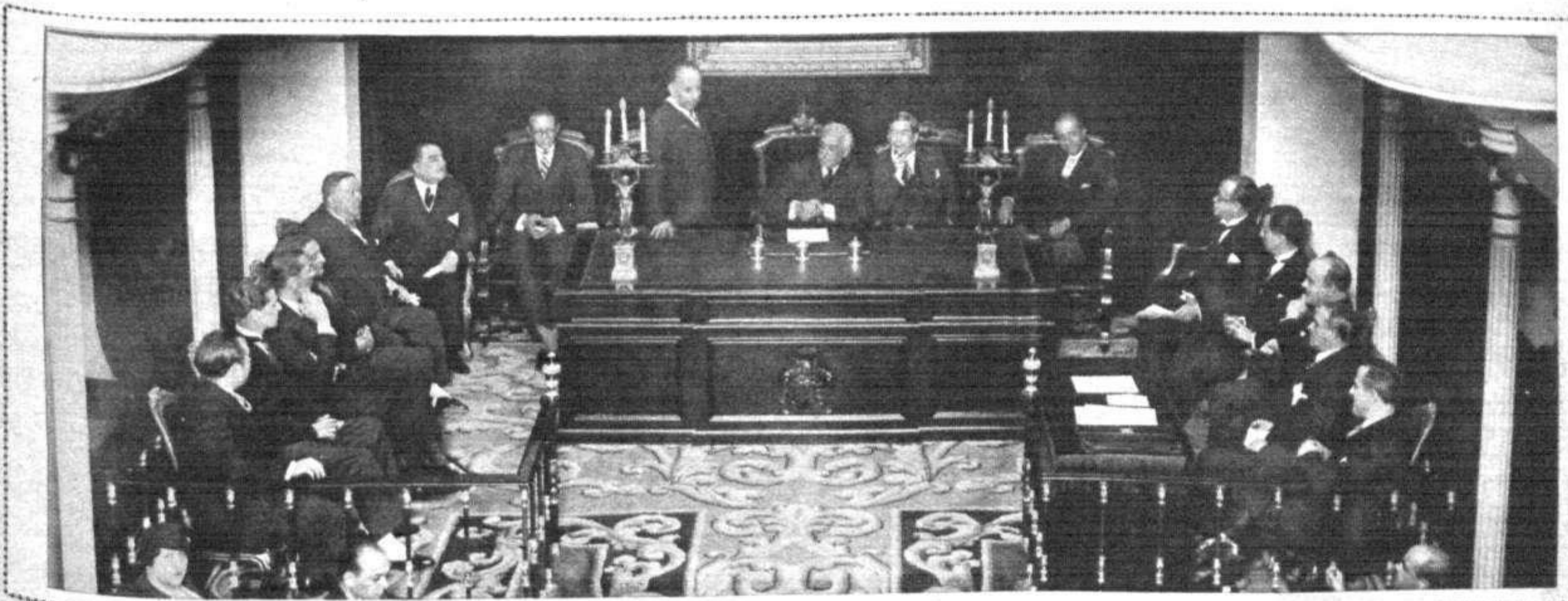
Sesión inaugural de la Asamblea de Economía Nacional, presidida por el ministro, y a la que asisten representaciones de veinticuatro entidades de provincias
(Fot. Alfonso)



Los ministros de Instrucción Pública y Justicia, con los catedráticos de la Universidad y otras personalidades, después del acto de la apertura del curso, celebrado en aquel Centro docente
(Fot. Alfonso)



Don Eladio Aranda Heredia (x), que dió una interesantísima conferencia en la Asociación de Agricultores de España, sobre "El porvenir técnico y económico de la reforma agraria"
(Fot. Cámara)



Sesión inaugural del Congreso Hispano Americano de Cinematografía, presidida por el jefe del Gobierno y el ministro de Instrucción Pública, al que asisten valiosas representaciones de las repúblicas americanas de habla española
(Fot. Cámara)

PELÍCULA HABLADA

Siluetas, gestos y muecas de la semana parlamentaria

LEJOS de nuestro ánimo recurrir a una fácil ironía. Pero es forzoso registrar un hecho de elocuente significación. En la Cámara Constituyente hay dos diputadas. Nada más que dos. Doña Victoria Kent y doña Clara Campoamor. Pues bien: hasta ahora no ha sido posible que sobre ninguna cuestión se pongan de acuerdo doña Clara Campoamor y doña Victoria Kent.

Las únicas dos mujeres de las Cortes—sólo dos—discrepan constantemente; hasta en aquello que la más simple lógica haría presumir que debía unir las.

Llegadas ambas a la Cámara en nombre de una teoría—que es justa realidad—de igualdad intelectual y democrática de los sexos, aún ante esa realidad evidente, cada una de las diputadas reacciona de modo distinto.

Se discutió en la semana última la concesión del voto a las mujeres. Las dos diputadas tienen, naturalmente, derecho a votar en la Cámara. Y estas dos mujeres que votan, se pusieron a discutir el derecho de las mujeres a votar.

Parece absurdo. Pero «así es si así os parece», dicho al modo pirandelliano. Apresurémonos a distinguir que fué la señorita Campoamor quien se erigió en defensora del voto femenino. Y con tal tesón, que logró arrastrar tras sí a una mayoría de diputados; si no muchos, en verdad, los bastantes para que en la votación resultara triunfante el derecho femenino a participar en el sufragio.

La señorita Kent debió sufrir grandemente al desempeñar su papel de disconforme con la señorita Campoamor. A buen seguro que en cualquier momento del debate la señorita Kent hubiera cambiado su tesis por la de la señorita Campoamor. Porque la señorita Kent es, desde luego, partidaria de la igualdad de derechos para los dos sexos. Y si se opuso a esa igualdad que

es postulado fundamental del feminismo, no pudo hacerlo sino en nombre de un vago oportunismo político. La señorita Kent reconoce el derecho de las mujeres a votar. Pero no cree oportuno que se les reconozca ahora, porque, a su decir, eso sería un gran peligro para la República. Peligro que radica en que para la señorita Kent la inmensa mayoría de las mujeres españolas son católicas militantes y partidarias de las ideas derechistas.

Es decir: que la señorita Kent, como el sacristán liberal aquel que cantaba «¡muera quien no piense igual que pienso yo!», sólo quiere el voto para las mujeres si las mujeres van a votar a favor de las ideas que profesa la señorita Kent. Como se vé, la señorita Kent tiene de la libertad un concepto muy equitativo, muy liberal y, sobre todo, muy... femenino. Como que recuerda al de aquella Silvia de la inmortal farsa benaventiana que exclama ingenuamente: «Yo haré siempre lo que mi papá mande, si mi mamá no se opone y a mí no me desagrada»...

Ahora bien: como la señorita Campoamor no es, naturalmente, la mamá de la señorita Kent, ésta piensa así: «Yo defenderé siempre las razones de las mujeres, si las mujeres piensan como yo y la señorita Campoamor defiende lo contrario que yo».

A pesar de estas pintorescas rivalidades, nada hay, sinceramente, que nos sea más agradable, por ser justo, que la presencia en las Cortes de dos representantes femeninos. A ese número exi-

guo, dos, añadiríamos gustosos un par de ceros, dicho sea sin la menor intención irónica...

Docientas diputadas acaso impondrían la necesidad permanente de las «sesiones permanentes»; pero darían a las Cortes el tono y la eficacia y la representación justa... Si las mujeres son, por lo menos, la mitad de nuestra vida y de nuestra sociedad, no hay derecho a que la representación de esa vida y esa sociedad la acaparen abusivamente los hombres...

Las dos primeras diputadas españolas son verdaderamente dos mujeres ejemplares por su talento, por su cultura, por sus capacidades de trabajo... Son, además, ilustres doctoras en leyes... Pero como ya hay en el Congreso otros ciento veintitrés abogados más, nosotros hubiéramos preferido que las dos únicas diputadas hubiesen tenido cualquier otra profesión. Por ejemplo, esa que en la casilla correspondiente del padrón municipal se expresa así: «su casa»... En el Congreso no hubieran estado mal un par de «mujeres de su casa». Y sin que esto sea una censura para el celibato de las dos diputadas actuales, digamos que las hubiéramos preferido casadas. Y, además de casadas, con unos cuantos hijos...

Porque la mejor política, por no decir toda la política, de una mujer con hijos está en el cuidado y la defensa de su hogar. Y al mirar por los suyos, esas dos diputadas mirarían por el de todas las mujeres españolas. Posiblemente entonces, en vez de tantas y muchas de ellas estériles discusiones políticas, en las Cortes, ya se hubiera planteado este



VICTORIA KENT

(Fot. Cortés)

sencillo problema: En España el hogar está amenazado, y no precisamente por las cuestiones religiosas ni los futuros cambios matrimoniales... El hogar no está amenazado por el laicismo ni por el divorcio... Está, sencilla y dolorosamente, amenazado por la miseria. Cada día hay menos trabajo y cuesta más cara la vida; los ingresos son menos y las subsistencias alcanzan precios de privación. Dar de comer a nuestros hijos va tomando caracteres de empresa heroica. ¿Cómo se arregla esto? ¿Quién es responsable de esto? En los hogares falta el trabajo, y el pan, y la alegría...

He aquí, quizás, lo que plantearían a las Cortes, con apasionada urgencia, «las mujeres de su casa»... Temas de mujer, que no debían ser sólo de mujer si los hombres del Congreso no se olvidaran de ellos...

Las señoritas Kent y Campoamor, a este respecto, son muy poco femeninas. Nosotros hemos de lamentarlo. Como lamentamos también que otro tema muy femenino, el de la protección a una mujer desvalida, haya escapado también a la iniciativa de las dos diputadas. Si el Congreso ha acordado conceder una pensión a la pobre huérfana de Nakens, ha sido por la iniciativa de ese viejo, ilustre y barbudo apóstol laico que se llama don Roberto Castrovido...

JUAN FERRAGUT



CLARA CAMPOAMOR

(Fot. Agencia Gráfica)

FEDERAL
EL MEJOR CAMION
VELAZQUEZ 18



Pastilla, 1,25

La simpatía del perfume

El intenso aroma del Heno de Pravia lleva consigo la primavera de los prados; un olor campestre con sutiles matices de buen tono. Es un perfume singular, inconfundible, que conquista en seguida la simpatía del olfato.

Hasta el corazón de la pastilla lo conserva. Queda en la piel aun mucho después de haberse lavado. Y, a la vez que el perfume, quedan también esa belleza que dan al cutis los poros limpios y esa suavidad que le presta la espuma.

Con satisfacción y orgullo puede usted decir: «Me lavo con Heno de Pravia».

Enrique Borrás habla del asunto del Teatro Español

En los alrededores de Barcelona, en Vallcarca, el formidable actor posee un soberbio hotel, que es su vivienda. A la izquierda un pinar, y enfrente todo el caserío de la capital catalana, cortado en el fondo por la cinta azul de nuestro mar latino y civilizador.

Creo que el menos indicado para hablar de los méritos teatrales del creador de *Tierra baja*, soy yo. Cuantos nos conocen, saben que nos une a ambos una amistad añeja y fraterna; pero como en esta información sólo se trata de enterar a los lectores de lo ocurrido con el pliego del Teatro Español, sin necesidad de recurrir a adjetivos, desacreditados por lo manidos, puedo cumplir la misión que me he impuesto.

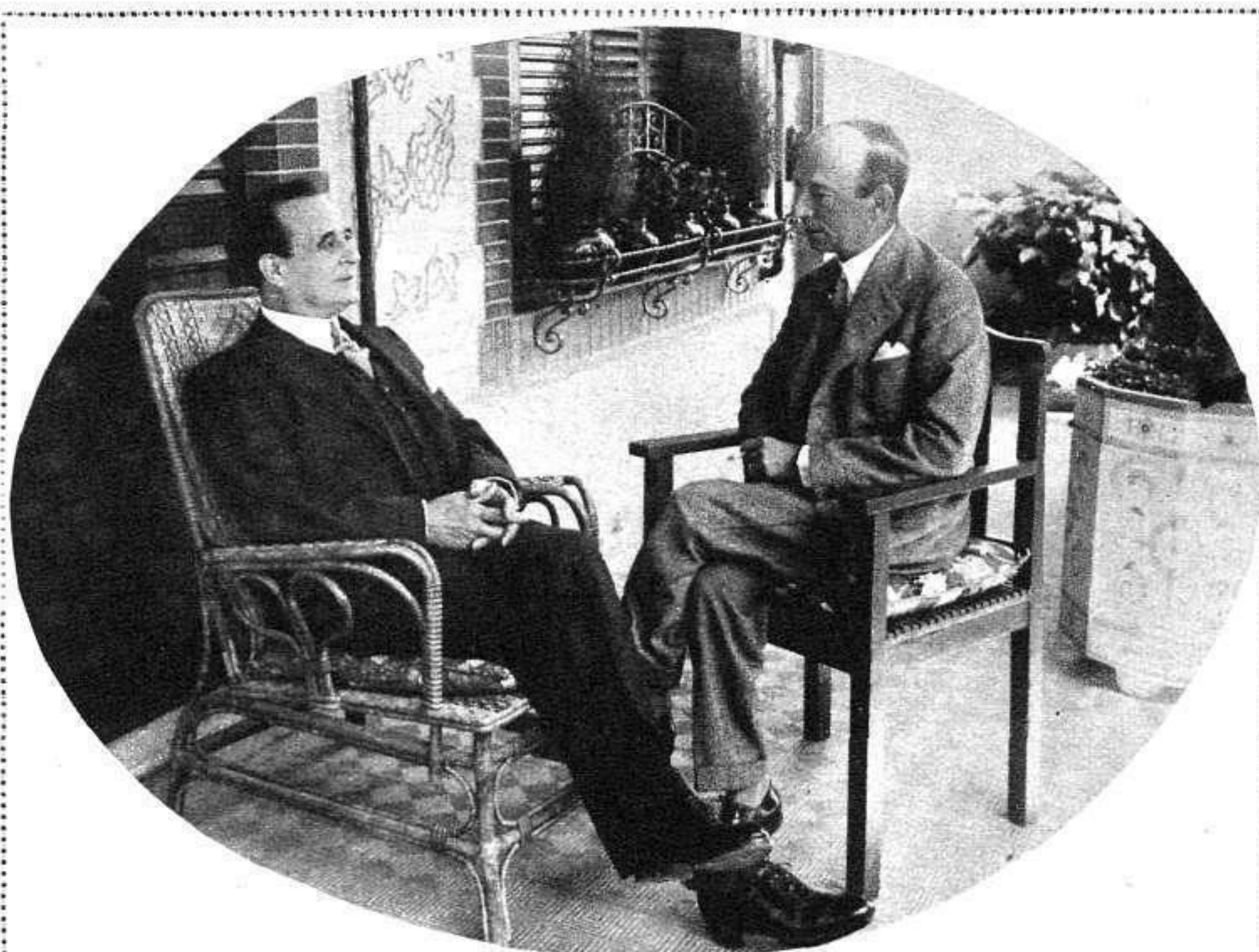
Sentados ambos, a la hora del aperitivo, en su jardín cuajado de gardenias y de limones, le pregunto:

—¿Por qué no pediste el Español?

—Por razones de compañerismo, de interés artístico y aún de decoro profesional. Verás: al unirme con Margarita Xirgu y Ricardo Calvo, creí que con esta fusión podíamos aportar a la escena española un factor importante, para contribuir al máximo esfuerzo que requiere el sostenimiento de nuestro primer teatro, cuya tradición es forzoso respetar; pero sin olvidar que hoy la estructuración de un programa artístico, para aquel escenario, debe ser fundamentalmente idóneo, pero teniendo en cuenta el teatro de ayer, el de hoy y el de mañana; quiero decir, que se debe rendir culto al teatro clásico, al moderno y a los que hoy pueden ser ensayos del teatro futuro, pero que quizás sean mañana el teatro definitivo. Preconizar la innovación no es preconizar el snobismo.

Con la unión de los tres podía cumplirse aquella máxima comercial yanqui: «Un sitio para cada cosa y cada cosa en su sitio.» Cada cual podía hacer lo suyo, sin perjuicio de los tres juntos hacer o todo. Es decir: cada uno en su casa (artística) y Dios (arte) en la de todos.

Ese plan requería en nosotros un esfuerzo artístico y material, pues, además de nuestro trabajo, exigía para la decorosa aportación de los tres géneros un no escaso esfuerzo pecuniario. Eso pensaba yo, al fusionarme con mis ilustres compañeros, y en ese sentido nos



Nuestro colaborador Jacinto Capella conversando con Enrique Borrás acerca del Teatro Español



El gran actor Enrique Borrás, en la escalera de su hotel, con su perro «Llop»
(Fots. Merletti)

presentamos a concurso. Desestimada la proposición, por razones respetabilísimas que no discuto, nuestro plan se desmoronó y ya no pensé en obtener el glorioso escenario, al que tanto debo y tanto venero.

—Pero... ¿y Margarita y Ricardo?

—Si alguno de los que conmigo firmaron el pliego consigue y ocupa el Español, lo veré con suma complacencia, pues deseando para el clásico coliseo el mayor decoro, sé que con cualquiera de ellos lo ha de obtener, así como deploraré que vaya a parar a manos de quienes no puedan o no sepan otorgarle la máxima prestancia...

—¿Y tú?

—Yo solo no he de solicitarlo ni aceptarlo hoy por hoy, pues el plan que debería seguir sería diametralmente opuesto al que concebí y acaricié.

—¿Planes para la temporada?

—Ninguno, hijo; ninguno en concreto. Salir a provincias, lo considero expuesto. ¿Quedarme en Barcelona? ¿Hacer teatro catalán? No lo he resuelto, porque no lo he pensado. ¿Que de vez en cuando siento añoranza de mi terruño y de mi lengua vernácula? No lo niego; pero mi temperamento nómada y andariego, igual siente la inquietud aquí que allí; en ambos lugares descabalgo sin descalzarme las espuelas y siempre estoy con un pie en el estribo, para volver a lo que abandoné, pues en todas partes dejo afectos que me atraen y gratitudes que me ligan...

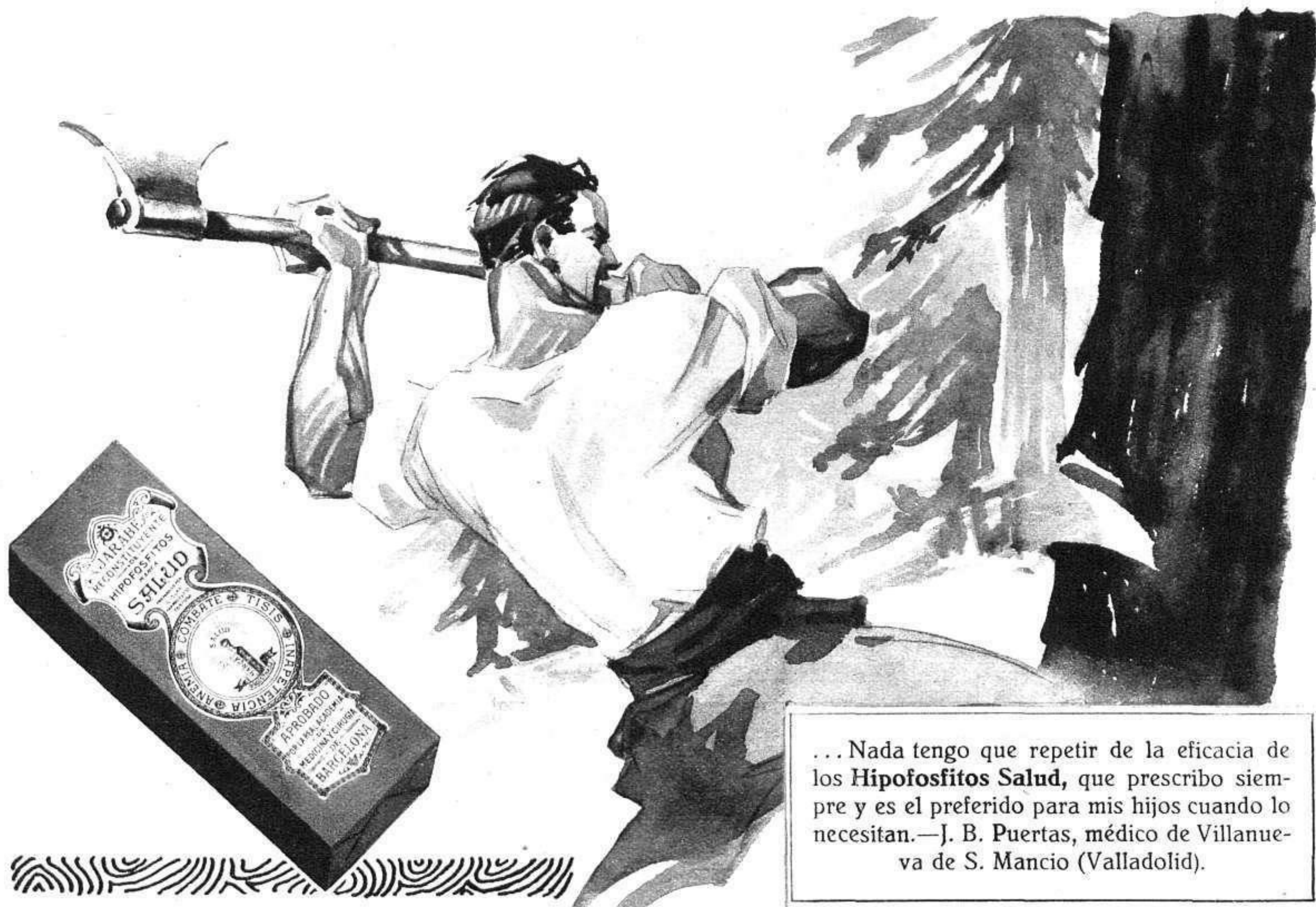
—Pero, por fin, ¿dónde trabajarás?

—¿Madrid? ¿Barcelona? ¿Aragón? ¿Galicia? ¡No sé!... ¡Quizás América! No conozco la parte central de aquel Continente, y es posible que vaya a visitarla...

Enrique Borrás, como buen costeño, es un enamorado del mar y le gusta surcarlo periódicamente, entre otros motivos porque sabe que el mar es más generoso que la tierra.

El mar nos proporciona joyas y alimentos con el solo trabajo de robárselos; y la tierra, para darnos una sensación de poder, tiene que temblar, y para darnos de comer hay que penetrar en sus entrañas y rasgarlas, regándola copiosamente con el sudor de la frente.

JACINTO CAPELLA



... Nada tengo que repetir de la eficacia de los **Hipofosfitos Salud**, que prescribo siempre y es el preferido para mis hijos cuando lo necesitan.—J. B. Puertas, médico de Villanueva de S. Mancio (Valladolid).

El árbol robusto es difícil de leñar.

También el hombre es raramente atacado por las enfermedades cuando su cuerpo está sano y fuerte, su sangre—la savia humana—es rica en glóbulos rojos y sus nervios están perfectamente equilibrados. Todos los hombres, especialmente aquellos que diariamente realizan un intenso trabajo intelectual, necesitan tomar Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

proporciona vigor y energía al cuerpo humano defendiéndole de la **neurastenia**, la **desnutrición** y el **agotamiento**.

El reconstituyente de todo el año.

Cerca de medio siglo de éxito creciente.

Aprobado por la Academia de Medicina

Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones

Se advierte que el Jarabe **HIPOFOSFITOS SALUD** no se vende a granel

Agentes en América.—En la *Argentina*: Sres. Iglesias, Bidón-Chanal y Compañía, Belgrano, 891, 899, Buenos Aires.—En *Panamá*: Gervasio García, Avenida Central, 68, Panamá.—En *Puerto Rico*: José Combas, Apartado 162, San Juan.—En *Perú*: Herminio Santibáñez, Apartado 217, Lima.—En *Venezuela*: Antonio Navarrete, Apartado 254, Caracas.—En *Chile*: Manuel J. Masallas, Casilla Correos 493, Valparaíso.—En *México*: Juan A. Otero, Frontera, 108, Apartado 1.424.—En *Santo Domingo*: Rafael Tavárez, Apartado 167, Santiago de los Caballeros.—En *Filipinas*: Antonio Vives, P. O. Box, 1.993, Manila.—En *Cuba y Colombia*, en las principales farmacias y droguerías.

LOS DIPUTADOS DE LA REPUBLICA

por León, Zaragoza, Pontevedra, Barcelona, Santander, Avila, Orense, Valladolid, Castellón y Valencia



DON FELIX GORDON ORDAS
Diputado a Cortes por León



DON HONORATO DE CASTRO BONELL
Diputado por la provincia de Zaragoza
(Fot. Piortiz)



DON JOSE ALGORA
Diputado socialista por la provincia de Zaragoza
(Fot. Martínez)



DON JOSE LOPEZ VARELA
Diputado agrario por Pontevedra
(Fot. Pacheco)



DON JOSE M.ª SBERT MASSANET
Diputado por Barcelona
(Fot. Gaspar)



DON BRUNO ALONSO GONZALEZ
Diputado socialista por Santander
(Fot. Segura)



DON MANUEL RUIZ DE VILLA
Diputado a Cortes por Santander
(Fot. Amado)



DON CLAUDIO SANCHEZ ALBORNOZ
Diputado por Avila
(Fot. Celedonio)



DON BASILIO ALVAREZ
Diputado de la Alianza Republicana por Orense
(Fot. Villar)



DON PEDRO MARTIN
Diputado a Cortes por Valladolid
(Fots. Cacho)



DON ANTONIO ROJO VILLANOVA
Diputado a Cortes por Valladolid



DON VICENTE SALES MUSOLES
Diputado por Castellón



DON GABRIEL FRANCO LOPEZ
Diputado a Cortes por León
(Fot. Gombau)



DON MIGUEL S. ANDRES
Diputado radical socialista por Valencia
(Fots. Vidal)



DON ISIDRO ESCANDELL
Diputado socialista por Valencia



DON VICENTE CANTOS FIGUEROLA
Diputado a Cortes por Castellón
(Fot. Doskall)

VARON DANDY

LOCIÓN

HAY ALGO MÁS

que una mezcla de esencias más o menos agradables al olfato. Hay la concentración de fuerzas ocultas que comunican al hombre la virilidad, la simpatía, la atracción de su arrogancia hombruna.

Hay el estudio psicológico de dotar a un perfume del poder de atraer, de subyugar; de ofrendar sigilosamente a los corazones femeninos, una estela de amoríos...

Perfumería Parera

BADALONA

A-MANAU



PREVENGASE: El 90 por 100 de peluquerías no sirven a sus clientes la LEGÍTIMA LOCION «VARON DANDY» que no se sirve a granel. Para tener la seguridad es la legítima, EXIJA LOCION «VARON DANDY» en frascos INDIVIDUALES precisamente, debidamente precintados. Sólo así disfrutará del verdadero perfume «VARON DANDY»

PAGINA DE LA MUJER

Por TERESA DE ESCORIAZA

EPISTOLARIO

No sé por qué hemos siempre de concebir la caridad en forma de donativo de dinero u objetos materiales, y a los necesitados como seres que padecen únicamente hambre y frío. Cuando hablamos de una persona generosa nos referimos a aquella que tiene la bolsa abierta y no a la que tiene abierto el corazón.

Sin embargo, aquel que hizo el mayor don a la humanidad fué Cristo, que nunca dió limosna en dinero. Curó a los enfermos, resucitó a los muertos, sembró la paz y la alegría en los corazones atribulados; pero nunca dió un óbolo ni dedicó grandes sumas en fundar asilos y hospitales, aunque quien convertía el agua en vino lo mismo hubiera podido transformar las piedras en oro.

Está muy bien que el rico dé al pobre, y cuanto más mejor, ya que el dinero no puede ser despreciado en un mundo como éste, en el que todo o casi todo lleva su precio marcado. Mas esto no quiere decir que aquéllos que no poseen fortuna estén dispensados de ejercer la caridad, puesto que pueden repartir dones mucho más valiosos que los que se obtienen en el mostrador mediante unas monedas. Y además podrán repartirlos entre algunos ricos que se hallan más necesitados que los pobres.

A nuestro alrededor hay gentes hambrientas de compañía, mas no pensamos siquiera en aliviar su soledad con una visita. Sin embargo, si supiéramos que se estaban muriendo por falta de alimentos acudiríamos presurosos, aunque sólo fuera con un mendrugo de pan. Hay, así mismo, inválidos encerrados entre cuatro paredes, sin más distracción que la de sus tristes pensamientos; ancianos a quienes la edad ha hecho fastidiosos renegadores, y de quienes la juventud egoísta huye como de una plaga; extranjeros que se encuentran aislados en nuestro país, etc., etc. Todas estas gentes se hallan sedientas de unas palabras cordiales, tanto como lo pudieran estar de agua en el desierto.

Uno de los mayores filántropos que he conocido era una buena señora a quien su escasa renta no le permitía hacer muchas limosnas en metálico. Pero, en cambio, ésta repartía a manos llenas el consuelo y la felicidad por allí donde pasaba. Nadie se separaba de ella sin llevar la esperanza en el corazón y la sonrisa en los labios. Unas veces era dando ánimos con un elogio al trabajador desalentado; otras, interesándose por el padre enfermo o por el hijo ausente; o relatando una anécdota divertida al individuo amargado y malhumorado. Unica-

mente el obsequio de una palabra cariñosa, de una sonrisa amable, de un gesto bondadoso que iluminaba como un rayo de sol un momento, acaso un día, de una vida sombría y triste, era el óbolo que a su paso dejaba caer en el platillo

momentos oportunos de una anécdota que oímos contar por centésima vez, aceptando la invitación a bailar de quien lo hace como una apisonadora. Todas estas acciones, aunque no figuren en las obras de misericordia, son otras tantas formas de ejercerla y que están al alcance de las más modestas fortunas. Así, pues, amiga mía, no necesita usted esperar a heredar para entregarse al placer sublime de la tercera virtud teológica: la Caridad.

VARIA FEMENIL

Allá por el año 1820, un labrador austriaco, llamado Vincenz Priessnitz, empezó a adquirir gran fama por sus curas maravillosas. Nada sabía el pobre rústico de medicina. Y cuenta la historia que había descubierto tan sólo los excelentes resultados que el tratamiento por el agua tenía sobre los animales.

En una ocasión, Priessnitz recibió una cox de un caballo que le rompió varias costillas. El médico le dijo que nunca quedaría del todo curado y no podría ya más volver a trabajar como antes. Descontento, como es natural, con semejante pronóstico, decidió aplicarse el tratamiento que usaba con las bestias. Colocó en su sitio las costillas por el sistema de apoyarse con todas sus fuerzas contra una mesa, al propio tiempo que contenía la respiración para aumentar el volumen del pecho, y luego procedió a la aplicación de compresas de agua en las partes doloridas. Al cabo de un par de semanas nuestro buen labriego se hallaba restablecido.

Esta cura maravillosa se hizo célebre por todas partes, acudiendo a consultarle primero de las aldeas vecinas y luego de las ciudades lejanas, hasta quedar convertido el pueblo de Grafenberg en una especie de Meca, adonde venían en peregrinación inválidos de todo el mundo.

No tardó, como es fácil de suponerse, en ser Priessnitz blanco de las iras de los profesionales de la medicina. Se le acusó de que sus curas eran efectuadas por medio de esponjas impregnadas en fuertes drogas. Nadie podía creer que el agua tuviera efectos tan maravillosos. Priessnitz hubo de comparecer ante un tribunal de autoridades médicas de Viena y algunos curados asimismo, para atestiguar su curación.

Uno que había padecido de gota fué preguntado que quién le había aliviado, si los médicos o Priessnitz. «Los médicos—dijo—me han aliviado del dinero y Priessnitz del dolor.»

Aún en medicina se usan las compresas Priessnitz, cuya aplicación es sencillísima. Suponed que tenéis dolores causados por la inflamación de la vesícula biliar. Se toma un trozo doble de lienzo, se empapa en agua fría y se escurre, retorciéndolo.

Se aplica sobre la parte dolorida y se sujeta la compresa por mediación de otro paño, una toalla de felpa, por ejemplo, seca, que sujete fuertemente alrededor de la cintura, a modo de vendaje.

Estas compresas producen un alivio maravilloso en las úlceras de estómago, pleuresías, neuralgias intercostales, bronquitis, distensiones del tobillo, etc., etc.



Juliette Compton, la bella actriz de la pantalla, con un original y elegante vestido otoñal

de la humanidad doliente. Hay muchas maneras de practicar la caridad sin necesidad de echar mano al bolsillo. Por ejemplo, escuchando atentamente a los viejos cuando nos relatan episodios de la guerra carlista o a las señoras que nos describen, con todos sus pormenores, la enfermedad que padecían y la operación que sufrieran; o a los autores el argumento entero de la novela o comedia que preparan; o a los viajeros lo que les acaeció el año 82, cuando estaban en la Conchinchina o en las Batuecas, etc. También, riéndose en los

PARA ADELGAZAR DELGADOSE

NO PERJUDICA A LA SALUD. SIN YODO NI DERIVADOS

DEL YODO, NI THYROIDINA. Precio 8'50

LABORATORIO PESQUI-Alameda 17-SAN SEBASTIAN(España)



LA PELICULA

Según la investigación odontológica altera el color natural de los dientes y provoca serios desórdenes en la dentadura. Debe combatirse diariamente.

Un secreto inapreciable para destruir la película de los dientes

El público en general está aprendiendo mucho de higiene de los dientes. Sabe que el régimen de alimentación, juega un importante papel en la resistencia contra la caries y otras enfermedades.

Las frecuentes visitas al dentista se han convertido en una medida de seguridad generalmente adoptada. Y para la higiene cotidiana de los dientes, millares de personas están descubriendo un método moderno.

Sobre sus dientes está adherida una película. Esa película absorbe los residuos de los alimentos, tabaco... y los dientes se vuelven feos. En la misma se acumulan los microbios que pueden causar la caries y otras enfermedades. Para

proteger los dientes y conservarlos hermosos, la película debe destruirse diariamente.

Para conseguirlo perfectamente, se creó Pepsodent. Pepsodent no contiene piedra pómez, ni ninguna otra materia rasposa. Su acción suave protege el esmalte más delicado. Es completamente SEGURO... y además destruye la película opaca donde fracasan los métodos ordinarios.

Pruebe Pepsodent — es un poderoso cooperador de la hermosura y salud de sus dientes durante toda la vida. Adquiera un tubo hoy, o escriba pidiendo uno gratis para 10 días a: Busquets Hermanos y Cía., Cortes, 591 - A. Barcelona.

RGTD
Pepsodent
MARCA

"Use Pepsodent dos veces al día. Vea a su dentista por lo menos dos veces al año".



ALEGRÍA

Una claridad luminosa en un rostro alegre y transparente es el mejor adorno de la juventud. Hé aquí el encanto que da al cutis la frescura de la Crema Oatine. Al acostarse, una ligera aplicación de Crema Oatine, sirve para alimentar la piel y suprimir sus defectos. Después de lavarse, otro suave masaje con Nieve Oatine... Y el cutis permanece durante el día terso y lozano, sin riesgo de que lo estropee la intemperie.

Oatine

Tarro corriente Ptas. 3,25
 " triple " 7,50
 Nieve (tamaño único) " 3,25
 (Tímbres aparte)



CONCESIONARIO:
 FEDERICO BONET
 APART. 501 - MADRID



Como si no
 hubiera sufrido
 el roce del acero

Una buena hoja de acero, una brocha suave, una mano experta y, sobre todo, una jabonadura que produzca espuma abundante, duradera, cremosa y emoliente, son la base del afeitado rápido y perfecto. Esa jabonadura solo se obtiene con la Crema de Afeitar Mennen, cuyas características propiedades hacen buenas todas las navajas, flexibles todas las brochas, blandas todas las barbas y dejan, además, la piel sana, tersa, limpia y fresca, como si no hubiera sufrido el roce del acero.

CREMA DE AFEITAR MENNEN

Y DESPUÉS... BÁLSAMO FACIAL

Un tubo de muestra de Mennen

CASA FEDERICO BONET Apartado 501 -- Madrid

Sírvase enviarme, GRATIS y FRANQUEADO, un tubo de muestra de Crema de Afeitar Mennen.

Nombre: _____
 calle _____ núm. _____
 población _____

EL TRASLADO DE LOS RESTOS DEL
GRAN ESTADISTA CONDE DE FLORIDA-
BLANCA, DESDE SEVILLA A MURCIA



El excelentísimo señor don José Moñino, conde de Floridablanca, cuyos restos mortales han sido exhumados en la Catedral de Sevilla y trasladados a Murcia, la ciudad levantina, donde nació en 1730 el gran estadista



Monumento levantado a la memoria del conde de Floridablanca en el jardín que lleva su nombre en la ciudad de Murcia
(Fot. Vidal)



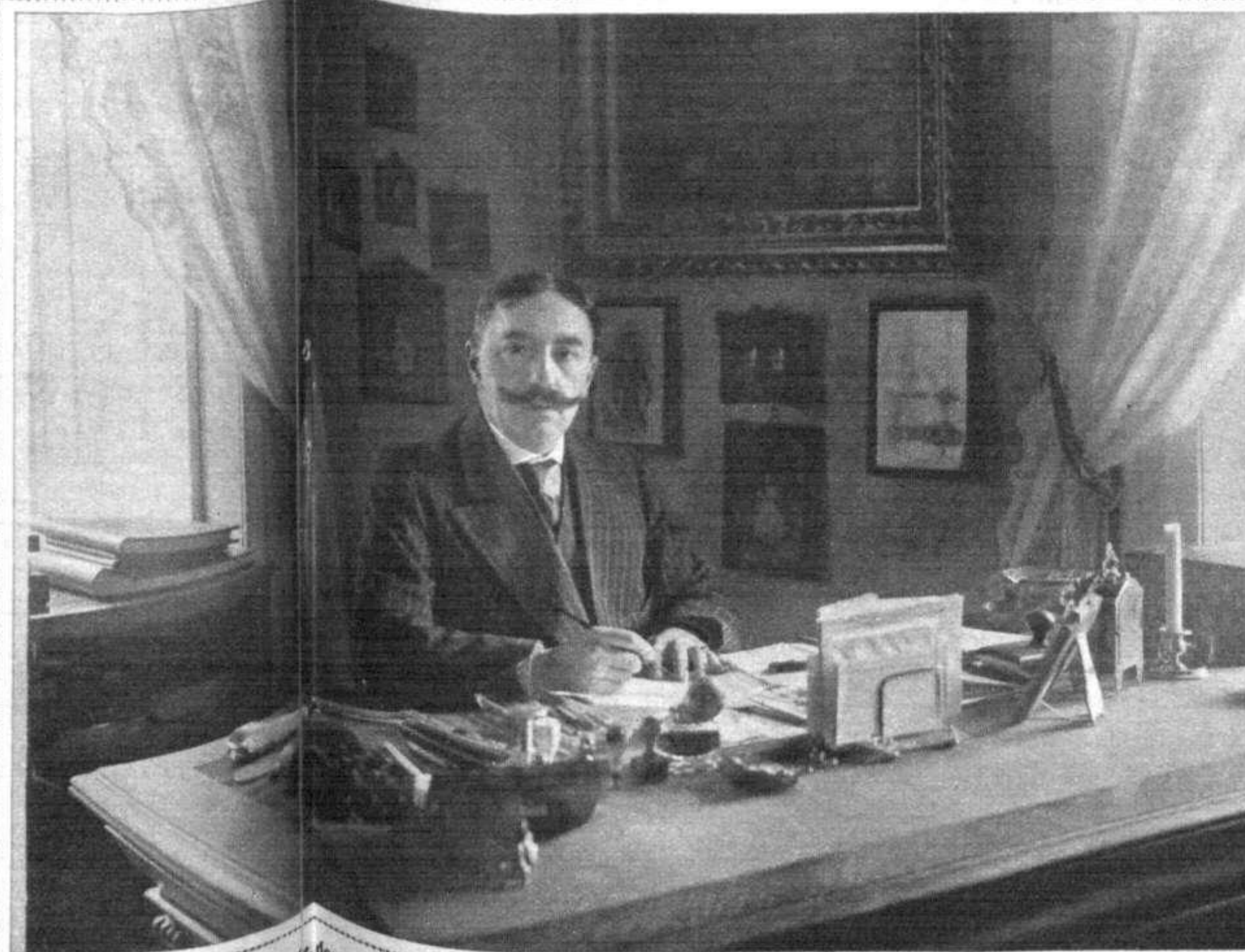
La comitiva fúnebre que se formó en Murcia para acompañar los restos mortales del conde de Floridablanca, que han sido trasladados desde Sevilla para ser inhumados definitivamente en su tierra natal

(Fot. Mateo)

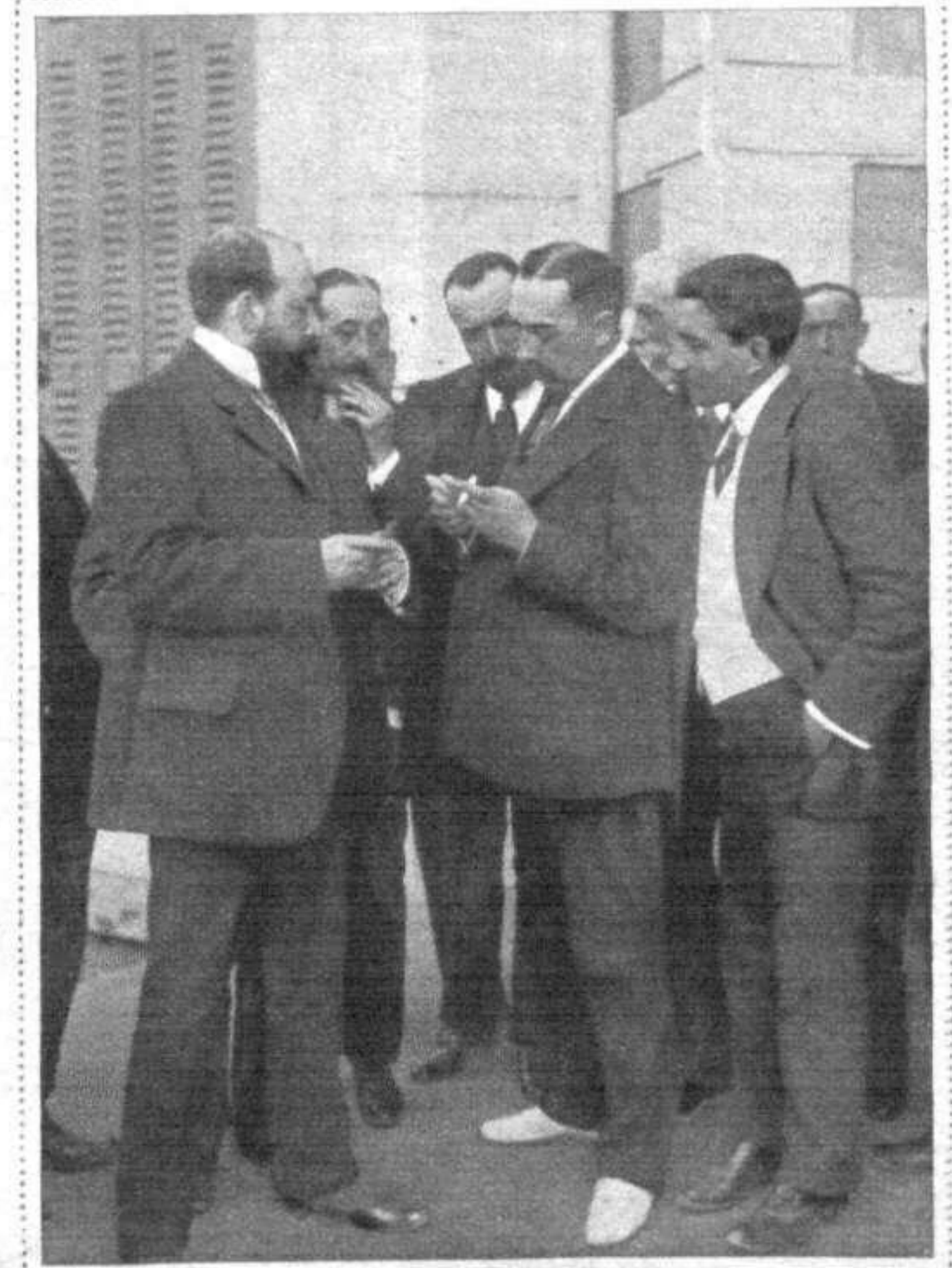
El Pretendiente al Trono de España, don Jaime de Borbón, ha fallecido en París



DON JAIME DE BORBÓN, DUQUE DE MADRID Y DE ANJOU
Pretendiente al Trono de España, que ha fallecido en París el día 2 del actual, a consecuencia de una angina de pecho. Aparece en este retrato con el uniforme de oficial del Ejército ruso, al que perteneció desde 1896



El Pretendiente don Jaime de Borbón, trabajando en el despacho de su residencia de Frohsdorf
(Fot. Vidal)



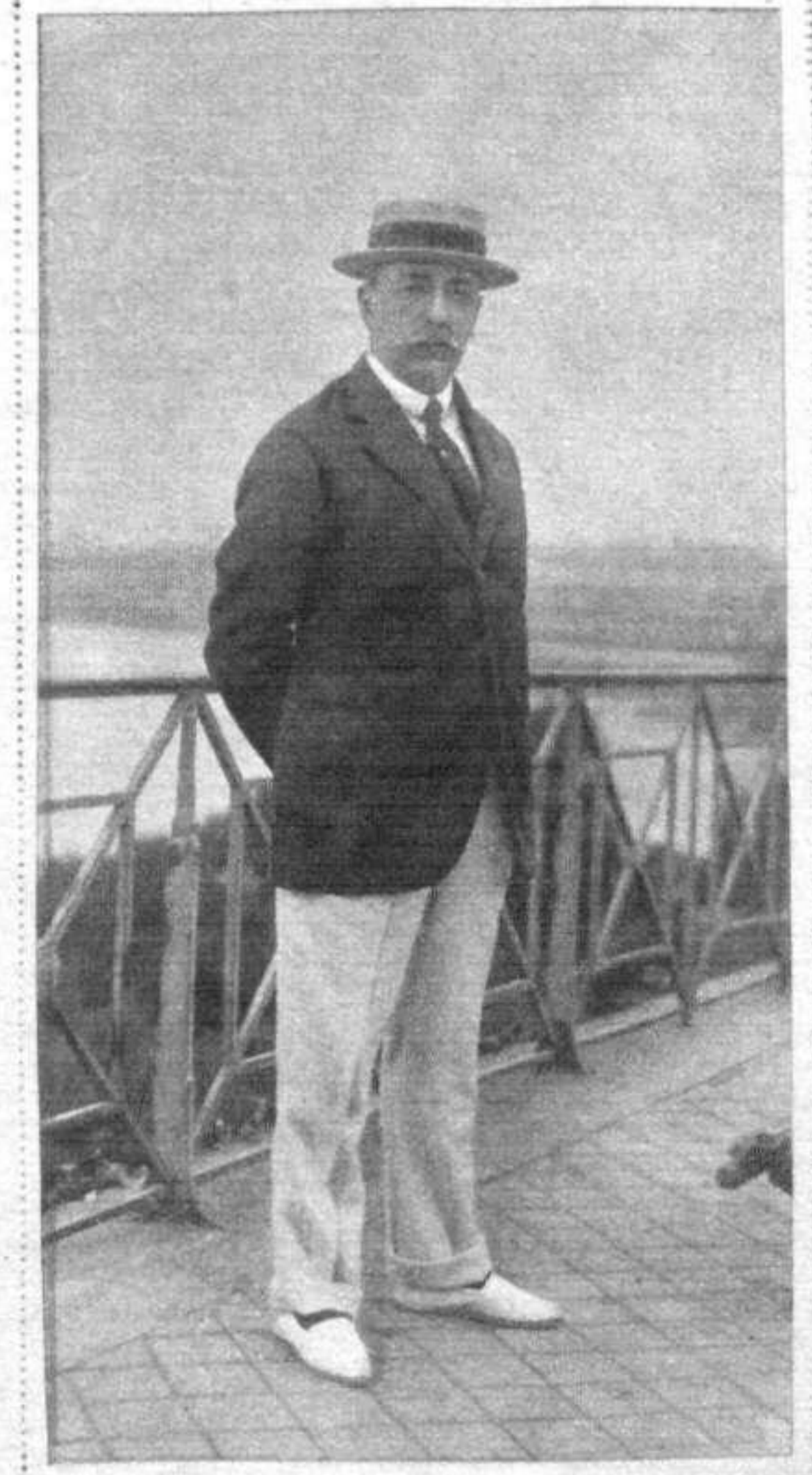
Don Jaime leyendo un telegrama de sus partidarios a algunos de los individuos del Comité Jaimista
(Fot. Marín)



Don Jaime, con dos de sus hermanas, en el año 1896, poco antes de ingresar como oficial en el Ejército de la Rusia zarista, al que perteneció hasta 1909



Don Jaime de Borbón, en el año 1918, cuando, terminada la guerra mundial, publicó un manifiesto desautorizando a los tradicionalistas que habían exteriorizado sus sentimientos germanófilos



La más reciente fotografía de don Jaime de Borbón, obtenida en Biarritz el verano último
(Fot. Carte)

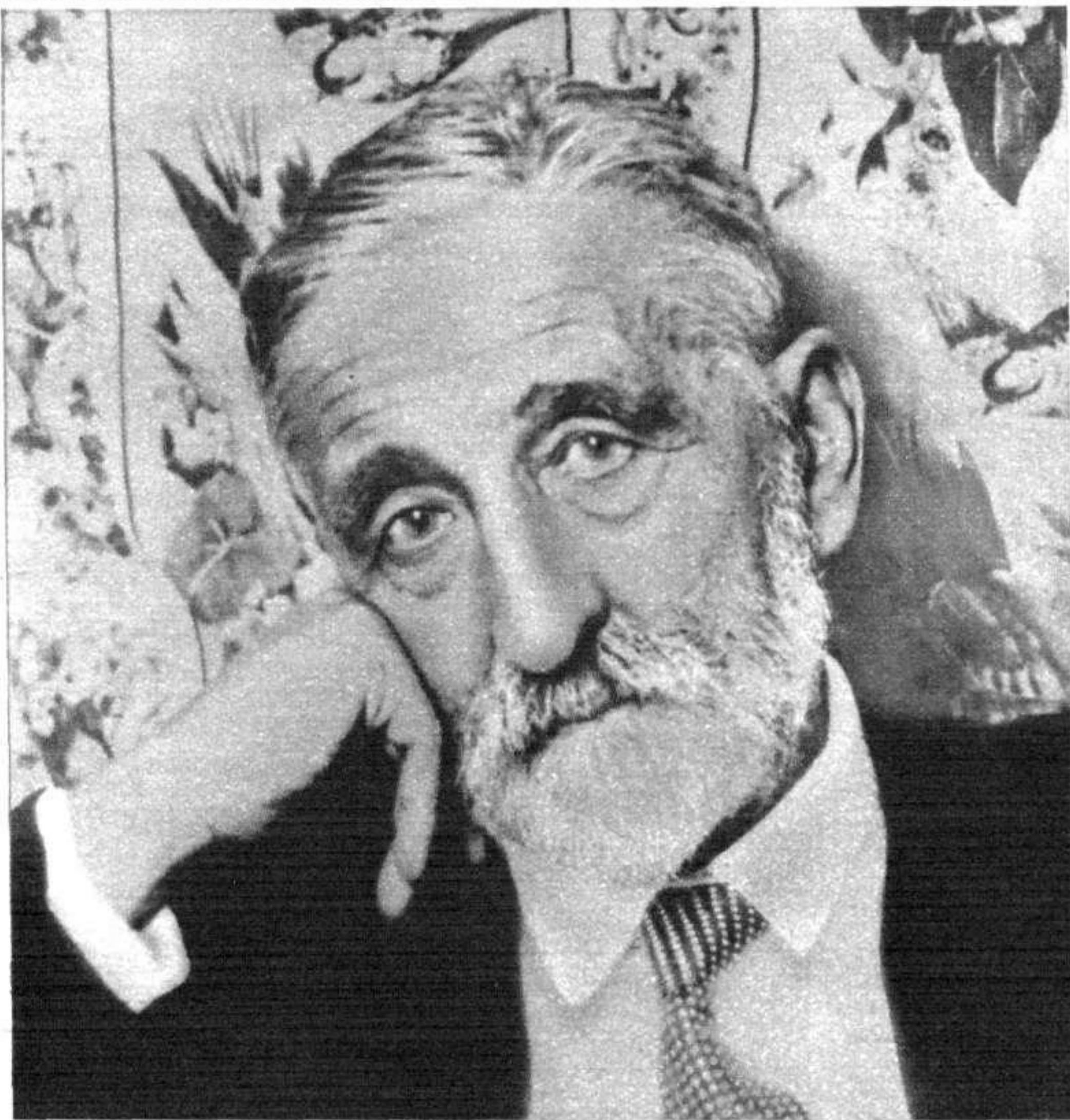
LAS ELECCIONES DEL DOMINGO EN MADRID PARA CUBRIR LA VA- CANTE EN LAS COR- TES CONSTITUYENTES



DON JUAN ANTONIO PRIMO DE RIVERA
Que fué votado por 28.518 electores
(Fot. Alfonso)

Para cubrir los puestos vacantes en la Cámara de diputados constituyentes efectuáronse elecciones el domingo último. En Madrid y en provincias hubo escasa animación, y puede asegurarse que se abstuvieron de acudir a los comicios numerosísimos electores.

El resultado de la votación que obtuvieron los dos candidatos por Madrid constituye una elocuente advertencia para el Gobierno, si sabe aprovecharla. Don Manuel Bartolomé Cossío, apoyado por todas las fuerzas conjuncionistas, obtuvo 56.401 votos, y su contrincante don Juan Antonio Primo de Rivera, hijo del dictador, fué votado por 28.518 electores. Esto demuestra, entre otras cosas, que son muchos los ciudadanos que querían oír en el Congreso sus declaraciones, y que ha disminuido considerablemente el número de incondiciona-



DON MANUEL BARTOLOMÉ COSSÍO
Que fué votado por 56.401 electores

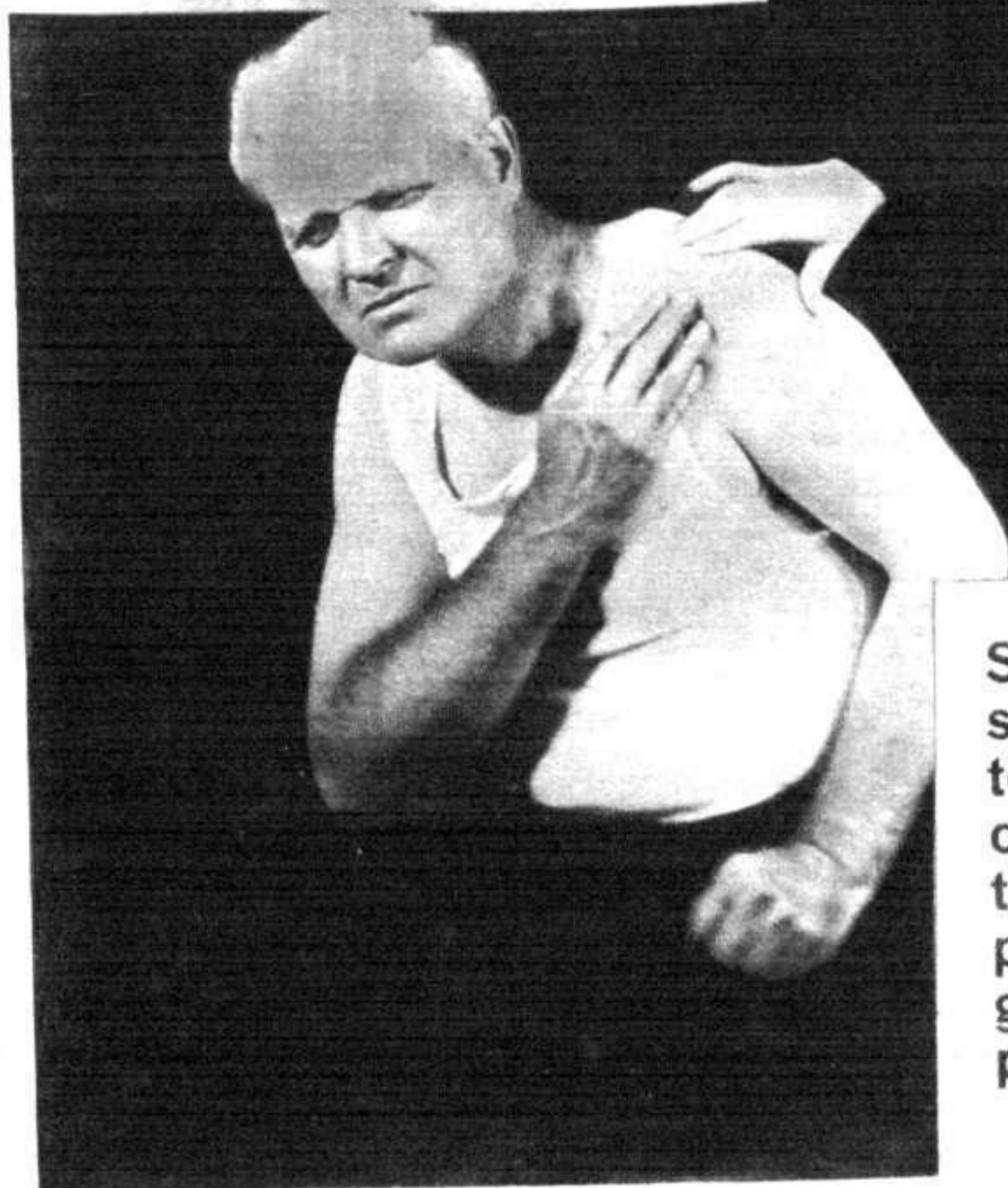
les de la actuación del Gobierno del nuevo régimen. Otras deducciones lógicas podrían señalarse, pero basta con éstas para que el aviso sea aprovechado.



Señoritas repartiendo candidaturas de don Manuel B. Cossío y de don Juan Antonio Primo de Rivera, ante el colegio electoral instalado en las Escuelas de Aguirre
(Fot. Cámara)

Si el dolor es agudo y penetrante

puede obedecer a causas diversas: neuralgias, reumatismo, cansancio muscular, contusiones, dolores articulares... Cualquiera que sea, sin embargo, el dolor desaparece a las primeras aplicaciones del Linimento de Sloan.



Sin frotar, extendiéndolo suavemente sobre la parte dolorida, siéntese a poco un calor grato, comfortable, que penetra los poros, hace circular la sangre y elimina por completo el dolor.

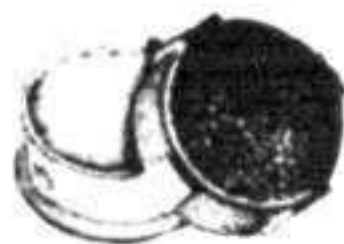
Allivia el dolor producido por el reumatismo muscular y articular, ciática, lumbago, rigidez de músculos, neuralgia, golpes, torceduras, neuritis, rigidez del cuello, contusiones y dislocamientos.



LINIMENTO DE SLOAN

- mata dolores

UN MENSAJERO DE BELLEZA



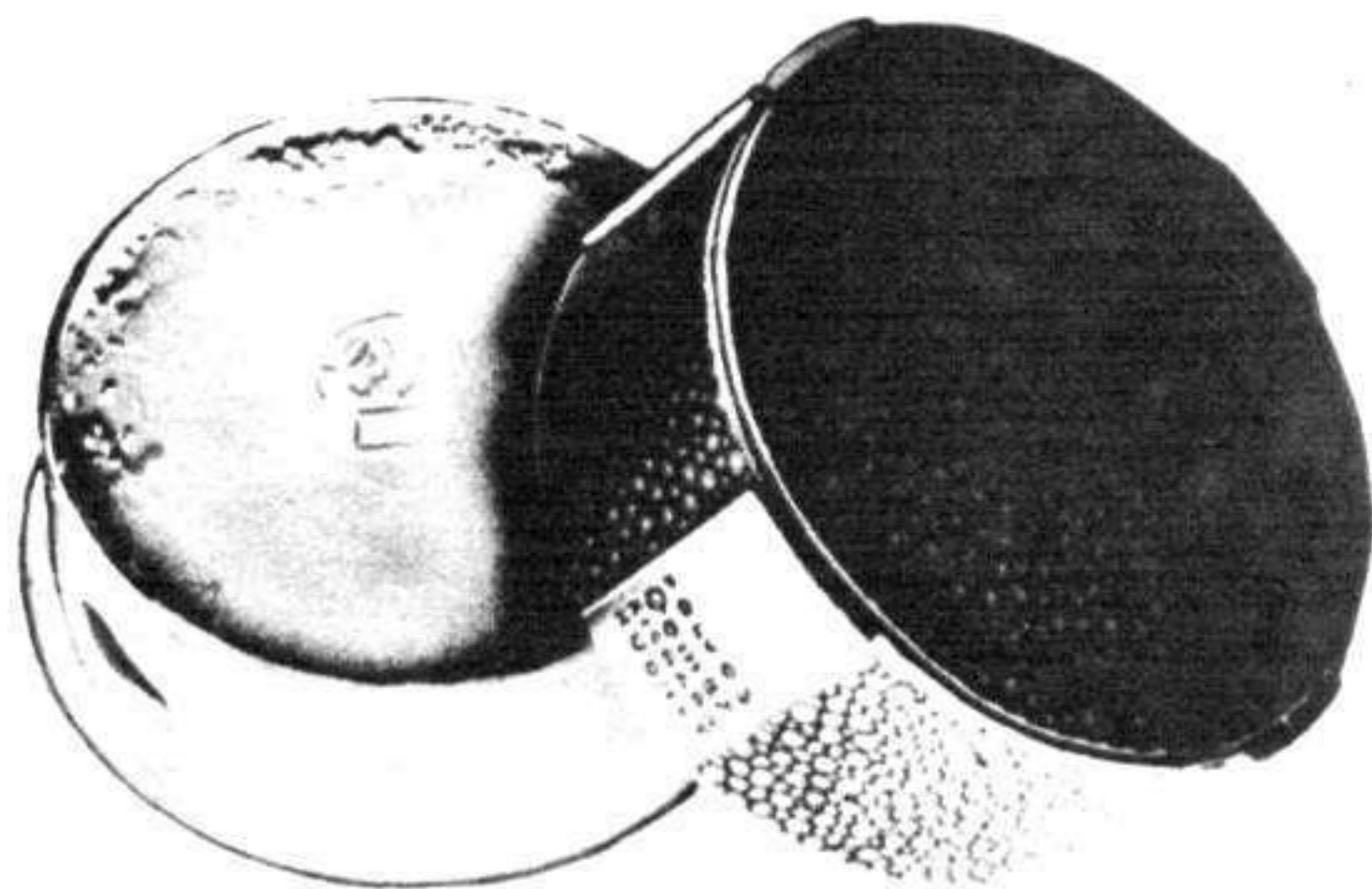
ESTO es lo que pretendemos que este anuncio sea para usted.

Hasta hoy, probablemente ha buscado en vano la clase de polvos que su cutis necesita. Los que embellecen sin cubrir, los que se conservan adheridos durante muchas horas sin ajar ni marchitar el cutis.

Mañana ya no podrá usted decir lo mismo si empieza hoy a usar los polvos Gemey.

Estos polvos finos, transparentes y deliciosamente perfumados han sido ideados por Richard Hudnut, el famoso especialista internacional, para dar satisfacción completa a las ansias de belleza de las damas modernas, elegantes y refinadas.

Se preparan en nueve matices diferentes para todas las ocasiones y se venden en todas las perfumerías.



OTRAS CREACIONES Gemey
CREMA PURIFICADORA, CREMA VOLATIL
LOCION, EXTRACTO, BRILLANTINA, TALCO

POLVOS **Gemey**

R I C H A R D
HUDNUT

PUBLICITAS
PCLADPERA

ESTUCHE MINIATURA "GEMEY"

Si Vd. desea ensayar los productos GEMEY, sírvase cortar este cupón, mediante el cual, podrá adquirir de su proveedor un estuche miniatura conteniendo las dos cremas, una cajita de polvos y un tubito de extracto por el precio de Ptas. 2.65 (timbre incluido). Si no lo encuentra en su localidad, sírvase llenar y enviar el cupón a:

LABORATORIO Y COMERCIO SUBSTANCIA. S. A.
APARTADO 410 - BARCELONA

junto con Ptas. 2.65 en sellos de correo y recibirá el estuche por correo certificado

NOMBRE

CALLE Y NÚM.

POBLACIÓN

NOMBRE DE SU PROVEEDOR

(Sírvase indicar las señas con letra clara y legible)

VISITA DE LOS MINISTROS FRANCESES A BERLIN



Los ministros franceses MM. Laval y Briand, dirigiéndose en automóvil desde el hotel Adlon, donde se hospedaban en Berlín, a la Embajada de su país. Al atravesar la Plaza de París fueron objeto de una cariñosa demostración de simpatía



Los ministros franceses MM. Laval y Briand, con el Canciller alemán, doctor Brüning; el ministro de Estado alemán, doctor Curtius, los ministros del Reich y H. Guerard, el obispo Schreiner y otras personalidades, que asistieron a la recepción verificada en honor de los primeros el día de su llegada a Berlín
(Fots. Agencia Gráfica)



EL DIABLO BLANCO

NOVELA POR
LUIS DE OTEYZA



(CONTINUACIÓN)

Por las calles de Colombo se ven indios, desde luego; mas indios poco interesantes. Gentuza sólo. Los personajes de categoría se confunden con los extranjeros, porque como ellos se visten—traje de dril y *salacof*—, y la pompa de su marcha consiste en ocupar un «Cadillac» o un «Rolls-Royce». Únicamente conservan el aspecto característico de su raza los pobres, los muy pobres. Así, la tan decantada vistosidad de la indumentaria india queda reducida a pingüjos multicolores y mugrientos.

De la India sólo me chocó ver los *richos*, esos cochecitos a los que en vez de ir enganchado un caballo o un burro, va un hombre. La bestia humana de tiro no dejó de asombrarme. Y es que nunca supuse que el hombre hiciera de animal tan francamente.

Todo esto que digo de la India, a la ciudad de Colombo se refiere, y no más que a la parte de esta ciudad lindante con su puerto. Estuve poco en la India, por temor a tener que estar demasiado. Apenas pisé el muelle, fingiéndome indispuerto, al barco me volví. Era que en Colombo se quedaba mistress Harrison, y temí que la despedida con ella, como me sucedió despidiendo a su paisana miss Jones, se prolongase y me dejase en tierra. En la tierra de una isla donde no se puede emplear un automóvil para adelantarse a la marcha de los navios.

En Penang y en Singapur me enfrenté con los terribles malayos. Feos, sí; me parecieron terriblemente feos. Pequeñajos, cabezudos, cetrinos, con los ojos oblicuos, los cabellos crespos y los dientes aguzados, tienen una pinta intranquilizadora. Pero tranquiliza saber que están bajo el dominio de Holanda y de Inglaterra.

Buenos son tales dominadores para permitir que sean malos sus dominados! Entre los malayos pasé sin tropiezo y aun sin pensar que podía dar un tropiezo.

De Saigón me habían dicho tantas veces mis amigos los Franqueville que era Francia, que, cuando allá llegué, estaba convencido de ello. Por lo menos todo el mundo hablaba francés, cosa que sin duda en Francia ocurre. Y como, realmente, de las costumbres francesas sólo esa conocía yo... También vi que se bebía ajeno y se voceaban con escándalo los periódicos. Las mujeres iban muy elegantes y muy pintadas, y los hombres gastaban bigote y mosca. Muchos uniformes. Convine con los Franqueville que la colonia era fiel trasunto de la metrópoli. Y me sentí en Saigón como en Tarascón y en Marsella me había sentido.

Así fui por las tierras lejanas e igual por los mares remotos. ¡Oh, el mar no dejó un instante de ser mi elemento! Como en el Mediterráneo, navegué en el Rojo y en el Indico. Hasta un tifón, que nos acometió frente a Formosa e hizo danzar el gigantesco barco como si fuera débil barquilla, lo resistí impertérrito. El pasaje íntegro y aun parte de la tripulación, se ma-

rearon; pero yo no noté molestia alguna. Al fin dejé de navegar por los mares. Remontábase un río, caudaloso y profundo, pero río. Ambas riberas, aunque distantes, se divisaban a un lado y otro del barco. Era el Yang-tse-Kiang o Río Azul. Llegaba a China; ya estaba dentro de China.

VII

Sí; ya estaba dentro de China. El enorme cauce iba estrechándose, y algo característico del singular país se presentaba a mis ojos, no en las orillas, lejanas aún, pero sí ante ellas: la aglomeración de los «sampanes».

Aquella continuidad de barcos, que, borda con borda, en múltiples filas, se estacionaban a todo lo largo de la corriente, tan habitados como casas de vecindad, sólo a China pertenece y únicamente a China puede pertenecer, pues no es posible que existan dos pueblos con individuos resignados a vivir, como los chinos acuáticos viven, sobre un flotante y atracado tablón, resistiendo cuantas miserias de la tierra

me dijo, sonriendo al recuerdo de mis temores pasados.

Asentí; pero quise indicar:

—Y ahora...

—Ahora—atajó—, tras de haber sido, durante la ruta, un perfecto emigrante, cuide de no ser, al establecerse aquí, un perfecto emigrado.

—No le entiendo, padre.

—Es usted un europeo y está en China, hijo mío.

—Bien; pero...

—¿Sabe usted lo que es, para los habitantes de los «sampanes», que le ven ya?... ¿Sabe usted lo que será, para los cargadores del muelle, en cuanto lo vean?... ¿Sabe usted lo que ha de ser, de ahora en adelante, para todos los chinos?... Pues ¡un diablo blanco!

Me reí. ¿Un diablo blanco? Yo no tenía noticia de que hubiese diablos más que negros. Y aún me permitía dudar que los hubiera incluso de ese color. Pero blancos... Dije que nadie podía creer en los diablos blancos.

—Los chinos creen—me contestó fray Juan. Y añadió:

—Creencia que, por dicha, no es infundada.

—¿Usted participa de ella?

Me explicó el misionero:

—Para los chinos somos diablos blancos todos los europeos y americanos, todos los hombres de la raza caucásica. Desde que comenzaron a tratarlos los consideraron así: blancos por su coloración y diablos por su conducta. No hombres, no; demonios, espíritus infernales, monstruos del Averno, les parecían aquellos seres, que venían de un ignorado mundo, trayendo la pólvora, conocida aquí y empleada como medio de diversión, para destruir y matar. El chino era apacible, y los aventureros que a China llegaban, batalladores.

—Pero las crueldades chi-

nas, los vicios chinos...

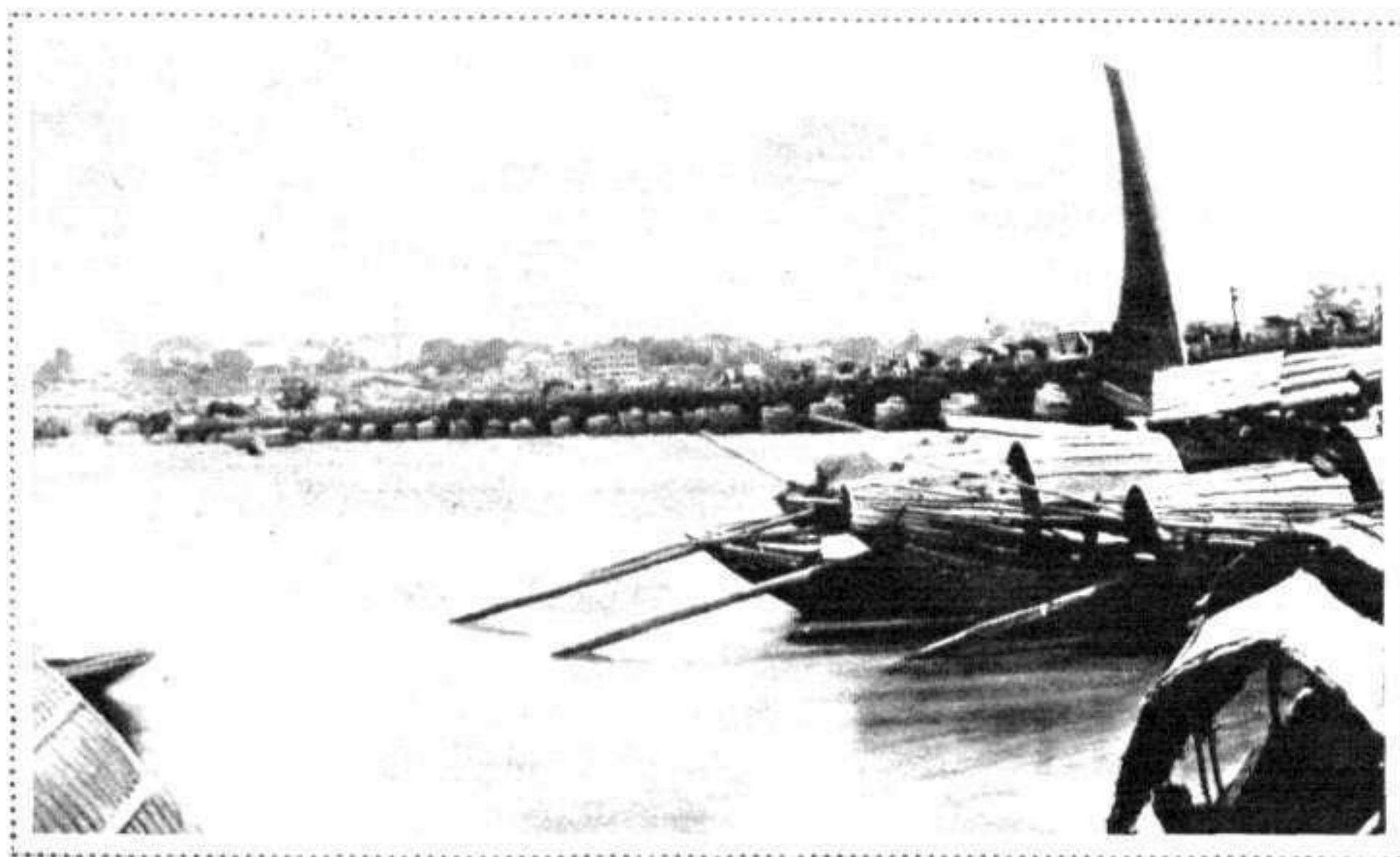
—Ciertamente. Mas en vicios y en crueldades superaron aquí los extranjeros a los indígenas. Para un viaje tan largo, para una tan peligrosa exploración, hay que considerar qué clase de avanzadas se lanzarían. Después vinieron buenas gentes; pero ya la mala reputación estaba hecha.

—Y hoy...

—Hoy somos diablos blancos todos los que venimos, para el sentir del chino, que de antiguo nos teme y nos odia. Y en verdad que, aún hoy, algunos, muchos, demasiados, merecen la endemoniada calificación.

Iba nuestro vaporcito por entre los navios de la escuadra internacional, anclados ante la ciudad, con los cañones fija en ella la puntería. En los muelles se veía patrullar soldados, cuya apostura y cuyos uniformes denotaban que pertenecían a contingentes extranjeros. Una demostración marina y una ocupación militar de naciones europeas pesaban sobre el pueblo chino en aquel mismo instante.

Señalé a fray Juan la marinería y la tropa, e indiqué:



La aglomeración de los sampanes en la orilla del Yang-tse-Kiang

y del agua entre el agua y la tierra se reúnen. La vista de la misera población de los «sampanes» me convenció de que mi travesía tocaba a su fin. Pronto había de desembarcar, ya que no era de esa especie anfibia que ni navega ni se asienta en suelo firme. Terminada la ruta marítima, empezaría la estancia terrestre.

Pero todavía me quedaba hacer una marcha fluvial. Del *Président Adams*, que se detiene bastante antes de llegar hasta los muelles de Shanghai, trasbordé a otro vapor pequeño, para seguir río arriba. Y en este barco, donde no existía división de clases, me reuní con fray Juan.

Ya había ido yo comunicando al misionero, con el cual casi diariamente tenía un rato de charla, los progresos que como turista distinguido fui haciendo. No todos, claro está, pues que no me sometía con él al tribunal de la penitencia y no era cosa de escandalizarle inútilmente. Pero sí los bastantes para convencerle de que le sobraba razón, cuando, en nuestra primera entrevista, me auguró que me adaptaría bien a lo que necesitara adaptarme.

—Llegó usted a China con toda felicidad—

—Esos.
—No digo yo que esos—replicó—. Esos vienen contra un salvajismo, contra una ferocidad...

Pero hubo de añadir, tras leve vacilación:

—Aunque también esos. Su misión es reprimir excesos. Y a veces cometen excesos mayores. El alzamiento de los *boxers* fué espantoso; pero se correspondió a él con algo más espantoso todavía. Se saqueó Pekín, se destruyeron joyas arquitectónicas, se tiñó en sangre la ciudad entera... Mujeres y niñas prefirieron arrojar a los canales para no caer en manos de los guerreros de Occidente. Diablos blancos, sí; peores que los diablos amarillos, como los *boxers* se llamaban, y que los verdaderos diablos negros del Infierno.

—Claro que la misión civilizadora de China debe encomendarse al elemento civil.

—Pero si resulta que los hombres civiles, los técnicos, los productores, los comerciantes, se endiablan aquí en la paz, tanto como los militares en la guerra. Es influjo maléfico del ambiente. Cualquier honorable profesor, cualquier probo empleado, cualquier honrado negociante, hombres íntegros, honestos y humanitarios, se convierten en demonios completos. Los vicios chinos, las crueldades chinas, suponiendo que de aquí sean naturales—el opio, por ejemplo, lo enseñaron a fumar, mezclado con el tabaco, los portugueses; y los ingleses han impuesto la continuación de su entrada, cuando el Gobierno de China se opuso a ella—, son adoptados perfectamente por los extranjeros. Más que el amarillo, juega y bebe el blanco en China, y a peores aberraciones sexuales se da. Una señora educada y una señorita sensible que en Francia, en Inglaterra o en los



Individuos de esa raza anfibia que ni navega ni se asienta en tierra firme

Estados Unidos no castigarían ni con malas palabras a sus sirvientes, establecidas en China los hacen golpear, cuando no los golpean ellas mismas. Y si no tanto, les humillan, les vejan de continuo.

—¿No exagera usted?

—¡Oh, si yo le contestase!... He visto tantas veces contrarrestada la moral que yo predicaba a los neófitos indígenas por la conducta inmoral que con ellos seguían los cristianos de las naciones llamadas a evangelizar ésta. Y es que no creen pecar aquí.

—¿De veras?

—Sí, seguramente. Cristianos que en sus patrias cristianas serían incapaces de explotar y maltratar a un hombre, de atropellar a una mujer o a una niña, aquí... ¡Se convierten, de criaturas del Señor, en secuaces de Satán! Se hacen diablos blancos.

—Y usted cree que yo...

—Lo temo. Advertí a usted que se haría fácilmente a las costumbres del viajero y que con facilidad igual se adaptaría a las del colonial. Acerté en la primera parte, ¿no?... Pues quiera Dios que no acierte también en la segunda.

—¡Yo un diablo blanco!

—Para los chinos lo es usted ya. Procure no serlo nunca para usted mismo. ¿Comprende?...

—¿Y qué he de hacer?

—Conducirse, aunque esté en Shanghai, en la que considera viciosa y cruel China, como se condujo siempre en la noble España, en la trabajadora y honrada Barcelona.

Lo prometí. Lo prometí muy sincera y lealmente. Creía entonces que podría cumplirlo; más aún: que no podría dejar de cumplirlo. ¿Un diablo blanco yo? ¡Imposible!

Atracábamos al muelle. Me despedí del misionero, diciéndole que por mí estuviese tranquilo. Movié la cabeza dubitativamente.

—Va usted a pisar el suelo de China—me dijo cuando ya estaba en la pasarela—. Persígenese. O a lo menos, eche el pie derecho.

No me persigné, claro. Ni hube de reparar tampoco en qué pie fué el primero que puse sobre el enlosado del muelle. ¿El derecho?... ¿El izquierdo?... Según se considere, puede pensarse que sería el uno o el otro.

VIII

«Aquí no encuentro yo a Li-Hong, aunque me vuelva loco buscándole», fué lo primero que pensé, al verme en el Bund de Shanghai.

(Continuará en el número próximo)

Finalmente Vd. comprará un ATWATER KENT

¿Por qué no empieza por comprarlo ahora?

ATWATER KENT, la marca de mayor prestigio mundial, le ofrece ventajas técnicas y prácticas que en vano buscará Vd. en otras marcas.

Los nuevos modelos "La Voz de Oro", superheterodinos combinados con fonógrafo eléctrico en un solo mueble, son la maravilla más grande construida por las fábricas americanas.

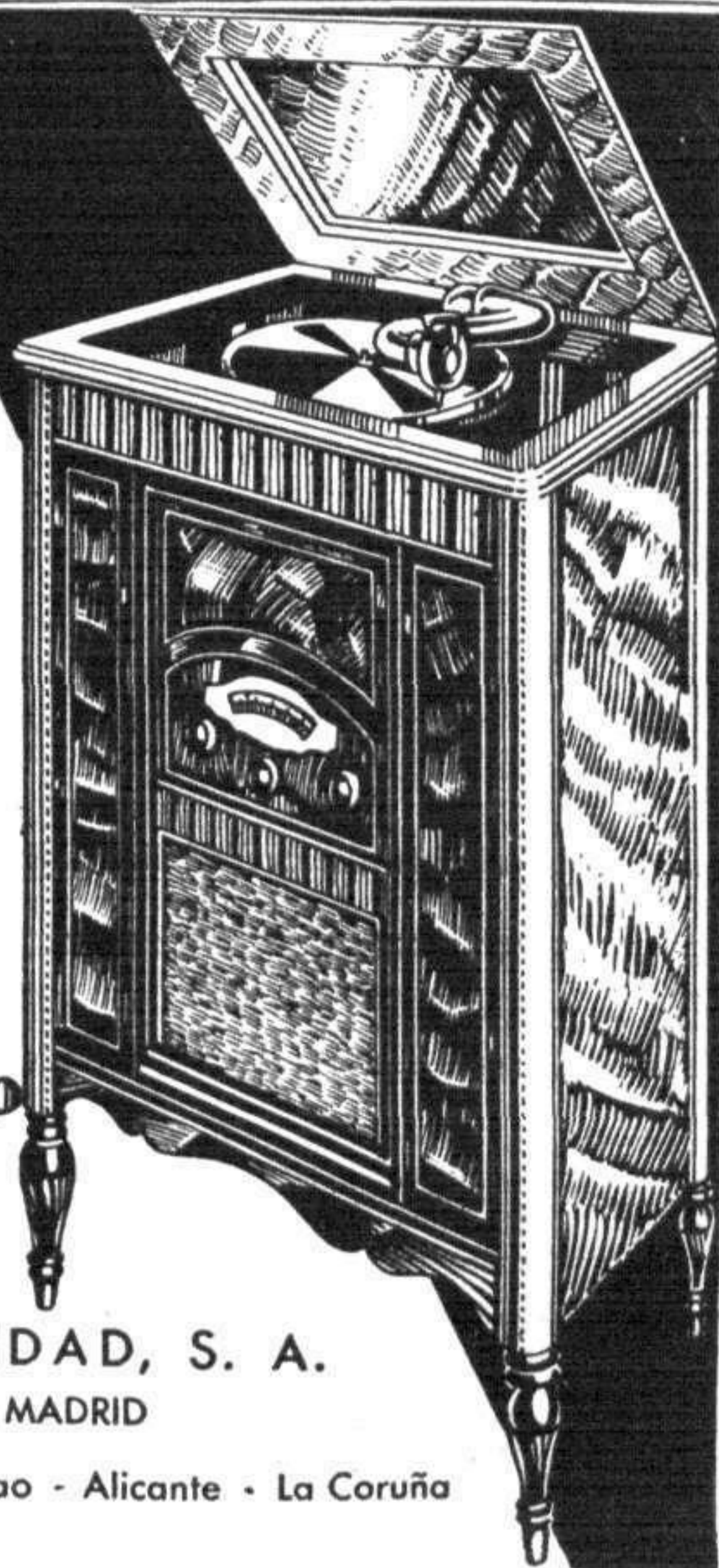
4.000.000 de aparatos ATWATER KENT funcionando en todo el mundo con admirable éxito es la mejor garantía de su calidad inimitable.

**ATWATER
KENT** RADIO FONOGRAFO
La Voz de Oro

AUTO ELECTRICIDAD, S. A.

San Agustín, 3 - MADRID

Barcelona - Valencia - Sevilla - Bilbao - Alicante - La Coruña



CREACIONES HELIOS
PALAFÓX 20 MADRID



HELIOS

RESPUESTA CONFIDENCIAL

A OLGA.—¿Que tiene usted la boca grande y quiere disimularla? Pero, amiga mía, ¿para qué está el arte? Dibújese en los labios una boquita más pequeña con **ROJO ISABEL** y arreglada la cuestión. Además, el **ROJO ISABEL** le pondrá los labios suaves, jugosos y apetecibles. En una palabra: besables. Y para qué la voy a decir...

AURISTELA

Una rubia maravillosa

Laura la Plante, artista de la pantalla que ha triunfado en la escena y en el amor y que ha hecho famoso en el mundo el bellissimo tono dorado de su pelo y el arte sencillo de sus peinados.

Y es que el pelo rubio triunfa siempre, como ha sido demostrado en la mayoría de los concursos de belleza que se han celebrado en el mundo... ¡Y cuidado que hay morenas bonitas! Pero no es posible luchar contra el hechizo de ingenua adolescencia que imprimen los cabellos rubios a un rostro, sea éste blanco, moreno o bronceado.

La rubia, además, ofrece una resistencia incommovible a los años, mientras que las mujeres de pelo oscuro envejecen con una rapidez desoladora.

Es indiscutible, pues, que el secreto de la juventud y de la belleza consiste en poseer cabellos claros, y nosotros añadimos que el medio mejor de dar tonalidades claras a los cabellos es emplear la famosa Loción

Camomila Intea

que decolora los cabellos insensiblemente hasta el grado de tonalidad que a cada una le convenga.

La **Camomila Intea** no es tinte, sino un extracto de Manzanilla especial e inofensiva, que se utiliza también para conservar rubio el pelito de los niños.

Pídase en todas las Perfumerías y Droguerías, pero insistiendo en la legítima marca INTEA, para evitar el llevarse alguna imitación de resultados lamentables.

La solicitud al Gobierno, de la Unión de Damas Españolas



Comisión de la Unión de Damas Españolas y Acción Católica, que hizo entrega al Gobierno de una solicitud firmada por 1.401.595 mujeres, en demanda de respeto a la religión católica (Fot. Alfonso)

LAS PRUEBAS DE UN PLANEADOR CONSTRUIDO EN BARCELONA



Pruebas efectuadas con felicísimo resultado en el aeródromo de Prat de Llobregat, de lanzamiento de un planeador enteramente construido en Barcelona por los socios de la entidad deportiva «Palestra» (Fot. Gaspar)

nuestros talleres...

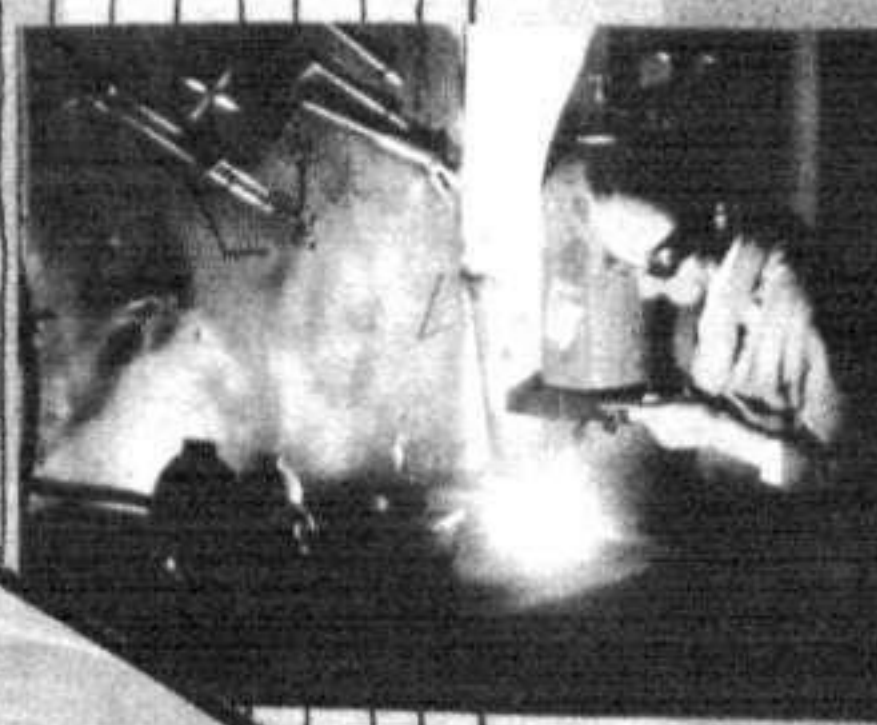
"trust joyero" no es un intermediario; es un fabricante que vende directamente, las joyas que fabrica en sus talleres; así puede ofrecer calidad y precios inmejorables para toda clase de artículos de joyería. visítenos o pídanos catálogo del artículo que le interese.

TRUST JOYERO

GRAN INDUSTRIA NACIONAL

Puerta del Sol.-MADRID.

Alameda, 45.- SAN SEBASTIAN.



CONCURSOS DE BELLEZA



SEÑORITA ROSITA ESTADELLA
Elegida «Miss República 1931-32» en la fiesta celebrada
en el local de «L'ocell de Foc», de Barcelona
(Fot. Gaspar)

“LA CONQUISTADORA DE AMERICA”
Por ADELARDO FERNANDEZ ARIAS
«El Duende de la Colegiata»

A PENAS el público se ha deleitado con la novela de Adelardo Fernández Arias *La virgen de Benarés*, que tanto éxito de Prensa y público alcanzó, el inatigable escritor nos ofrece otro libro, *La conquistadora de América*, una novela-reportaje de mérito indiscutible.

Es este un libro interesantísimo. Adelardo Fernández Arias nos hace realizar un viaje a la Argentina, al Paraguay, al Uruguay, y nos enseña, con su garra de periodista formidable, un ambiente que se ha falseado mucho y que *El Duende de la Colegiata* describe con toda la fuerza de una realidad viva. El problema de la emigración; el espejismo de América, donde tan pocos triunfan y tantos perecen, van desfilando por la novela de Adelardo Fernández Arias con un vigor inolvidable y una «verdad» grabada a fuego. Los libros de *El Duende de la Colegiata* tienen, ante todo, interés, mucho interés; por eso se



DON MANUEL QUIROGA
Eminente violinista pontevedrés, que ha sido nombrado por el
Gobierno francés Caballero de la Legión de Honor
(Fot. Pintos)

OCTUBRE

16

VIERNES

MARQUE usted esta fecha, que le reserva una sorpresa y una satisfacción.-En ese día aparecerá el primer número de la revista que **P R E N S A G R Á F I C A** ofrece a usted como complemento y corolario de sus populares publicaciones.-Sus páginas son síntesis y comentario, información y reflejo de todo lo que constituye nuestra propia



EN BARCELONA Y MELILLA



SEÑORITA PEPITA LASAGA
Elegida «Señorita del Real» en el concurso de belleza celebrado
en el Casino de dicho barrio melillense
(Fot. Zarco)

venden. Adelardo Fernández Arias puede enorgullecerse de ser uno de los autores que más venden, y las primeras ediciones de sus libros se agotan rápidamente. En *La conquistadora de América* hay valores inestimables que revelan el espíritu de fina observación de ese gran novelista español, ágil, moderno, dinámico, sugestivo, que interesa a todos los públicos con el procedimiento de sus novelas de viajes y aventuras pasionales, periodísticas, extraordinarias.

La conquistadora de América es el cuarto volumen que este año ha lanzado a la venta Adelardo Fernández Arias, y no solamente no desmerece de *La virgen de Benarés*, *A través del país que Gandhi despertó...* y *La India en llamas*, sino que en esta obra el autor se supera.

El éxito de *La conquistadora de América* ha sido fulminante. La Prensa ha elogiado el último libro de Adelardo Fernández Arias unánimemente, y tenemos noticias de que el libro de *El Duende de la Colegiata* se vende muy bien y se comenta favorablemente en todos los ambientes literarios.

Es un gran libro de un gran novelista.



DON ADELARDO FERNANDEZ ARIAS
Brillante literato y periodista, autor de la interesantísima novela-reportaje «La conquistadora de América», que está obteniendo un gran éxito

FIGURAS DEL PARLAMENTO



DON JOAQUÍN GARCÍA HIDALGO
Diputado a Cortes socialista por la
provincia de Córdoba
(Fot. Santos)

EMILIANO IGLESIAS

EMILIANO Iglesias... Años del doctorado, novia rubita y señorial, cátedras de Azcárate y de Giner de los Ríos, frecuentes visitas, con don Rafael Salillas, a la Cárcel Modelo. Un muchacho moreno, con terribles bigotazos y gabán a rayas: Emiliano Iglesias. El defensor de Fran-

pero no importa. Si el partido tiene su ideario, Emiliano es un hombre que ha hecho gala del suyo personal, dirigiendo en Barcelona las huestes radicales. Recordemos los tiempos del *Cu-cut* y de los motines y asonadas militares en la ciudad condal. Si cambió la letra, la música aparece inalterable. Por Barcelona—ya hemos tratado de probarlo en otra parte recientemente—no pasan años. Ahora y siempre es un poco aldeana con sus caramellas y sus besamanos episcopales y un poco cosmopolita, con sus bombas y sus sindicatos y su Paralelo infernal. Emiliano Iglesias, soldado de la vieja guardia radical, no se deja engañar de las apariencias y dice hoy su verdad acaso con más emoción y con más juventud que nunca.

JOAQUÍN GARCÍA HIDALGO

Joaquín García Hidalgo—diputado a Cortes socialista por la provincia de Córdoba—anduvo de la ceca a la meca, de destierro en destierro, durante los años de la Dictadura. No se privó de nada en los años indignos el simpático y un tanto travieso director de *Política*. No sabía callarse, allá, en el casino de su Córdoba natal, con los trogloditas indígenas, y la disputa agria era frecuentemente seguida del bofetón y del varapalo. Joaquín tiene la sangre caliente, como un buen jabato de Puente Genil, y a las pocas horas la Policía le enviaba con viento fresco a una ciudad castellana y también al otro extremo de la Península. En Salamanca le conocimos nosotros. Recordamos su excursión a Medina del Campo en busca de Vascon-



DON EMILIANO IGLESIAS
AMBROSIO
Diputado a Cortes radical por la provincia de Pontevedra
(Fot. Alfonso)

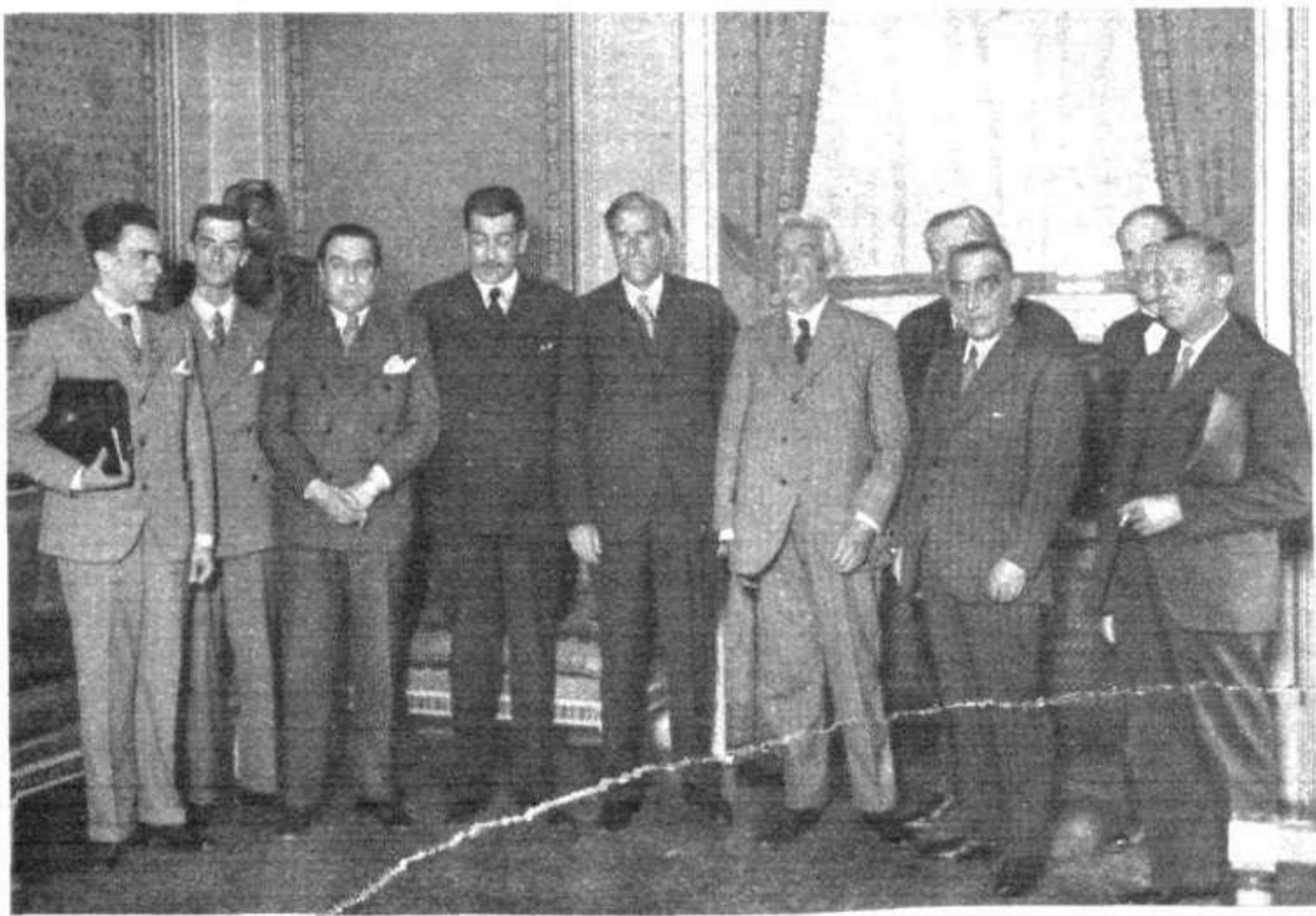
cisco Ferrer Guardia acompaña en sus visitas a la cárcel a una mujer espléndida, Soledad Villafraña. La leyenda envuelve con sus velos la magnífica figura de esta mujer aragonesa, amiga del pedagogo revolucionario, que nosotros contemplamos con notorio deleite en el tranvía.

Así, desde el año 1908, conocemos a Emiliano Iglesias Ambrosio—diputado a Cortes radical por la provincia de Pontevedra—. Al año siguiente cambiamos el saludo; un paisano de Iglesias, galleguito de pro que hubiera dado días de gloria a las letras españolas de no haber desaparecido prematuramente, Víctor Said Armesto, nos presentaba y amigaba. Luego, en el Congreso de los Diputados, durante varias legislaturas, y en Barcelona, en el Ayuntamiento, hemos seguido, paso a paso, la carrera política de Emiliano Iglesias, al lado siempre de don Alejandro Lerroux, su caudillo natural.

Emiliano Iglesias retorna hogaño a las Cortes Constituyentes con el mismo programa españolista de siempre, que nosotros combatimos antaño; pero que hogaño, por razones sentimentales que no queremos ni podemos analizar a vuela pluma, encontramos de perlas y muy puesto en razón. Después de habernos peleado mucho, hoy somos afines y correligionarios. ¿Cataluña, Castilla, Galicia, Extremadura? España simplemente: España ante todo y sobre todo; España sin reservas, ni prejuicios, ni habilidades ni torpezas de ningún linaje.

España. España sin estatutos o con estatutos; España vertiendo su espíritu en los alcóres de Montserrat, en la altiplanicie castellana y en las cuencas de los ríos y en las depresiones de los valles. España sin comprensiones de hortera y sin cordialidades de aldeanucos resentidos y orgullosos.

Así, Emiliano Iglesias, el diputado más destacado de esta minoría radical donde entra de todo, como en la romana del diablo, recupera hoy la antigua senda, dando a sus palabras, mayor sinceridad y combatiendo el localismo, siempre reaccionario, allí donde lo encuentra. Sus últimas intervenciones parlamentarias han sobresalido por su brío y por su honda sinceridad y hasta por su recio espíritu de combate. Acaso se ha mostrado Emiliano Iglesias un poco rebelde al gregarismo de secta y de parroquia;



El jefe del Gobierno, el presidente de la Cámara y los jefes de minorías, durante la reunión celebrada en el Congreso con el fin de que, sin alterar el trabajo parlamentario de la Constitución, se puedan examinar con más detenimiento los demás asuntos
(Fot. Alfonso)

CONSECUENCIAS DE LA ACIDEZ ESTOMACAL

La mayor parte de las dolencias digestivas son debidas o van acompañadas de una acumulación de elementos ácidos cuyas consecuencias son la dilatación de las mucosas, acedías, ardores, pesadeces, así como la indigestión y fermentación de los alimentos. Si sufre usted de estas dolencias, tome la Magnesía Bisurada que protege los delicados epitelios del estómago y facilita el buen funcionamiento del tramo digestivo. La Magnesía Bisurada se vende en todas las farmacias al precio de pesetas 2,65 en tabletas, y en polvo, pesetas 4,15, y es el único medio que la terapéutica preconiza para corregir los efectos de una acidez excesiva. Los Médicos recomiendan la Magnesía Bisurada.

cellos. El coche que le conducía lo lanzó a buena distancia, y el desterrado cordobés, que no podía pasar sin su tertulia diaria con los republicanos, se ha a conducir a ella en un sillón desde el hotel. Enseguida la terraza de Novelty se llenaba de polizontes. ¡Pobres y abnegados funcionarios! El Poncio era un pobre

hombre, bastante pintoresco, al que los dedos se le antojaban huéspedes. Joaquín tornó, al fin, a los bares y terrazas del Paseo del Gran Capitán, conspirando de nuevo a la sombra de la Mezquita. No estuvo muchos meses a la vera de sus paisanos. En Zaragoza tornaba yo a encontrarlo, al año siguiente, camino de Gerona, a cumplir otro destierro gubernativo. No tenían ciudad más distante donde largarle.

Aquietado ya, fundaba un semanario, y después un periódico, para asustar un poco a los señoritos cordobeses que le hacían la partida diaria a Pepe Cruz Conde.

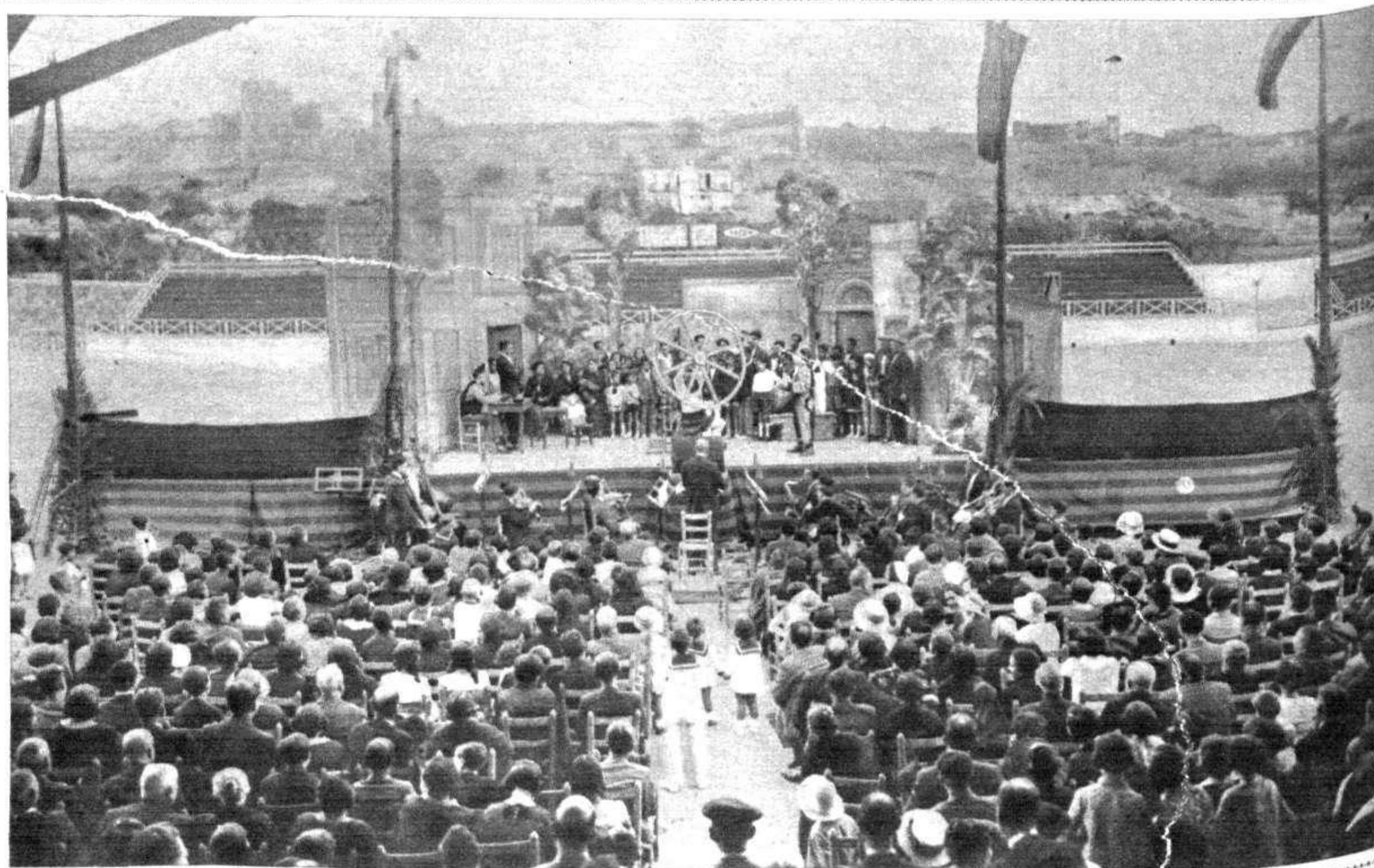
Joaquín García Hidalgo, brío juvenil, cruza un tanto descarnada, franqueza, ardor bélico, proselitismo. Su apariencia, y su estampa, y hasta su atuendo de señorito impecable, engañan bastante al observador. Es un perezoso convencional. Rinde en un día el trabajo que otros muchos rinden en el mes; y luego, holgazán, como un gran señor turco, contempla con deleite su propio ombligo. Joaquín García Hidalgo, leader, con Francisco Azorín, del partido socialista cordobés, ostenta la representación de su tierra en los momentos más difíciles y peligrosos. El problema del campo no admite esperas; el bracero no se conforma ya con el gazpacho tradicional con que se alimentaba antaño de sol a sol en los cortijos; los grandes latifundios de los aristócratas están en litigio, y ya la Comisión de reforma agraria ha acordado las expropiaciones, sin indemnización alguna. García Hidalgo, que conserva el fuego en su corazón, tiene que frenar a diario la palabra y la pluma para contener a los hambrientos. Córdoba, que es una inmensa panera, un granero colosal del absentismo andaluz, aparece hogaño removida en sus entrañas. Joaquín García Hidalgo, desde las columnas de *Política*, anuncia virilmente el temporal y sabe capearlo con discreción. Al lado de Jaén y de Vaquero, representa la nota aguda, y harto hace con frenar ese anarquismo inconsciente, aliado con la pereza, del campesino cordobés, que en el fundo no quiere labrar tierras, sino que las labren otros, mientras él, sentado en el poyo, paladea un buen vaso de Montilla, rasgueando la guitarra, diciendo al cielo añil sus amorosos sentires.

JOSÉ SANCHEZ ROJAS

En memoria de dos grandes poetas catalanes



Barcelona.—Acto del descubrimiento del monumento erigido en Montserrat, en el sitio denominado Los Degotall, al gran poeta **Mosén Jacinto Verdaguer**, en el que pronunciaron elocuentes discursos el señor Maluquer, el abate Marcet, **Mosén Roca** y otras personalidades (Fot. Merletti)



Tarragona.—Homenaje a la memoria de **Santiago Rusiñol**. Representación popular de su hermosa comedia «La alegría que pasa», por la **Compañía de Ricardo Llonch**, efectuada después del acto del descubrimiento de una lápida dando el nombre del gran pintor y literato a la antigua plaza de las Coles (Fot. Vallvé)

FARSAS Y FARSANTES

Dos grandes éxitos pueden apuntarse ya a la temporada teatral madrileña, que han correspondido al Alkazar y al María Isabel.

En este último, la Compañía titular ha estrenado en la noche de inauguración una comedia de los Quintero, titulada *El peligro rosa*, que esta misma Compañía estrenó durante su excursión veraniega en algunos teatros de provincias.

El ingenio de los autores ha logrado dar a un tema en que ya se inspiraron otros comediógrafos y novelistas caracteres de novedad, realzados por los donaires del diálogo, vivo y jugoso siempre, por el feliz trazo de los tipos y por la comicidad de las situaciones, que comprueban la maestría que en el arte de componer comedias han alcanzado los Quintero.

Un célibe celoso de su libertad, a la que sacrifica todo afecto que pueda llevarle al matrimonio, es el protagonista.

Las mujeres que conocen su afición a los femeninos encantos le asedian, ponen cerco a la fortaleza de sus propósitos, sin conseguir con sus insinuantes coqueterías que caiga en el cepo. Entre las más tenaces figura una viudita por la que él siente indudable predilección, y que si no logra rendirle con sus seducciones, contribuye inadvertidamente a que el irreductible enemigo del matrimonio sienta desvanecerse su energía y sucumbir su voluntad, concluyendo por entregarse al peligro rosa de que hufa, si no con la bella que con sus artes seductoras parecía indicada para obtener el triunfo, con la gentil mecanógrafa que supo con menos maquiavelismo, pero con más honda sencillez, conmover sus sentimientos.

La comedia gustó al público que llenaba el teatro en la fiesta inaugural, y que aplaudió



Una escena de la comedia de los hermanos Alvarez Quintero «El peligro rosa», estrenada con gran éxito en la función inaugural del Teatro María Isabel

calurosamente a los autores, teniendo también elogios efusivos para sus intérpretes, entre los que destacan, tanto por su excelentísimo trabajo cuanto por la importancia de sus papeles, Angelina Villar, la señorita Garcés, la señora Brú y los señores Collado, felicísimo en el protagonista, Manrique y Tudela.

La obra que se estrenó en el Alkazar, y que seguramente vivirá en el cartel mucho tiempo, a juzgar por el éxito que obtuvo, se titula *La culpa es de Calderón*, y sus autores son don

Leandro Blanco y don Alfonso Lapena.

Trama graciosa, llena de interesantes incidentes, que van cautivando la atención por la habilidad con que está desarrollado el asunto, por la simpatía que han sabido imprimir a los personajes y por la soltura y gracejo del diálogo, era lógico que mereciese los plácemes con que fué acogida la ocurrente farsa por el público, que aplaudió sin reservas a los autores y tuvo para los artistas que la interpretaron las más elocuentes manifestaciones de complacencia.

Destacaron del excelente conjunto Hortensia Gelabert, Josefina Almarche, María Vitorero, Espantaleón, Galleguito y Llorens, para quienes fueron los más nutridos aplausos.

En el Muñoz Seca, la compañía de Margarita Robles y Gonzalo Delgrás estrenó un drama intenso titulado «Amantes», del señor Suárez de Deza. La obra, compuesta con gran acierto teatral, gustó al público, y en su interpretación Margarita Robles pudo demostrar una vez más su gran temperamento de actriz dramática.

Después de su brillante excursión por la Argentina han desembarcado en España Aurora Redondo y Valeriano León, con sus huestes. Comenzarán en breve su actuación en Zaragoza, y pronto los verá el público madrileño reaparecer en el Teatro Victoria. ¡Bien venidos y enhorabuena por sus éxitos!

DON QUINTIN



Una escena de la comedia «La culpa es de Calderón», de Leandro Blanco y Alfonso Lapena, estrenada con gran éxito en el Teatro Alkazar



Una escena del drama «Amantes», de don Enrique Suárez de Deza, estrenado con gran éxito en el Teatro Muñoz Seca por la Compañía de Margarita Robles y Gonzalo Delgrás (Fots. Cámara)



Los populares actores Aurora Redondo y Valeriano León, con el comandante del «Conte Rosso», al llegar al puerto de Barcelona, de regreso de Buenos Aires (Fot. Merletti)

LA SEMANA TAURINA



Félix Rodríguez en una faena de muleta, en la corrida del día 1.º del actual en Madrid



Manolo «Bienvenida» en un adorno, en la corrida del día 1.º del corriente en Madrid

El peligro oculto

Sonó el clarín y las cuadrillas hicieron el paseíllo. Las luces de las casacas brillaban con fuerza desusada, deslumbradora, bajo los rayos de un sol otoñal espléndido. Vestidos nuevos de los espadas y revuelo de acontecimiento en el graderío. Viernes taurino de moda que se ha comido al jueves con sus corridas extraordinarias. ¿Por qué? Si acaso, para que el regusto de lo bueno dure poco, ya que los domingos suelen dar a luz novilladas inadmisibles, engendros raquíticos, cuyos progenitores—estos consejeros de la Empresa—llevan con resignación el estigma de la torpeza organizadora...

En el trío de matadores, al hacer el desfile, los rostros hablaban cara a la presidencia: la sonrisa alegre y optimista de *Bienvenida* «el grande»; el ceño, fruncido de preocupaciones, de Félix Rodríguez, y la seriedad adolescente y bobalicona de Joselito *Bienvenida*. Tres lidiadores verdaderos y un solo peligro oculto; el de este chaval de diez y siete años que empieza a ser maestro en el difícil arte de lidiar reses bravas.

Y como preveo el peligro que para la escalilla taurina supone el empujón de este crío—¡la insuperable lidia y muerte de aquel toro en Vitoria, este año!; ¿se acuerda usted, Márquez?—, quiero reseñar primeramente su labor en esta corrida extraordinaria que comentamos. Porque, además, habrá que hacerlo así muchas veces en la temporada venidera.

Cuatro toros de don Juan Cobaleda—fué desechado uno y otro devuelto al corral—, uno de Quirós y otro de Angoso.

Los dos animalitos de peor estilo le tocaron a Joselito *Bienvenida*. El último, intolerable. Pues pudo con ellos sobradamente y, porfiándoles con capote y muleta, los toreó. Algunos lances fueron impecables. En el último, tras dos pinchazos, metió el estoque, guapamente, en la cruz. Eran toros de griterío y barullo, y



Andrés Jiménez en su faena de muleta a uno de sus toros, en la corrida del domingo último en Madrid

hubo palmas y orden. Le ofrecieron las banderillas, primero Félix Rodríguez y su hermano Manolo después; la gracia sevillana quedó prendida en el morrillo del toro con unos magníficos pares.

El peligro se retiró a la barrera. Acabó su labor, y, desde allí, cuando no tenía que intervenir, seguía observando..., observando...

El excelente torero Félix Rodríguez nos dió



«Palomino» poniendo un par de banderillas, en la corrida del domingo en Madrid

una gran sorpresa. Banderilleó como si se llamara Manolo *Bienvenida*—¡qué valeroso par de poder a poder puso Félix!—y toreó toda la tarde como Rodríguez. El toro de Quirós era duro, grande y poderoso. Lo toreó de muleta valiente, aunque movido, y se deshizo de él con habilidad. Su labor con el de Cobaleda fué por el estilo. Tuvo en su descargo el diestro la mala calidad del ganado.

Manolo *Bienvenida*, que lleva un brío arrollador, lució una vez más sus enormes conocimientos de lidiador y las alegrías adornadas de su arte torero. Fué un prodigio la lidia de aquel toro quinto, que desarmaba en los capotes, que se arrancaba fuerte y descompuesto a los toreros.

Los recursos de este lidiador pudieron con los resabios, y con gran maestría ahormó la cabeza del bicho y, solo con el enemigo, se fué a los medios para hacerle una faena pinturera y alegre a base del natural, y el de pecho, y el de la firma... Mató pronto y bien, y para Manolo *Bienvenida* fueron las más nutridas ovaciones, y la vuelta al ruedo, y la petición de oreja, que yo le hubiese otorgado por su actuación lucidísima durante toda la tarde.

Se acabó esta corrida extraordinaria que tuvo detalles muy interesantes. Los toreros se acercaron a la barrera a recoger sus capotillos de



Pepito «Bienvenida» pasando de muleta, en la corrida del día 1.º del actual en Madrid

seda. Pepito *Bienvenida* fué el último. Con él se alejaba un peligro que si de momento no llegó a manifestarse íntegramente, sigue latiendo. Un peligro oculto que la temporada próxima ha de dar lugar a muchos comentarios entre la afición. Y si no, corta ha de ser nuestra vida para que no lo veamos.

Domingo. El hada maléfica que rige los destinos de esta desdichada Empresa nos privó, una vez más, de presenciar la corrida de postín a que tienen derecho los aficionados y el otoño magnífico que se está desaprovechando. Metió un cartel pobre, sin alicientes de ninguna clase.

Tres novilleros modestos, sin nombre apenas: *Aldeano*, *Palomino* y *Jiménez*, para lidiar seis toros de Pacomio Marín.

Aldeano mató muy bien a sus dos adversarios. Al segundo le propinó una magnífica estocada, después de haberle toreado muy valiente; pero sin estilo, sin personalidad. Le dieron la oreja de este torete, que no podía tenerse de pie. Tanto, que cambiaron la suerte con un solo par de banderillas.

Palomino y *Jiménez* pusieron a contribución todo su esfuerzo por complacer al público, cosa que consiguieron en algunos momentos, sobre todo el primero, al banderillar a sus dos toros.

El ganado, flojito, suavecito y hasta bravito. Tres diminutivos que dieron por resultado un bostezo general.

El excelente escritor don Manuel Gismera, gran aficionado a la fiesta taurina, ha dado a la estampa un folleto sobre el arte y el valor de Nicanor Villalta. Es una breve historia, muy amena, pergeñada con elegante y fluido estilo, donde se recopilan los triunfos del baturro.

Esta breve biografía contará desde hoy, sin duda alguna, en el archivo de los buenos aficionados a la gallarda fiesta.

Enhorabuena al biógrafo y al biografiado.

MIGUEL RODENAS



«Aldeano» pasando de muleta al toro del que se le concedió la oreja, en la corrida del domingo en Madrid (Fots. Alfonso)

María Artiach



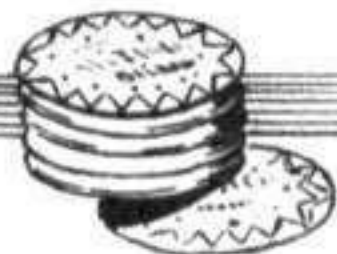
en el desayuno



CON LECHE O CACAO

Lo más sencillo: Marías Artiach con el tazón de leche, de café o cacao con leche o con el chocolate. Se digieren mejor que el pan y no empalagan como los bizcochos y otras reposterías. Finas, suavemente mantecosas, tostaditas en su punto, se deshacen en la boca, combinándose deliciosamente con el líquido. Todo lo que contienen es fresco, sano y nutritivo: mantequilla, leche, harina de flor y azúcar. Por desgana que tenga, siente que su apetito renace al comerlas. No pesan en su estómago, aunque coma muchas.

Paquetes de 100, 200 y 250 grs.
De 100 grs., 0,50 - De 200 grs., 0,90



GALLETAS DIFERENTES

Todas las galletas María son redondas. Hay de muchas clases en el mercado. Pero cuando quiera usted comprar Marías, recuerde que sólo éstas tienen un apellido famoso: Artiach. Pídalas, pues, mencionando su apellido: María Artiach. No será una precaución vana. Porque dicho apellido es la garantía de que comerá usted unas galletas de calidad, elaboradas con alimentos frescos y puros; unas galletas que sólo se venden en paquetes y van de los hornos eléctricos a su mesa sin que nadie las haya tocado.

ABRE EL APETITO

Es natural que tenga usted desgana cuando acaba de levantarse. El cuerpo no ha entrado aún en gran actividad vital y el estómago trabaja con pereza.

No obstante, hace doce horas que no ha comido y si toma un desayuno poco nutritivo llegará extenuado al mediodía. Y el trabajo de la mañana le habrá producido un desgaste muy perjudicial para su salud.

Evítelo, tomando en el desayuno mucho alimento en poco espacio; cosas sanas y exquisitas, de un gran contenido nutritivo.

Tome en su desayuno galletas María Artiach.



CON MIEL Y CONFITURAS

Unos bocadillos de Marías Artiach con miel, confituras en almíbar o arropé, ligán deliciosamente con un chocolate y el cacao con leche. Es un desayuno apetitoso y reparador.



RICOS BOCADILLOS

Si se desayuna usted con leche o café con leche, puede hacer más exquisito aún su desayuno preparándose con las Marías Artiach bocadillos de mantequilla o mermelada, o de las dos clases. La mantequilla intensifica el sabor mantecoso de las Marías Artiach; la mermelada se combina también, apetitosamente, con el sabor fino de las galletas. Y el conjunto, con el líquido, estimula tanto el gusto, que por desgana que tuviese al empezar, pronto comerá usted con avidez. Si toma cacao o chocolate, haga usted la misma combinación.

Los paquetes mayores son más económicos.



OTRA GALLETA FAMOSA

María Artiach no contiene huevo. Pero si el sabor de huevo le gusta especialmente, coma usted la galleta Chiquilín, elaborada a base de huevos muy frescos y conteniendo además leche y mantequilla substanciosas. Tiene un sabor y un punto de dulzura más acentuados que en la María Artiach. Como ésta, permite en el desayuno todas las combinaciones. Se vende asimismo empaquetada. Chiquilín, como María Artiach, es una gran galleta para comerla también como postre, como merienda y a todas horas.

¿PADECE VD. HERNIA?

ENSAYE VD. ESTA APLICACION GRATIS

Aplicuela a cualquier hernia, antigua o reciente, grande o pequeña, y pronto se convencerá de su eficacia, como se han convencido miles de otros.

SE ENVIA UNA MUESTRA GRATIS COMO PRUEBA

Cualquiera que sufra de hernia, hombre, mujer o niño, deberá escribir inmediatamente, pidiendo una muestra gratis de esta maravillosa aplicación estimulante. Basta aplicarla sobre la hernia para que enseguida los músculos se estrechen de tal modo que la abertura se cierra naturalmente, haciendo innecesario el uso del bragero. No deje de pedir esta prueba gratis. Aunque su hernia no le moleste, ¿cuál es el objeto de usar un bragero toda su vida? ¿Por qué continuar tolerando esa incomodidad? ¿Por qué correr el riesgo de la gangrena, y otros peligros por el estilo, que provienen de una hoy pequeña e inocente hernia, pero de la clase que ha obligado a muchos a sufrir un intervención quirúrgica? Millares de personas de ambos sexos se exponen a diario a un peligro semejante, sólo porque sus hernias no les molestan ni comprometen su actividad. Escriba hoy mismo por esta muestra gratis, que es ciertamente algo maravilloso que ha ayudado a curar hernias que eran tan grandes como las manos de un hombre. Escriba en el acto llenando el cupón adjunto:

GRATIS PARA LAS HERNIAS

Wm. S. Rice, Ltd., (S. 1235).

8 & 9, Stonecutter St., Londres, E. C. 4, Inglaterra.

Sírvanse enviarme, como ensayo, absolutamente gratis, un tratamiento de su aplicación estimulante para casos de hernias.

Nombre

Dirección

Provincia

RECONSTITUYENTE VINO PINEDO

de excelentes resultados
en convalecencias, cansancio intelectual y regulador del sistema

1-1 1-1 nervioso 1-1 1-1

ESTREÑIMIENTO Curación completa con los

LAXANTES
Y
DEPURATIVOS



DOSIS:
1 ó 2 granos
al cenar

SE EXPENDEN EN FRASCOS DE 25 Y 50 GRANOS EN LAS FARMACIAS, DROGUERIAS Y CENTROS DE ESPECIALIDADES



Ni arrugas, ni pecas

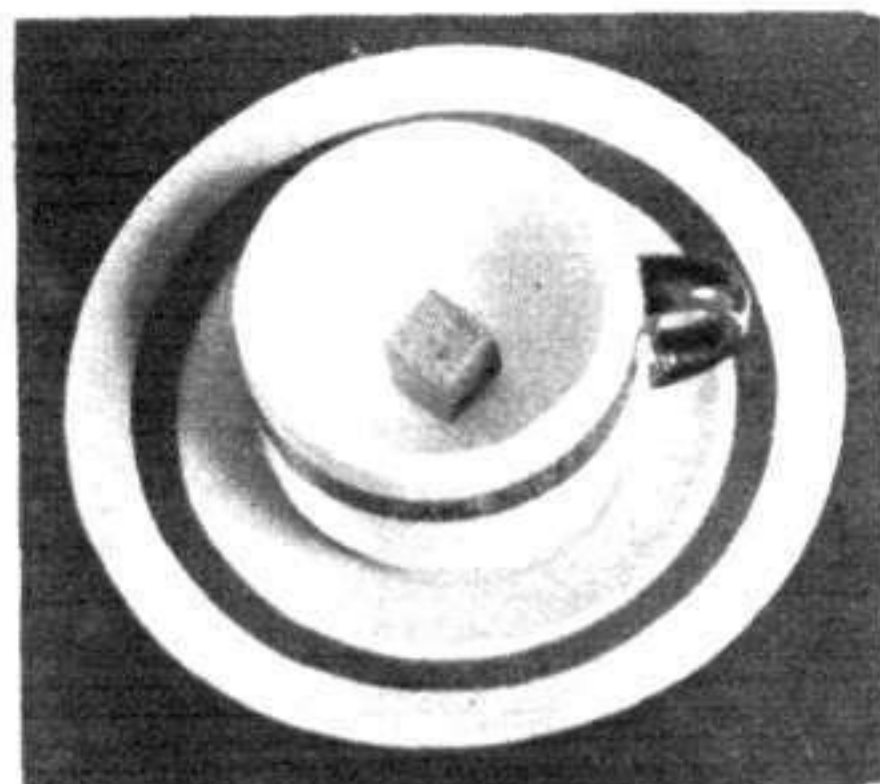
Ni manchas en la cara, ni huellas de viruelas: un cutis brillante, joven, sonrosado, tendrá siempre con el

AGUA VISNÚ

PIDASE EN TODAS LAS DROGUERIAS

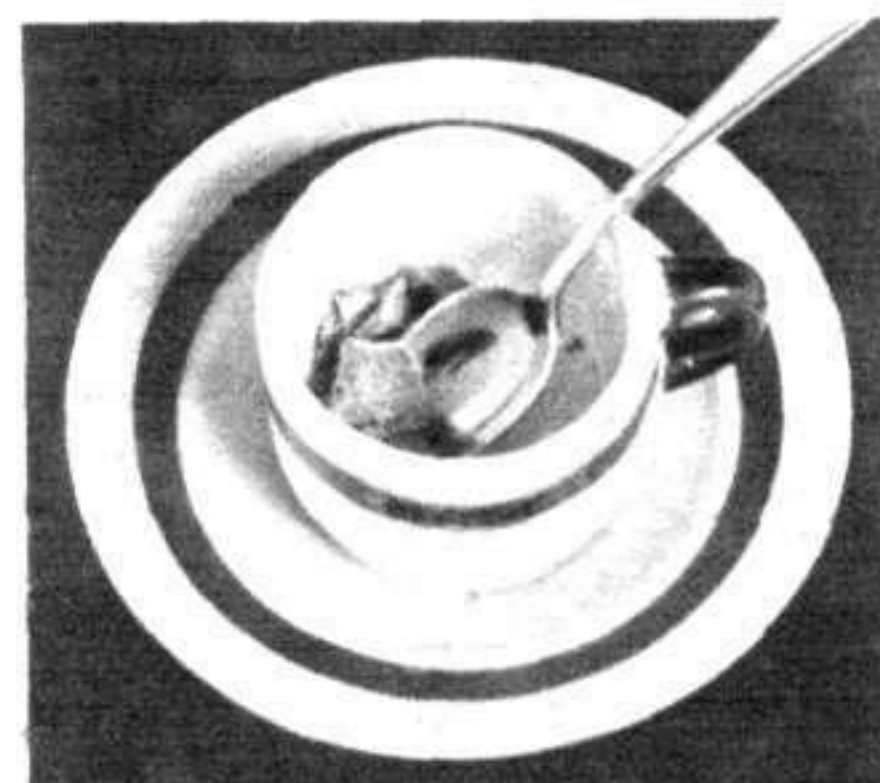
Remitiendo pesetas 8 a C. San Julián, calle Electra, 18, GIRON, lo recibirá por F. C., indicando, al hacer el pedido, la estación más próxima al punto de destino.

HERNIADOS (QUEBRADOS)
Curación de las hernias sin operación ni molestias con la aplicación del nuevo método
"RADIOALEMAN". INSTITUTO ORTOPEDICO ALEMAN, Sagasta, 18, Madrid



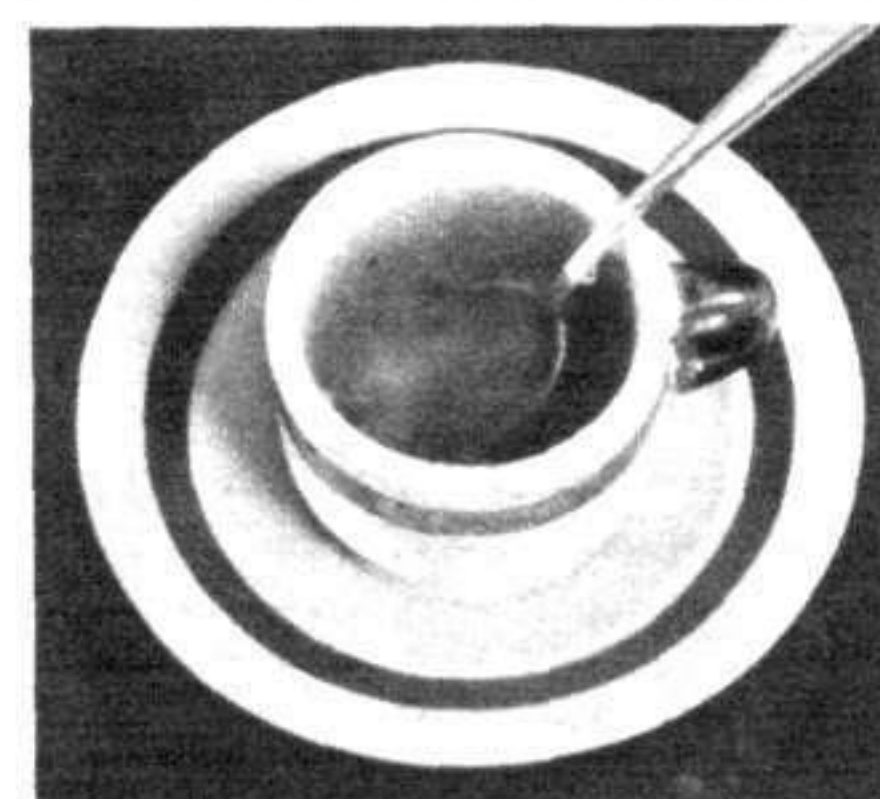
UNO...

póngase un cubito de Caldo Maggi en la taza



DOS...

tritúrese el cubito, para que se disuelva más pronto



TRES...

échese un cuarto de litro de agua hirviendo encima y queda listo el más delicioso de los caldos.

CALDO MAGGI



¡NERVIOSOS!

Basta de sufrir inútilmente gracias a las acreditadas **GRAGEAS POTENCIALES DEL Dr. SOIVRÉ** que combaten de una manera cómoda, rápida y eficaz la **Neurastenia**, **Impotencia** (en todas sus manifestaciones), **dolor de cabeza**, **cansancio mental**, **pérdida de memoria**, **vértigos**, **fatiga corporal**, **temblores**, **dispepsia nerviosa**, **palpitaciones**, **histerismo** y **trastornos nerviosos** en general de las mujeres y todos los **trastornos orgánicos** que tengan por causa u origen **agotamiento nervioso**.

Las **Grageas potenciales del Dr. Soivré**, más que un medicamento son un alimento esencial del cerebro, medula y todo el sistema nervioso: regenerando el vigor sexual propio de la edad, conservando la salud y prolongando la vida; indicadas especialmente a los agotados en su juventud por toda clase de excesos, a los que verifican trabajos excesivos, tanto físicos como morales o intelectuales, deportistas, hombres de ciencia, financieros, artistas, comerciantes, industriales, pensadores, etc., consiguiendo siempre con las **Grageas potenciales del Dr. Soivré**, todos los esfuerzos o ejercicios fácilmente y disponiendo el organismo para reanudarlos con frecuencia y máximo resultado, llegando a la extrema vejez y sin violentar al organismo, con energías propias de la juventud.

Basta tomar un frasco para convencerse de ello.

Venta a 5'50 ptas. frasco, en todas las principales farmacias de España, Portugal y América

NOTA.—Dirigiéndose y enviando 0'25 ptas. en sellos de correo para el franqueo a Oficinas Laboratorio SOKATARG, Calle del Ter, 16, Barcelona, recibirán gratis un librito explicativo sobre el origen, desarrollo y tratamiento de estas enfermedades.

PUBLICITAS

(S. A.)

Administración de la Publicidad de **PRENSA GRAFICA**
Avenida de Pi y Margall, 9, piso entresuelo.—MADRID



Escopetas finas de caza y tiro de pichón.

VICTOR SARASQUETA
SOLICITEN CATALOGO GRATUITO

CANA



INVENTO MARAVILLOSO

para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha ni la piel ni la ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera. La caspa desaparece rápidamente.

Registrada en la Dirección General de Sanidad

De venta en todas partes.

**LABORATORIO
CASPE 32
BARCELONA**

ANUNCIO: V. PEREZ.

¡CAZADORES!

GRAN ÉXITO. Primer premio, copa del Doctor ASUERO, en el Tiro de Pichón de Eibar, en competencia con las más renombradas escopetas españolas y extranjeras. Pídase catálogo gratis a los fabricantes Vda. e Hijos de

JOAQUIN FERNANDEZ, de EIBAR



Rêve d'or L.T. PIVER PARIS

"PERFUMERIA L. T. PIVER, Paseo San Juan, 29. BARCELONA."

Pastillas



COMPOSICIÓN

Asúcar leche, 50; cinco cigras; extracto regalla, cinco cigras; extracto alcazote, tres milig; extracto madula vasa, tres milig; Uromenol, cinco milig; azúcar mentonizado, cantidad suficiente para una pastilla.

Aspaimé

CURAN RADICALMENTE LA
TOS

PORQUE COMBATEN SUS CAUSAS:
Catarros, ronqueras, anginas, laringitis, bronquitis, tuberculosis pulmonar, asma y todas las afecciones en general de la garganta, bronquios y pulmones.

Las PASTILLAS ASPAIME superan a todas las conocidas por su composición, que no puede ser más racional y científica, gusto agradable y el ser las únicas en que está resuelto el trascendental problema de los medicamentos balsámicos y volátiles, que se conservan indefinidamente y mantienen íntegras sus maravillosas propiedades medicinales para combatir de una manera constante, rápida y eficaz las enfermedades de las vías respiratorias, que son causa de TOS y sofocación.

Las PASTILLAS ASPAIME son las preferidas por los médicos.
Las PASTILLAS ASPAIME son las preferidas por los pacientes.

Exigid siempre las legítimas PASTILLAS ASPAIME y no admitir sustituciones interesadas de escasos o nulos resultados.

Las PASTILLAS ASPAIME se venden a UNA PESETA CAJA en las principales farmacias y droguerías, entregándose al mismo tiempo gratuitamente una de muestra, muy cómoda para llevar en el bolsillo.

Especialidad farmacéutica del Laboratorio SOKATARG, Oficinas: calle del Ter, 16 - Teléfono 50791 - BARCELONA.

Nota importantísima. - Para demostrar y convencer que los rápidos y satisfactorios resultados para curar la TOS, mediante las PASTILLAS ASPAIME, no son posibles con sus similares, y que no hay actualmente otras pastillas que puedan superarlas, el Laboratorio Sokatarg, manda gratis una caja muestra de «Pastillas Aspaimé» a los que le envíen el recorte de este anuncio acompañado de un sello de cinco céntimos, todo dentro de sobre franqueado con dos céntimos.

Horóscopos de ensayo gratuitos para los lectores de esta Revista

El Profesor Roxroy, conocidísimo astrólogo, ha decidido, una vez más, favorecer a los habitantes de este país, haciéndoles horóscopos de ensayo, gratuitos.

La reputación del Profesor Roxroy se ha extendido tanto, que un comentario de nuestra parte es apenas necesario. Su poder en leer la vida humana a cualquier distancia es, sencillamente, maravilloso.

Aun los astrólogos de mayor fama lo reconocen como su maestro, y siguen sus pasos.

El le dirá de lo que es usted capaz y la manera de conseguir el éxito. Le describirá los periodos favorables y desfavorables de su vida. La exactitud de su golpe de vista en apreciar los acontecimientos pasados, presentes y futuros, le asombrará y le será de una gran ayuda. La señora baronesa Blanquet, una de las mujeres más intelectuales de París, escribe:

«Os doy las gracias por mi horóscopo, que es de una exactitud verdaderamente extraordinaria. Yo había consultado ya a cierto número de astrólogos, pero jamás me han contestado con tanta precisión. Con verdadero gusto os recomendaré a mis amigas y conocidas.»

Si desea usted aprovechar este ofrecimiento especial y poseer una revista de su vida, escriba usted mismo su nombre y dirección, el día, mes y año de su nacimiento (todo claramente). Indique si es usted caballero, señora o señorita, y mencione el nombre de este periódico. No es necesario enviar dinero; pero si lo desea, puede incluir 1 peseta en sellos de su país para gastos de franqueo y trabajos de oficina. Dirección: ROXROY, Dept. 1425 T., Emmastraat, 42, La Haya (Holanda). Franqueo a Holanda, 40 céntimos.



ESTOMAGO ARTIFICIAL

(o Polvos del Dr. Kuntz)

Pone fin a las indigestiones.

Alivia y cura las enfermedades del estómago.

Agentes: J. Uriach y C.ª, S. A. Bruch, 49 - Barcelona



GAÑE UD. 25 PESETAS POR HORA

fabricando, con mi máquina de hilar azúcar, la famosa golosina **ALGODON DE AZUCAR** en varios gustos.

Todo el mundo compra el exquisito **Algodón de azúcar** en las **Playas, Ferias, Verbenas, Plazas de Toros**, etc. Pida oferta especial a Dr. C. Kinzbrunner, Málaga. Apartado 194. Fábrica de Productos Alimenticios.

¡SORDOS!

Oiréis todos con el nuevo aparato, casi invisible. ¡Última creación de la Ciencia! Escribid con sellos 50 céntimos para recibir folleto. **IBERICA ELECTRO-COMERCIAL, S. A.**, París, 205, Barcelona, o **E. Montaner**, calle Manuel Cortina, 2, Madrid

LEA USTED NUEVO MUNDO



Desórdenes gástricos

Una alimentación irracional es la causa de la mayoría de los males de estómago

En general, se atiende más al sabor y al aspecto de los alimentos que a su verdadero valor nutritivo y a su fácil digestión. En ambos casos, no solo se resiente el aparato digestivo, sino que también el estado general. Una digestión defectuosa presupone una nutrición deficiente, y, como consecuencia, el debilitamiento progresivo del organismo.

Los dispépticos, principalmente, necesitan hacer uso de alimentos de poco volumen, fácilmente digeribles y de gran poder nutritivo. En tales casos, nada puede compararse a una taza de

OVOMALTINA

después de las comidas. Este producto concentrado, que los estómagos más débiles digieren sin la menor dificultad, contiene todos los principios esenciales nutritivos y fortificantes de la leche, la yema del huevo, el cacao y la malta, incluso la *diastasa*, este incomparable fermento digestivo que favorece el aprovechamiento de los demás alimentos.

Si digiere Ud mal, si está sujeto a régimen, refuerce su alimentación con dos o tres tazas al día de Ovomaltina. Pronto notará los beneficiosos efectos de este incomparable tónico digestivo.

Latas de 25 y 500 gramos en farmacias y droguerías. Fabricantes: **Dr. A. Wander S. A.** - Berna (Suiza)

SIRIO BELLEZA

QUITA LAS CANAS.

Devuelve a los **cabellos blancos** su color primitivo natural a los pocos días de usarlo, con tanta perfección y disimulo que nadie lo nota. No mancha ni perjudica. No contiene nitrato de plata. Es la mejor **tintura progresiva** y la más práctica.

Fabricantes: **ARGENTÉ HERMANOS**, San Isidro, 13. **BADALONA** (Barcelona).

TUBERCULOSIS, BRONQUITIS CRÓNICA, RESFRIADOS, GRIPE, Coqueluche,

SOLUCION PAUTAUBERGE

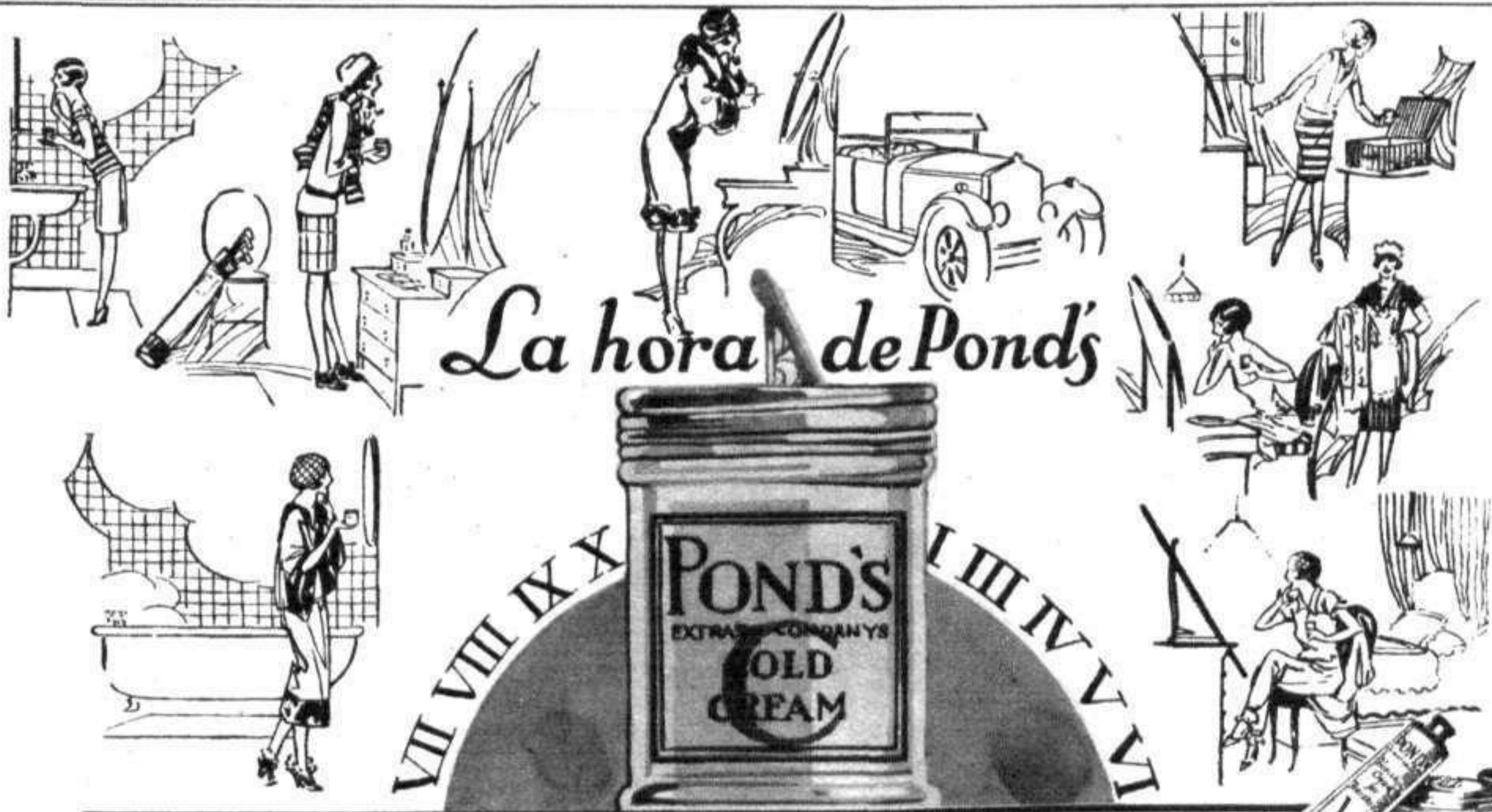
Convalecencia de las enfermedades infecciosas, Sarampión, Escrófula, Raquitismo

La regata de honor de traineras, en Bilbao



Aspecto de la ría de Portugalete durante la regata de honor de traineras. Momento en que la de Luchana entra en la meta, vencedora

(Fot. Gil del Espinar)



Todas las horas son apropiadas para cuidar y embellecer su cutis con el famoso método Pond's

Hay una hora que no debe nunca olvidar y es antes de retirarse por la noche. Es el momento más indicado para limpiar y suavizar el cutis con el Cold Cream Pond's. Déjelo unos minutos y después, límpiense bien con una gasa purificadora Pond's o una toalla fina. Hágalo todas las noches y al volver de un largo paseo, baile, deporte o excursión. Antes de salir a la calle, aplíquese el Vanishing Cream Pond's para proteger el cutis contra

el viento, el sol y la lluvia. Es una crema de belleza como no hay otra y una excelente base para los polvos.

Para tonificar la piel y cerrar los poros dilatados use el nuevo Tónico Pond's.

CREMAS
POND'S

EMBELLECEN Y REJUVENECEN

Precios de las Cremas Pond's Cold Cream o Vanishing Cream
Tubo peq. Pts. 1.85 Tubo gde. Pts. 3.60
Bote » » 5.30 Bote » » 10.75
Refrescante y Tónico, Frasco Ptas. 11.50
Gasas Purificadoras Pond's, caja Pts. 5.00
(Timbre aparte)

D. A. MUGUERZA; Alcántara, 9 y 11 - Madrid
o D. J. MIRÓ BRUDÓ; Enrique Granados, 153 - Barcelona
Adjunto Ptas. 0.50 en sellos de correo para que se sirva enviarme un tubito de prueba de Cold Cream Pond's y otro de Vanishing Cream Pond's para cinco aplicaciones.
Nombre _____
Calle _____ núm. _____
Población _____

CAZADORES



Escopetas de caza a toda garantía.
Solicitud catálogo gratis a
LA VASCO-BELGA
EIBAR (Guipúzcoa)

ESPAÑOLAS

Libro de poesías de

Lorenzo Roldán

ESPAÑOLAS

volumen de trescientas páginas.

EDICIÓN DE LUJO

primorosamente decorada.
cuesta solamente cinco pe-
setas. **LIBRERÍA DE PER-
NANDO PE**, Puerta del Sol,
15, y en las principales li-
brerías.



Verdadera
Browning de
Alarma, 10 tiros
automáticos
con expulsión
libre uso. Pe-
setas 15. Cáps-
ulas especia-
les, pesetas 5 el ciento. Pago adelantado

"ERLA" Limitada,
EIBAR

Lea usted los domingos

crónica

25 céntimos ejemplar.

**YO LE AYUDARE A USTED PARA QUE SE CURE
DE LAS ENFERMEDADES QUE PADEZCA**



ABSOLUTAMENTE GRATIS

Patente de Introducción en España número 81.088. Patente de
Invención número 81.087. Marca registrada número 45.242.
En la Argentina, 92.875, etc.

ESCRIBAME HOY MISMO

Todo el que sufra de alguna enfermedad, por avanzada y vieja que sea, puede seguir nuestro tratamiento, sin tomar una sola gota de medicina: es el único que cura todas las enfermedades. Le enviaremos gratis y con las instrucciones necesarias los libros «Potencia Centrifuga» y «Los hechos hablan», a cualquier víctima de toda clase de enfermedades, y con este tratamiento podrá curarse en su casa sin necesidad de otra persona ni de medicina. Al decir gratis es porque no le cobraremos nada. No pedimos dinero. Lo que usted debe de hacer es escribirnos, y nosotros cumpliremos lo que prometemos.

Lo expuesto le convencerá que nuestro tratamiento cura, pues costeamos los gastos para enviarle los libros e ins- trucciones gratis. Con este tratamiento usted se curará de las enfermedades que padezca. Miles de pacientes se han curado ya, y nosotros le mandaremos a usted cientos de cartas y retratos de personas conocidas que se han curado de enfermedades viejas y penosas, todas desahuciadas de los médicos y al borde de la muerte. Hacemos este obsequio a miles de pacientes que sufren, y nuestro deseo es que los enfermos se aprovechen de esta oportunidad para que se curen sin pérdida de tiempo. La mayor parte de la vida la hemos dedicado al estudio y curación de todas las dolencias.

Escribanos hoy, y a vuelta de correo le enviaremos instrucciones y libros sin que le cueste nada. No pedimos a nadie dinero: solamente deseamos el privilegio de probar a todo el mundo que todas las enfermeda- des las podemos curar de una manera científica, simple, sin medicinas y sin dolor. Hemos obtenido gran éxito en cura- ciones con toda clase de personas, jóvenes y viejas, ya hayan contraído la enfermedad recientemente o hayan sufrido de ella por muchos años.

Ya que no le cuesta dinero, escribanos pronto, y usted se sorprenderá al ver cuán fácil es curarse cuando se dispone del único remedio, el más puro e inofensivo, cuya cualidad está aprobada por el Gobierno español bajo las patentes nú- meros 81.087 y 81.088, y en el Extranjero, y atestiguado por miles de certificados, los que remitiremos a usted gratis y junto con los libros e instrucciones. Le daremos, además, los mejores consejos. Nada cobramos: así que escriba hoy mismo al señor Representante, J. Andrew, Dpt. 35, BERLIN-SCHONEBERG (Alemania). Las cartas para Alemania deben franquearse con un sello de cuarenta céntimos. Es absolutamente necesario enviar el nombre completo del propio enfermo, la edad y el tiempo que hace que padece, al mismo tiempo que la explicación de los síntomas y enfermeda- des que padece.

CORTE Y REMITA ESTE CUPÓN

Nombre del enfermo.....

Calle y número.....

Pueblo.....



Si pudiese qui-
tarme esta horri-
ble brillantez de
la nariz y estas
huellas aceitosas
de la piel



La espuma de crema con-
tenida en estos polvos hace
que se conserven adhe-
ridos durante todo el día.



¡Qué diferencia más
asombrosa! Son más que
polvos — embellecen ver-
daderamente la piel.



Este sencillo secreto me
ayudó a ganar 200.000
Pesetas y a conquistar el
título de "Reina
de Belleza del
Mundo".

Sudó ligeramente al bailar y su
tez se agrietó. Su nariz brilló y su
piel se volvió aceitosa y oscura.
Para nada sirvió ponerse polvos
constantemente.

Un boticario le dijo que un ingre-
diente maravilloso y patentado,
contenido ahora en los polvos To-
kalón, los famosos polvos parisien-
ses, hace que éstos permanezcan
adheridos a pesar del viento, del
tiempo húmedo y del sudor al bailar
o al practicar deportes violentos.

En vez de llenar los poros, la espu-
ma de crema contenida en los po-
lvos Tokalón ejerce una acción tó-
nica sobre el cutis y su uso continuo
procura una nueva y natural belle-
za a la piel, hasta en los peores
casos de tez marchita y oscura o
de brillantez de la nariz.

La señorita Yolanda Pereira,
trionfadora del concurso interna-
cional de belleza de 1930, declara:
«Los polvos Tokalón me procura-
ron gran ventaja sobre las demás
competidoras. Dieron a mi tez una
belleza maravillosa y natural, que
no poseía antes».

Los compactos Tokalón contienen ahora espuma de crema. Los Polvos y el Colorete son ambos muy adherentes. Algo nuevo, distinto y mejor.

*El amor a la vida
sana, alegre, optimista,
es el sentimiento más
noblemente humano.*

Todos estamos obligados a esforzarnos por tener una salud perfecta y conservarla por encima de todo. Si su salud está quebrantada, no se abandone usted, su deber es restablecerla plenamente. En bien de su salud debe usted, sin embargo, utilizar un remedio natural, sano y eficaz, capaz de restablecerla sin acarrearle otros trastornos, como ocurre con la mayor parte de las preparaciones químicas. Tome usted desde hoy, sin riesgo para sus órganos sanos, la **CURA VEGETAL DEL ABATE HAMON** que convenga a su dolencia. Su desaliento y desesperación de recuperar la salud se trocarán en alegría cuando observe usted sus beneficiosos efectos.

Las 20 Curas Vegetales del Abate Hamon

poseen un extraordinario poder curativo, gracias a la perfecta capacidad de asimilación de los elementos que contienen las plantas de que se componen. No exigen un régimen especial de alimentación ni perjudican a ningún órgano, porque no contienen tóxicos ni estupefacientes.

- | | |
|--|---|
| Cura N.º 1.—Diabetes. | Cura N.º 13.—Estómago (Enfermedades del) |
| Cura N.º 2.—Albuminuria, Nefritis | Cura N.º 14.—Hemorroides, Varicoes, Congestiones |
| Cura N.º 3.—Reuma, Gota, Ciática, Artritis. | Cura N.º 15.—Bronquitis, Enfisema, Tos, Asma, Catarrhos, etc. |
| Cura N.º 4.—Anemia, Accidentes de la Edad. | Cura N.º 16.—Corazón, Hígado, Riñones, Cólicos Hepáticos, Hidropesía. |
| Cura N.º 5.—Expulsión de la Tenia | Cura N.º 17.—Estreñimiento. |
| Cura N.º 6.—Nervios, Epilepsia, Neurastenia. | Cura N.º 18.—Úlceras del estómago. |
| Cura N.º 7.—Tos ferina. | Cura N.º 19.—Úlceras Varicosas, Eczemas, Llagas peligrosas. |
| Cura N.º 8.—Reglas Dolorosas y su Supresión. | Cura N.º 20.—Depurativa y preventiva de enfermedades infecciosas. |
| Cura N.º 9.—Lombrices. | FEBRICURA. —Paludismo, fiebres intermitentes. |
| Cura N.º 10.—Diarrea, Enteritis, Colerina, Enfermedades de los Intestinos. | |
| Cura N.º 11.—Obesidad, Parálisis, Papera, Arteriosclerosis. | |
| Cura N.º 12.—Granos, Herpes, Enfermedades de la sangre. | |

Ptas. 7'80 la caja para un mes de tratamiento

Pídelas en Farmacias y Centros de Específicos o directamente a Laboratorios Botánicos y Marinos, A. Lorente, Farmacéutico, Ronda de la Universidad, 6, Barcelona, contra reembolso, franco de portes.

GRATIS y sin compromiso enviamos bajo demanda el libro **LA MEDICINA VEGETAL** del Dr. Sabín que contiene numerosas pruebas de la eficacia de estos preparados.



**LAS 20 CURAS
VEGETALES
del Abate Hamon**

LA TISIS PUEDE SER CURADA



**Dr. Derk P. Vonkerman, quien ha
Descubierto una Cura Maravillosa
para la Tisis.**

Aunque parezca maravilloso, después de siglos de tentativas infructuosas, una curación para la Tisis ha sido, por fin, encontrada. Después de veinte años de investigaciones sin límites y ensayos en su laboratorio, el ahora renombrado especialista Dr. Derk P. Vonkerman, ha descubierto un específico, el cual ha curado la mortal Tisis, aun en los períodos más avanzados. En muchos casos, aunque todos los otros remedios experimentados habían fallado y cambios de clima no podían impedir el progreso de la enfermedad, este maravilloso específico ha probado finalmente su poder en curar.

Cualquiera que pueda ser su posición en la vida, si usted tiene Tisis o sufre de Catarro, Asma, Bronquitis o cualquiera otra enfermedad de la garganta y los pulmones, esta curación está a su alcance, pues es un tratamiento doméstico que no necesita interrumpir de ninguna manera sus ocupaciones diarias. Investigue por sí mismo su poder curativo.

Absolutamente Gratis

Mande solamente su nombre y dirección a la Derk P. Vonkerman Co., Ltd., Departamento A-315, 118/120, Fleet Street, Londres E. C. 4, Inglaterra, y la Compañía le mandará un libro instructivo, describiendo detalladamente la Tisis, Bronquitis, Asma, Catarro y otras enfermedades aliadas de la garganta y de los pulmones.

No vacile ni se demore si usted tiene alguno de los síntomas de la Tisis. Si usted tiene Catarro crónico, Bronquitis, Asma, dolores en el pecho, resfrio en los pulmones, o alguna enfermedad de la garganta o de los pulmones, escribanos hoy por el libro gratis y ocúpese antes de que sea demasiado tarde.



VÍAS URINARIAS

En todas las infecciones de las Vías urinarias

no pierda tiempo y consulte a su médico que, en los casos de

Blenorragia (Purgaciones), hay los

CACHETS DEL Dr. SOIVRE

que dan siempre rápidos y satisfactorios resultados.

Basta tomar una caja de

Cachets del Dr. Soivre para vencerse

de sus admirables efectos.

Venta a 5'50 ptas. caja en las principales farmacias de España, Portugal y América.

Escopeta Hammerless,
2 tiros, cal. 12. 16 o 20.
Triple engancho, garantizada para todas las pólvoras.

120 Ptas.

Envío inmediato, derecho de devolución. Otros modelos desde 37, 50 ptas.

FABRICAS: CALIXTO ARRIZABALAGA, EIBAR



¡Corresponsales!

¡He aquí la obra que necesitan!
¡He aquí la novela que deben trabajar!
¡La novela de este gran momento histórico!

**Corazón
Español**

¡El mayor éxito de Mario d'Anconal!
¡Su obra cumbre!

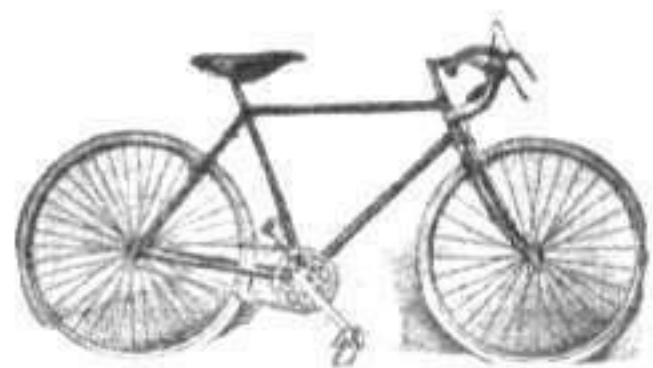
¡Novela en un tomo! ¡Regalos sin demasia!

¡Éxito! ¡Éxito! ¡Éxito!

A todos los Casinos y Centros republicanos que lo deseen se envían carteles y prospectos gratuitos

Pedidos a **EDITORIAL GUERRI.-Apartado 225.-VALENCIA**

Teléfonos de Prensa Gráfica: 50.009 y 51.017



GRAN FABRICA NACIONAL
DE BICICLETAS

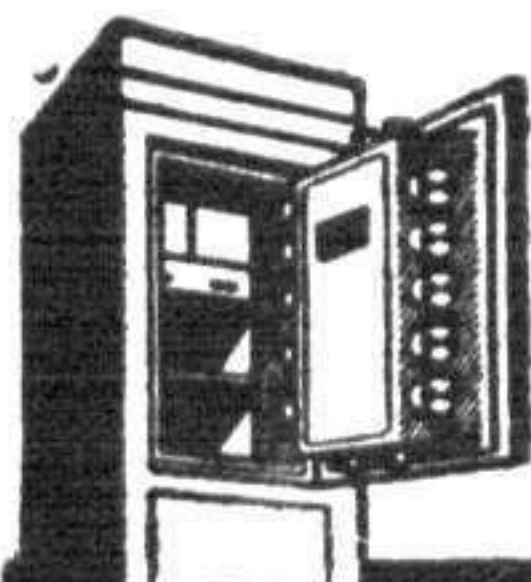
G. A. C.

Modelos especiales para 1931
DE ABSOLUTA GARANTÍA

CARRITOS «TRIPORTEURS»
De conducción a mano y a pedal
para toda clase de transportes.

Solicite catálogo gratis

GARATE, ANITUA y Cía
Apartado 2.—EIBAR.



GRÜBER

Arca para caudales y cajas
murales. Máxima seguridad.
Precios sin competencia en
igualdad de calidad y tamaño.
Pedid catálogo á

MATTHS. GRÜBER,
Apartado 185, BILBAO

IMPRENTAS

Vendemos a precios
ventajosísimos

5 máquinas planas tipográ-
ficas «L. M.», cada una con
su motor, tamaño 87 x 115
cm.

Estas máquinas son usadas, pero
se encuentran en perfecto estado.

Para precios y condiciones
de venta dirigirse a

Prensa Gráfica, S. A.

Apartado 571. Hermosilla, 57
MADRID

Quieren o Pueden Ustedes Ser Ricas?

Señoras! Procuren Resolver Este Problema y Verán Lo Que El Porvenir Les Reserva
Un Lujoso Cofrecito De Belleza Gratis

A Todas Las Mujeres Que Manifiestan El Instinto De Ganar Dinero O De Ahorrarlo



Están Ustedes Dotadas De Una Inteligencia Superior?

Si pueden resolver en tres minutos el problema expuesto más arriba, los psicólogos afirmarán que las extraordinarias facultades del genio subjetivo, propias de las gentes que han adquirido grandes riquezas, las adornan a ustedes. Lean las indicaciones más abajo anotadas y resuelvan el problema enseguida.

Muchas son las estrellas famosas de la pantalla que en Hollywood gastan cien mil pesetas al año para conservar un aspecto juvenil. Cuando la piel de su rostro ha perdido la tersura y la tez su lozanía, sus emolumentos disminuyen de 75 por 100. Pero después del descubrimiento recientemente hecho por profesores médicos de Viena, pueden conservarse jóvenes sólo por algunas pesetas por año. Al contrario de lo que generalmente se cree, se ha demostrado que las arrugas no provienen de la edad, sino porque el cutis carece de la cantidad suficiente de tejidos biocels.

Estos tejidos biocels, de los cuales dependen la lozanía y la belleza de la piel, están extraídos de animales jóvenes y combinados con sustancias extremadamente nutritivas. El profesor Stejskal, de Viena, ha realizado sorprendentes experimentos clínicos con mujeres de cincuenta y cinco a setenta y dos años; las arrugas han desaparecido a las seis semanas de tratamiento (léase el informe completo en el periódico médico de Viena). Los músculos relajados y flácidos de la cara han recobrado su firmeza y su frescura, y la tez marchita ha rejuvenecido rápidamente; las mujeres de cincuenta años pueden aparentar treinta y conservar un aspecto juvenil por medio de una sencilla aplicación dia-

ria de una pequeña cantidad de estos notables tejidos biocels que se encuentran ahora en la Crema Tokalón rosa. Ejercen también una acción directa sobre los poros, aprietan los dilatados y procuran así una piel bonita, suave, firme y juvenil. Es el mayor descubrimiento de belleza hecho desde hace un siglo y el más especialmente necesario a las mujeres que desean llegar a la riqueza. Ahora la mujer que quiere obtener un gran éxito en la sociedad, en los negocios o en cualquier profesión, debe parecer joven. Una mujer arrugada no tiene prácticamente ningún porvenir, ni en la vida ni en ningún oficio. Empleen la Crema Tokalón de color rosa por la noche; procura al cutis una preciosa juventud, desarrollando los tejidos biocels vivificantes que le alimentan durante el sueño. Produce una transformación de la piel casi increíble hasta en una sola noche. Empleen la Crema Tokalón blanca por la mañana; es tónica y astringente; hace que la piel sea firme y que se cierren y desaparezcan los poros dilatados. Logra también que los polvos permanezcan adheridos y sean invisibles en el cutis. Pidan hoy mismo estas dos cremas a su proveedor para parecer más jóvenes mañana.

Colóquense las letras que componen cada línea del dibujo más arriba, de modo que formen una pala-

bra cada una. Si se llega a este resultado en tres minutos, será prueba de que se tiene una comprensión e intuición rápidas. Además, se demostrará estar dotado de un juicio que permite resolver sin demora los asuntos indispensables para ganar mucho dinero, pudiendo conseguir la riqueza, en caso de que ya no se la tenga. Se nos debe mandar una peseta en sellos de correo a Sección 15-D., Laboratorios Viñas, calle Claris, 71, Barcelona, con la solución. Si ésta llega antes del 31 de Octubre de 1931, y si es exacta, mandaremos un cofrecito especial de belleza de lujo (novedad que todas las mujeres desearán). La peseta es para gastos de porte y embalaje, siendo el cofrecito gratuito. Ha ayudado a centenares de mujeres a encontrar el camino que suele llevar a grandes éxitos en la vida; encantará y asombrará. Si la solución no es exacta, como premio de consagración enviaremos un estuche de belleza para que por buena o mala que sea la contestación, todas las mujeres, concurriendo, reciban un premio.



¡SORDOS!...

Imperceptible á la vista, **Oidium** es un aparato maravilloso, basado en dos auriculares de fonética vibratoria. Es un educador sistemático del timpano auditivo. Para curar la sordera, para corregir los ruidos internos, para fortalecer la membrana de percepción, siempre está indicado. Pida folleto, adjuntando sello correo 0.35, a

INSTITUTO ORTOPEDICO
SABATE Y ALEMANY Canuda, 7, Barcelona



¡CAZADORES!

Escopetas de lujo
Casa fundada año 1880
J. M. URRIOLA & SARASQUETA
EIBAR
Catálogos gratis.

MOSTUVA

Zumo de uva
sin fermentar

Ideal para curar estómago, estreñimiento, etc.
J. RIBOSA.—Bañeras del Panadé (Tarragona)

Conservas

TREVIJANO

10 PALABRAS:
PESETAS 4,15

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

CADA PALABRA MÁS:
40 CÉNTIMOS

AVICULTORES: Alimentad vuestras aves con huesos molidos. Sorprendentes resultados. Molinos especiales suministra Matthe, Gruber. Bilbao. Catálogos gratis.

AVICULTORES. Disponibles: 51 razas galinas: 20 razas conejos (Castorex). Rex) Huevos para incubar. Polluelos. Propietaria: J. Grand-Gérard, Caballero del Merito Agrícola, Torre Casoliba, Alella, Barcelona.

ACREDITADAS incubadoras Riera. Primeros premios. Catálogos gratis. Granja Riera. Badalona.

APRENDA usted con toda comodidad, desde su casa: Teneduria de Libros, Cálculo, Ortografía, Reforma de letra, Taquigrafía, Mecanografía, Correspondencia particular y mercantil, Organización comercial, Organización industrial, etc., por los acreditados métodos por correspondencia de la Academia Cots, Rosellón, 148, Barcelona. Pídanos folleto explicativo, gratuito.

AMISTADES Internacionales. ¿Desea usted cultivarlas por correspondencia con señoras y caballeros? Escriba: Apartado 36, Barcelona.

BUSCAMOS representantes activos quieran ganar crecidas comisiones con artículo fácil venta. Apartado 9.021, Madrid.

BORRACHOS. Curación segura, sin darse cuenta. Inofensivo. Información gratis. Clínica Basté. Menéndez Pelayo, 105, Barcelona.

CARRERA práctica de Comercio. Estudie usted por correo: Reforma de Letra, Cálculos Mercantiles, Teneduria de Libros, Correspondencia, Ortografía, Frances, Ingles, Español, Taquigrafía, Mecanografía. Espléndidos resultados. Trimestre, quince pesetas. Academia Hispano-Francesa, Puerta del Angel, 23, Barcelona. Pídanse detalles complementarios.

COLECCIONADORES: Para cambiar tarjetas ilustradas, sellos con Universo. Pedir folleto español gratuito: Zeller, 51, B., Passage, Bureau, Paris.

FABRICACION de nueva bebida. Puede establecerse en todas partes. Muy lucrativa. Concedense exclusivas. Maquinaria completa, desde 800 pesetas. Matthe, Gruber. Bilbao.

¡IMPORTANTÍSIMO! Fórmulas modernas, fabricar JABON, LEJIA, baratísimo. FERRER, Balmis, Alicante.

Joven 20 años, cañera, casarse con señorita algún capital. José Fernández. Pardo Bato, 19, 1.º, Ferrol.

LOTERIA n.º 7, Barcelona, Vicenta Sieres, Viuda Ponce de León. Se sirven billetes a provincias y extranjero.

OFREZCO COMISION 50 % a viajeros, representantes. Artículos corrientes. Manuel Alepuz, Valencia.

PARTOS. Ex matrona honoraria de la Casa Maternidad. Consultas. Hay médico espe-

cialista. Plaza Lavapies, 4. Teléfono 70.003.

Para anunciar en esta sección dirijase a «Publicitas», Avenida de Pi y Margall, 9, en tresuelo.

PARA HACERSE AMAR

PARA hacerse amar locamente. Dominar a los hombres, conquistar a las mujeres. Mandad sello de 0,30 y recibireis «La Llave del Amor». Librería S. Pons, Buenavista, 11, Barcelona.

POSTALES ediciones marca «Márgara», las más caprichosas y originales. Único fabricante: G. H. Alsina, Jesus y Maria, 6, Madrid.

POSTALES: Marca propiedad. Brillo, Relieves, Fantasías. Fabricación única. Dümmatzen, Barcelona, Plaza Tetuán.

PELUQUEROS! Para elaborar colonia extra a 1,50 pesetas litro, dirigirse Esencias Alemanas Wagner. Cervera (Lérida).

QUIERE usted escribir sin cometer faltas de ortografía? Adquiera la obra «Ortografía Española» de Iglesias (curso completo). Declarada de Utilidad Pública. Preceptos fáciles, graduados, al alcance de todas las inteligencias. Ocho pesetas en librerías. Por correo, 8,75. Colección Mrgister, Puerta Angel, 23, Barcelona.

Para anunciar en esta sección dirijase a «Publicitas», Avenida de Pi y Margall, 9, en tresuelo.

Solicitan madrina espiritual Fructuoso Pérez. Francisco Durán. Colonia Dueso, Santoña.

Solicitan madrina cabos Pedro Lafoz, Carlos Montemar, Sócrates Santisteban. Central Telefónica Militar, Larache.

Solicitan madrina Angel Alvarez, Guillermo Rio, Felicitimo Casado, Domingo Merino. Comandancia Ingenieros, Larache.

TAQUIGRAFIA. Por Martin Eztala. Redactada en forma que hace innecesario el profesor. Quinta edición. 0,50 pesetas. Librería Moya, Carretas, 37, Madrid.

TEOSOFIA, Ocultismo, etc. Cursos por correspondencia de la Arcane School, de Nueva York. Pídan prospecto. Centro de Estudios «Sophia». Apartado 543. Barcelona (España).

ULCERAS varicosas. Alivio inmediato. Curación rápida. Pida folletos explicativos y seis apósitos para comprobación, por pesetas 4,95. Laboratorio Hispano-Frances, Vigo. Teléfono núm. 2304.

VELLUDAS. Extirpador Doctor Berenguer. Acreditadísimo para el tratamiento inofensivo garantizado contra el pelo y vello. Gasto para siempre, 15 pesetas. Por correo, a todo el mundo, 10 pesetas. Farmacia Gayoso, Arenal, 2, Madrid, y en todas las perfumerías, droguerías y centros. Folletos gratis.

EL IMPUESTO DEL TIMBRE A CARGO DE LOS SEÑORES ANUNCIANTES



La "Medicina de los padres de familia" ¿Cual es?

EL JARABE GIROLAMO PAGLIANO
En liquido, polvos y cachets

Depurativo y purgante de efectos rápidos y seguros.
Purifica la sangre y cura las enfermedades del estómago, hígado, intestinos, etc.
Compuesto exclusivamente con sustancias vegetales.
Exija siempre la marca «Girolamo».
De venta en todas partes.

Agentes en España:
J. Uriach y C.º, S. A. - Bruch, 49: Barcelona



Anuncie bien y venderá más.

**MUNDO GRÁFICO
NUEVO MUNDO
Y CRÓNICA**

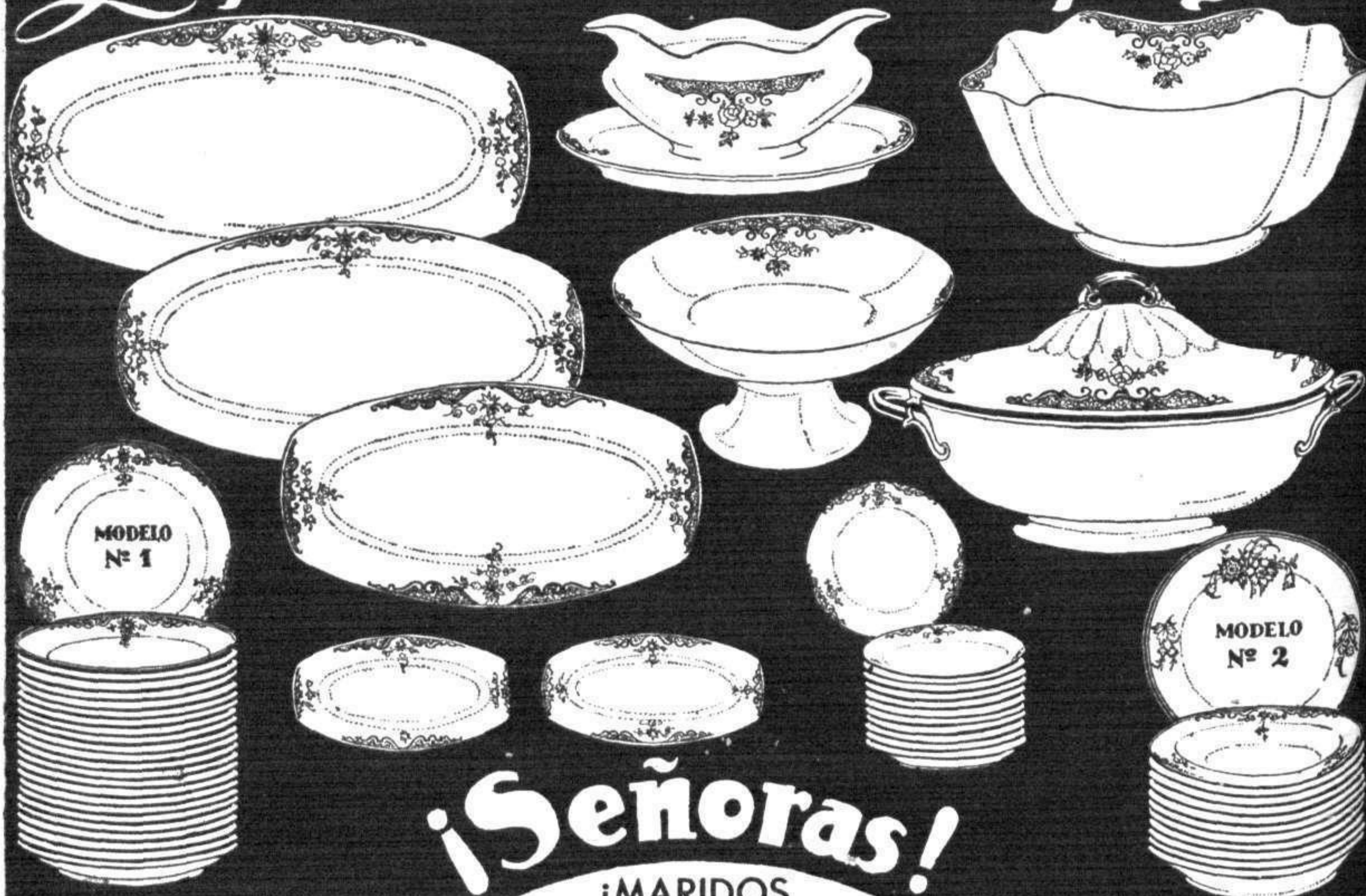
las tres revistas de más circulación, son las de más rendimiento para el anunciante

ESCUELA DE MECANICOS Y ELECTRICISTAS

La más importante y económica de España. Enseñanza teóricopráctica por correspondencia. En poco tiempo, con muy poco gasto y sin abandonar sus ocupaciones y residencia, se pueden seguir los estudios y obtener el TÍTULO de las carreras siguientes: Perito topógrafo, Perito constructor de obras, Perito electricista, Perito mecánico, Perito mecánico electricista, Ingeniero electricista, Ingeniero mecánico e ingeniero mecánico electricista. Pídan detalles e informes al INGENIERO DIRECTOR, calle de Floridablanca, número 119, BARCELONA (España).

PORCELANA FINA DE BAVIERA

Lujosamente decorada al fuego.



¡Señoras!

¡MARIDOS AMANTES DEL HOGAR!

Ya teneis a vuestro alcance lo que tantas veces habeis pensado adquirir

Sólo por 12 Ptas. al mes

**12 ptas.
al mes**

**22 meses
de crédito**

podeis entrar inmediatamente en posesión de la mejor vajilla de porcelana. Calidad superior, blanquísima y transparente. Todas las piezas fileteadas en oro y decoradas según la moda más reciente.

La composición de la vajilla de 57 PIEZAS es como sigue:

24 platos llanos de 24 cms.	1 fuente ovalada de 33 cms.
12 » soperos de 24 »	1 » » de 38 cms.
12 » postre de 19 »	1 ensaladera grande
1 sopera para 12 personas	2 rabaneras
1 salsera	1 frutero con pie bajo
1 fuente ovalada de 30 cms.	

Hemos escogido estos dos modelos únicos por ser del mejor gusto, modernos y satisfacer las exigencias de los más inteligentes. Las vajillas se envían cuidadosamente embaladas.

El ferviente deseo de tantas amas de casa puede fácilmente cumplirse debido a las facilidades que concedemos para la adquisición de esta magnífica vajilla. Solamente una casa con la organización y volumen de ventas de la nuestra es capaz de vender un artículo de tan superior calidad por un precio tan bajo.

Se sirven en dos clases de decorado: en el Modelo Núm. 1 predomina el color azul en todos los dibujos y en el Modelo Núm. 2 las flores que lo adornan son de tonos amarillo, rosa y azul.

PRECIOS: 270 Ptas. a plazos de 12 ptas. al mes (el 1.º de 18 ptas.) al contado: 10 %/o descuento

Servimos también Juegos de café, compuestos de 27 piezas, (1 cafetera, 1 lechera, 1 azucarero, 12 tazas y 12 platos) de los mismos dibujos que las vajillas, al precio de 42 ptas., a plazos. Por consiguiente, el precio total de la vajilla y juego de café es de Ptas. 312 a plazos de 14 Ptas. al mes.

BOLETIN DE COMPRA

Yo, el abajo firmado, declaro comprar a los Establecimientos QUILLET, S. A. una vajilla Modelo N.º . . . (con o sin juego de café) conforme a su descripción, por el precio de ptas. . . que me comprometo a pagar en Barcelona, por vencimientos mensuales de . . . pts. el primero a la recepción y los restantes cada 1.º de mes, hasta completa liquidación. Mientras no se haya satisfecho el importe total de la prenda se considerará en calidad de depósito en poder del comprador.

AL CONTADO 10 % DESCUENTO M. G. 7-10-1931

Nombre y dos apellidos _____
 Edad _____
 Profesión _____
 Dirección del empleo _____
 Calle _____
 Población _____
 Provincia _____
 Estación _____
 Fecha _____

FIRMA

Móvil de
25 céntimos

Corte y envíe el Boletín de Compra a:

Establecimientos QUILLET, S. A. - Mallorca, 237 bis BARCELONA

DELEGACIONES:

En Madrid: Churruga, 15 (Glorieta Bilbao).
 En Zaragoza: Pignatelli, 62.